



Important Safety and Product Information .....	2
Informations importantes sur le produit et la sécurité .....	9
Informazioni importanti sulla sicurezza e sul prodotto .....	17
Wichtige Sicherheits- und Produktinformationen .....	25
Información importante sobre el producto y tu seguridad .....	32
Informações importantes de segurança e do produto .....	40
Belangrijke veiligheids- en productinformatie .....	46
Vigtige produkt- og sikkerhedsinformationer .....	52
Viktig sikkerhets- og produktinformasjon .....	58
Tärkeitä turvallisuus- ja tuotetietoja .....	63
Viktig säkerhets- och produktinformation .....	69
Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa i produktu .....	74
Důležité bezpečnostní informace a informace o produktu .....	82
Pomembne informacije o varnosti in izdelku .....	88
Važne informacije o sigurnosti i proizvodu .....	93
Правила техники безопасности и сведения об изделии .....	99

## Important Safety and Product Information

### ⚠ WARNING

Failure to heed the following warnings could result in an accident or medical event resulting in death or serious injury.

#### Health Warnings

- If you have a pacemaker or other internal electronic device, consult your physician before using a heart rate monitor.
- Always consult your physician before beginning or modifying any exercise program.
- The Garmin® device, heart rate monitor, and other accessories are consumer devices, not medical devices, and are not intended to diagnose, treat, cure, or prevent any disease. The device and accessories could suffer from interference from external electrical sources.
- The heart rate readings are for reference only, and no responsibility is accepted for the consequences of any erroneous readings.

- Garmin activity trackers rely on sensors that track your movement. The data and information provided by Garmin activity trackers is an estimation of your activity, but may not be completely accurate, which may include step, sleep, distance, and calorie data.

#### Navigation Warnings

If your Garmin device uses or accepts mapping products, follow these guidelines to ensure safe navigating.

- Always carefully compare information displayed on the device to all available navigation sources, including information from visual sightings, local waterway rules and restrictions, and maps. For safety, always resolve any discrepancies or questions before continuing navigation, and defer to posted signs and conditions.
- Use this device only as a navigational aid. Do not attempt to use the device for any purpose requiring precise measurement of direction, distance, location, or topography.

## **Off-Road Navigation Warnings**

If your Garmin device is able to suggest off-road routes for various outdoor activities, such as biking, hiking, and all-terrain vehicles, follow these guidelines to ensure safe off-road navigation.

- Always use your best judgment and exercise common sense when making off-road navigational decisions. The Garmin device is designed to provide route suggestions only. It is not a replacement for attentiveness and proper preparation for outdoor activities. Do not follow the route suggestions if they suggest an illegal course or would put you in an unsafe situation.
- Always carefully compare information displayed on the device to all available navigation sources, including trail signs, trail conditions, weather conditions, and other factors that may affect safety while navigating. For safety, always resolve any discrepancies before continuing navigation, and defer to posted signs and conditions.

- Always be mindful of the effects of the environment and the inherent risks of the activity before embarking on off-road activities, especially the impact that weather and weather-related trail conditions can have on the safety of your activity. Ensure that you have the proper gear and supplies for your activity before navigating along unfamiliar paths and trails.

## **Battery Warnings**

A lithium-ion battery can be used in this device. Coin cell batteries can be used in the accessory.

If these guidelines are not followed, batteries may experience a shortened life span or may present a risk of damage to the device, fire, chemical burn, electrolyte leak, and/or injury.

- Do not leave the device exposed to a heat source or in a high-temperature location, such as in the sun in an unattended vehicle. To prevent the possibility of damage, remove the device from the vehicle or store it out of direct sunlight, such as in the glove box.

- Do not disassemble, modify, remanufacture, puncture or damage the device or batteries.
- Do not immerse or expose the device or batteries to water or other liquids, fire, explosion, or other hazard.
- Do not use a sharp object to remove the removable batteries.
- **KEEP BATTERIES AWAY FROM CHILDREN.**
- **NEVER PUT BATTERIES IN MOUTH.** Swallowing can lead to chemical burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion. Seek medical attention immediately.
- Replaceable coin cell batteries may contain perchlorate material. Special handling may apply. See [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Do not use a power and/or data cable that is not approved or supplied by Garmin.
- If using an external battery charger, only use the Garmin accessory approved for your product.
- Only replace batteries with correct replacement batteries. Using other batteries presents a risk of fire or explosion. To purchase replacement batteries, see your Garmin dealer or the Garmin website.
- Do not operate the device outside of the temperature ranges specified in the printed manual in the product packaging.
- When storing the device for an extended time period, store within the temperature ranges specified in the printed manual in the product packaging.
- Do not remove or attempt to remove the non-user-replaceable battery.
- Contact your local waste disposal department to dispose of the device/batteries in accordance with applicable local laws and regulations.

#### **Product Environmental Programs**

Information about the Garmin product recycling program and WEEE, RoHS, REACH, and other compliance programs can be found at [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

### **Declaration of Conformity**

Hereby, Garmin declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. To view the full Declaration of Conformity, go to [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

### **Industry Canada Compliance**

Category I radiocommunication devices comply with Industry Canada Standard RSS-210. Category II radiocommunication devices comply with Industry Canada Standard RSS-Gen. This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

### **Radio Frequency Radiation Exposure**

This device is a mobile transmitter and receiver that uses an internal antenna to send and receive low levels of radio frequency (RF) energy for data communications. The device emits RF energy below the published limits when

operating in its maximum output power mode and when used with Garmin authorized accessories. To comply with RF exposure compliance requirements, the device should be used as described in the manual. The device should not be used in other configurations. This device must not be co-located or operated in conjunction with any other transmitter or antenna.

### **FCC Compliance**

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and may cause harmful

interference to radio communications if not installed and used in accordance with the instructions. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet that is on a different circuit from the GPS device.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This product does not contain any user-serviceable parts. Repairs should only be made by an authorized Garmin service center. Unauthorized repairs or modifications could result in permanent damage to the equipment, and void your

warranty and your authority to operate this device under Part 15 regulations.

#### **Software License Agreement**

BY USING THE DEVICE, YOU AGREE TO BE BOUND BY THE TERMS AND CONDITIONS OF THE FOLLOWING SOFTWARE LICENSE AGREEMENT. PLEASE READ THIS AGREEMENT CAREFULLY.

Garmin Ltd. and its subsidiaries ("Garmin") grant you a limited license to use the software embedded in this device (the "Software") in binary executable form in the normal operation of the product. Title, ownership rights, and intellectual property rights in and to the Software remain in Garmin and/or its third-party providers.

You acknowledge that the Software is the property of Garmin and/or its third-party providers and is protected under the United States of America copyright laws and international copyright treaties. You further acknowledge that the structure, organization, and code of the Software, for which source code is not provided, are valuable trade secrets of Garmin and/or its third-party providers and that the

Software in source code form remains a valuable trade secret of Garmin and/or its third-party providers. You agree not to decompile, disassemble, modify, reverse assemble, reverse engineer, or reduce to human readable form the Software or any part thereof or create any derivative works based on the Software. You agree not to export or re-export the Software to any country in violation of the export control laws of the United States of America or the export control laws of any other applicable country.

#### **Map Data Information**

Garmin uses a combination of governmental and private data sources. Virtually all data sources contain some inaccurate or incomplete data. In some countries, complete and accurate map information is either not available or is prohibitively expensive.

#### **Limited Warranty**

This Garmin product is warranted to be free from defects in materials or workmanship for one year from the date of purchase. Within this period, Garmin will, at its sole option, repair or replace

any components that fail in normal use. Such repairs or replacement will be made at no charge to the customer for parts or labor, provided that the customer shall be responsible for any transportation cost. This warranty does not apply to: (i) cosmetic damage, such as scratches, nicks and dents; (ii) consumable parts, such as batteries, unless product damage has occurred due to a defect in materials or workmanship; (iii) damage caused by accident, abuse, misuse, water, flood, fire, or other acts of nature or external causes; (iv) damage caused by service performed by anyone who is not an authorized service provider of Garmin; or (v) damage to a product that has been modified or altered without the written permission of Garmin, or (vi) damage to a product that has been connected to power and/or data cables that are not supplied by Garmin. In addition, Garmin reserves the right to refuse warranty claims against products or services that are obtained and/or used in contravention of the laws of any country. Our navigation products are intended to be used only as a travel aid and must not

be used for any purpose requiring precise measurement of direction, distance, location or topography. Garmin makes no warranty as to the accuracy or completeness of map data.

Repairs have a 90 day warranty. If the unit sent in is still under its original warranty, then the new warranty is 90 days or to the end of the original 1 year warranty, depending upon which is longer.

THE WARRANTIES AND REMEDIES CONTAINED HEREIN ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES EXPRESS, IMPLIED, OR STATUTORY, INCLUDING ANY LIABILITY ARISING UNDER ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, STATUTORY OR OTHERWISE. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, WHICH MAY VARY FROM STATE TO STATE. IN NO EVENT SHALL Garmin BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, SPECIAL, INDIRECT, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, WHETHER RESULTING FROM THE

USE, MISUSE, OR INABILITY TO USE THIS PRODUCT OR FROM DEFECTS IN THE PRODUCT. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

Garmin retains the exclusive right to repair or replace (with a new or newly-overhauled replacement product) the device or software or offer a full refund of the purchase price at its sole discretion. SUCH REMEDY SHALL BE YOUR SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY FOR ANY BREACH OF WARRANTY.

To obtain warranty service, contact your local Garmin authorized dealer or call Garmin Product Support for shipping instructions and an RMA tracking number. Securely pack the device and a copy of the original sales receipt, which is required as the proof of purchase for warranty repairs. Write the tracking number clearly on the outside of the package. Send the device, freight charges prepaid, to any Garmin warranty service station.

**Online Auction Purchases:** Products purchased through online auctions are not eligible for rebates or other special offers from Garmin warranty coverage. Online auction confirmations are not accepted for warranty verification. To obtain warranty service, an original or copy of the sales receipt from the original retailer is required. Garmin will not replace missing components from any package purchased through an online auction.

**International Purchases:** A separate warranty may be provided by international distributors for devices purchased outside the United States depending on the country. If applicable, this warranty is provided by the local in-country distributor and this distributor provides local service for your device. Distributor warranties are only valid in the area of intended distribution. Devices purchased in the United States or Canada must be returned to the Garmin service center in the United Kingdom, the United States, Canada, or Taiwan for service.

**Australian Purchases:** Our goods come with guarantees that cannot be excluded

under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. The benefits under our Limited Warranty are in addition to other rights and remedies under applicable law in relation to the products. Garmin Australasia, 30 Clay Place, Eastern Creek, NSW 2766, Australia. Phone: 1800 235 822.

### **Informations importantes sur le produit et la sécurité**

#### **AVERTISSEMENT**

Si vous ne respectez pas les avertissements suivants, vous risquez un accident ou un problème médical pouvant entraîner des blessures graves, voire mortelles.

#### **Avertissements relatifs à la santé**

- Si vous êtes porteur d'un stimulateur cardiaque ou autre dispositif électronique implanté, consultez votre

- Médecin avant d'utiliser un moniteur de fréquence cardiaque.
- Consultez toujours votre médecin avant de commencer ou de modifier tout programme d'exercice physique.
- L'appareil Garmin, le moniteur de fréquence cardiaque et les autres accessoires sont des produits grand public, et non des appareils médicaux. Ils n'ont donc pas été conçus pour diagnostiquer, traiter, guérir ou prévenir les maladies. L'appareil et les accessoires sont également sensibles aux interférences de sources électriques externes.
- Les relevés de fréquence cardiaque sont uniquement fournis à titre indicatif et nul ne saurait être tenu responsable des dommages résultant d'un relevé erroné.
- Les trackers d'activité Garmin s'appuient sur des capteurs qui enregistrent vos mouvements. Les données et informations fournies par les trackers d'activité Garmin sont une estimation de votre activité et peuvent parfois manquer de précision. Cela

peut concerner les données de pas, de sommeil, de distance et de calories.

#### Avertissements relatifs à la navigation

Si votre appareil Garmin utilise ou accepte des produits cartographiques, suivez ces recommandations pour garantir une navigation en toute sécurité.

- En toutes circonstances, comparez attentivement les informations affichées par l'appareil à toutes les autres sources d'information disponibles, notamment les repères visuels, les règles et restrictions locales relatives aux voies navigables, ainsi que les cartes. Pour votre sécurité, cherchez à résoudre tout dysfonctionnement ou problème avant de poursuivre la navigation, respectez les panneaux de signalisation et adaptez-vous aux conditions extérieures.
- L'appareil doit être utilisé uniquement comme une aide à la navigation. Ne tentez pas d'utiliser l'appareil à des fins exigeant une mesure précise de l'orientation, de la distance, de la position ou de la topographie.

## Avertissements relatifs à la navigation à vol d'oiseau

Si votre appareil Garmin est capable de vous suggérer des itinéraires à vol d'oiseau pour diverses activités de plein air, comme le cyclisme, la randonnée ou la conduite de véhicules tout-terrain, suivez ces recommandations pour garantir une navigation à vol d'oiseau en toute sécurité.

- Faites preuve de bon sens et soyez toujours raisonnable lorsque vous prenez des décisions relatives à la navigation à vol d'oiseau. L'appareil Garmin est uniquement conçu pour vous proposer des suggestions d'itinéraires. Il ne vous dispense pas de faire preuve de vigilance et de vous préparer correctement pour les activités de plein air. Ne suivez pas les suggestions d'itinéraires si elles vous indiquent un parcours illégal ou pourraient vous mettre en danger.
- Comparez toujours attentivement les informations affichées sur l'appareil aux autres sources d'informations, notamment les indications présentes sur les pistes de randonnée, l'état des

pistes, les conditions météorologiques et tous les autres facteurs susceptibles de nuire à votre sécurité lors de la navigation. Pour votre sécurité, cherchez à résoudre tout problème avant de poursuivre la navigation. Respectez les panneaux de signalisation et adaptez-vous aux conditions extérieures.

- Tenez toujours compte des effets de l'environnement et des risques liés à l'activité avant de vous lancer dans des activités de plein air. Notamment, la météo et ses conséquences sur l'état des pistes de randonnée peuvent compromettre la sécurité de votre activité. Assurez-vous que vous disposez de l'équipement et du ravitaillement adaptés avant de naviguer sur des chemins et des pistes de randonnée.

## Avertissements relatifs à la batterie

Une batterie lithium-ion peut être utilisée dans cet appareil. Des piles boutons peuvent être utilisées dans l'accessoire. Le non-respect de ces consignes peut causer une diminution de la durée de vie

des batteries, endommager l'appareil ou présenter un risque d'incendie, de brûlure chimique, de fuite d'électrolyte et/ou de blessure.

- Ne laissez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur ou dans un lieu où la température est très élevée, par exemple dans un véhicule sans surveillance stationné en plein soleil. Pour éviter tout dommage, sortez l'appareil de votre véhicule ou placez-le à l'abri du soleil, par exemple dans la boîte à gants.
- Ne démontez pas l'appareil ni les batteries, ne les modifiez pas, ne les refabriquez pas, ne les percez pas, ne les endommagez pas.
- N'immergez pas l'appareil ni les batteries et ne les exposez pas à l'eau ou à d'autres liquides, au feu, à une explosion ou à d'autres dangers.
- N'utilisez pas d'objet pointu pour retirer les batteries amovibles.
- **TENEZ LES BATTERIES HORS DE PORTEE DES ENFANTS.**
- **NE METTEZ JAMAIS LES BATTERIES DANS LA BOUCHE.**  
L'inhalation peut provoquer des

brûlures chimiques, une perforation des muqueuses voire entraîner la mort. De graves brûlures peuvent apparaître 2 heures après ingestion. Faites immédiatement appel à un médecin.

- Les piles boutons remplaçables peuvent contenir du perchlorate. Une manipulation spéciale peut être nécessaire. Consultez la page [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- N'utilisez pas de câble d'alimentation ou de données non approuvé ou fourni par Garmin.
- Si vous utilisez un chargeur de batterie externe, utilisez uniquement l'accessoire Garmin adapté à votre produit.
- Remplacez les batteries uniquement par les batteries de remplacement adéquates. L'utilisation d'autres batteries peut présenter un risque d'incendie ou d'explosion. Pour acheter des batteries de remplacement, rapprochez-vous de votre revendeur Garmin ou consultez le site Web Garmin.

- N'utilisez pas l'appareil si la température n'est pas comprise entre les plages de température indiquées dans le manuel imprimé fourni avec le produit.
- Si vous devez ranger l'appareil pour une période prolongée, assurez-vous que la température ambiante du lieu de stockage est toujours comprise entre les plages de température indiquées dans le manuel imprimé fourni avec le produit.
- N'essayez pas de retirer la batterie non remplaçable par l'utilisateur.
- Contactez la déchetterie locale pour plus d'informations sur la mise au rebut de l'appareil ou des batteries dans le respect des lois et réglementations locales applicables.

#### **Programmes environnementaux**

Des informations relatives au programme Garmin de recyclage des produits ainsi qu'aux directives DEEE et RoHS, à la réglementation REACH et aux autres programmes de conformité sont disponibles à l'adresse [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### **Déclaration de conformité**

Par la présente, Garmin déclare que ce produit est conforme aux principales exigences et autres clauses pertinentes de la directive européenne 1999/5/CE. Pour prendre connaissance de l'intégralité de la déclaration de conformité, rendez-vous sur le site [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### **Conformité aux normes d'Industrie Canada**

Les périphériques de radiocommunication de catégorie I sont conformes à la norme RSS-210 d'Industrie Canada. Les périphériques de radiocommunication de catégorie II sont conformes à la norme RSS-Gen d'Industrie Canada. Cet appareil est conforme aux normes RSS sans licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) ce périphérique ne doit pas causer d'interférences et (2) doit accepter toute interférence, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable de l'appareil.

## **Exposition aux rayonnements à fréquence radioélectrique**

Cet appareil est un transmetteur/récepteur mobile qui utilise une antenne interne pour envoyer et recevoir des champs de radiofréquences de faible puissance lors des communications de données. Les champs de radiofréquences émis par l'appareil lorsqu'il fonctionne au maximum de sa puissance et qu'il est utilisé avec des accessoires approuvés par Garmin ne dépassent pas les limites fixées par la réglementation. L'appareil ne doit être utilisé dans aucune autre configuration. Cet appareil ne doit pas être placé ou utilisé en conjonction avec d'autres antennes ou émetteurs.

## **Contrat de licence du logiciel**

EN UTILISANT CE PRODUIT, VOUS RECONNAISSEZ ETRE LIE PAR LES TERMES DU PRESENT CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL. LISEZ ATTENTIVEMENT CE CONTRAT DE LICENCE.

Garmin Ltd. et ses filiales (« Garmin ») concèdent une licence limitée pour l'utilisation du logiciel intégré à cet

appareil (le « Logiciel ») sous la forme d'un programme binaire exécutable, dans le cadre du fonctionnement normal du produit. Tout titre, droit de propriété ou droit de propriété intellectuelle dans le Logiciel ou concernant le Logiciel est la propriété de Garmin et/ou de ses fournisseurs tiers.

Vous reconnaissiez que le Logiciel est la propriété de Garmin et/ou de ses fournisseurs tiers et qu'il est protégé par les lois en vigueur aux Etats-Unis d'Amérique et par les traités internationaux relatifs aux droits d'auteur. Vous reconnaissiez également que la structure, l'organisation et le code du Logiciel, dont le code source n'est pas fourni, constituent d'importants secrets de fabrication de Garmin et/ou de ses fournisseurs tiers, et que le code source du Logiciel demeure un important secret de fabrication de Garmin et/ou de ses fournisseurs tiers. Vous acceptez de ne pas décompiler, désassembler, modifier, assembler à rebours, étudier par rétro-ingénierie ou transcrire en langage humain intelligible le Logiciel ou toute partie du Logiciel, ou créer toute œuvre

dérivée du Logiciel. Vous acceptez de ne pas exporter ni de réexporter le Logiciel vers un pays contrevenant aux lois de contrôle à l'exportation des Etats-Unis d'Amérique ou à celles de tout autre pays concerné.

#### **Informations sur les données cartographiques**

Les données de Garmin proviennent à la fois de sources publiques et privées. La quasi-totalité des sources de données contient une part d'informations inexactes ou incomplètes. Dans certains pays, des informations cartographiques complètes et exactes sont soit indisponibles, soit proposées à un coût prohibitif.

#### **Garantie limitée**

Ce produit Garmin est garanti contre tout défaut de matériel et de fabrication pendant un an à compter de sa date d'achat. Durant cette période, Garmin pourra, à son entière discrétion, réparer ou remplacer tout composant qui s'avérerait défectueux dans le cadre d'un usage normal. Ce type de réparation ou de remplacement ne sera pas facturé au client, qu'il s'agisse des composants ou

de la main-d'œuvre, à condition que le client prenne en charge les frais de port. Cette garantie ne couvre pas : (i) les dommages esthétiques, tels que les éraflures, les rayures et les bosses ; (ii) les consommables, comme les piles, à moins que le dommage ne soit dû à un défaut matériel ou de fabrication ; (iii) les dommages provoqués par un accident, une utilisation abusive, une mauvaise utilisation, l'eau, une inondation, un incendie ou toute autre catastrophe naturelle ou cause extérieure ; (iv) les dommages provoqués par des fournisseurs de services non agréés par Garmin ; ou (v) les dommages sur un produit ayant été modifié sans l'autorisation écrite de Garmin ; ou (vi) les dommages sur un produit raccordé à des câbles d'alimentation et/ou des câbles de données non fournis par Garmin. En outre, Garmin se réserve le droit de refuser toute demande de service sous garantie relative à un produit ou service obtenu et/ou utilisé en violation des lois de tout pays.

Nos produits de navigation constituent uniquement une aide à la navigation et ne

doivent pas être utilisés à des fins exigeant l'évaluation précise de la direction, de la distance, de la position ou de la topographie. Garmin n'offre aucune garantie quant à l'exactitude ou à l'exhaustivité des données cartographiques.

Les réparations sont garanties pendant 90 jours. Si l'unité envoyée est toujours couverte par la garantie d'origine, cette nouvelle garantie court pendant un délai de 90 jours ou jusqu'à la fin de la période de garantie d'origine qui est d'un an, selon la plus longue des deux périodes.

**LES GARANTIES ET RECOURS**  
**CONTENUS DANS LE PRESENT**  
**DOCUMENT SONT EXCLUSIFS ET**  
**ANNULENT TOUTE AUTRE GARANTIE**  
**EXPRESSE, IMPLICITE OU LEGALE, Y**  
**COMPRISE TOUTE RESPONSABILITE**  
**RESULTANT DE TOUTE GARANTIE DE**  
**QUALITE MARCHANDE OU**  
**D'ADEQUATION A UN USAGE**  
**PARTICULIER, QU'ELLE SOIT LEGALE**  
**OU AUTRE. CETTE GARANTIE VOUS**  
**OCTROIE DES DROITS**  
**PARTICULIERS, QUI PEUVENT**  
**VARIER D'UN ETAT A L'AUTRE.**

EN AUCUN CAS, LA SOCIETE Garmin  
NE SAURAIT ETRE TENUE  
RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE  
ACCESSOIRE, SPECIAL, INDIRECT OU  
CONSECUITIF RESULTANT DE  
L'UTILISATION, DE LA MAUVAISE  
UTILISATION OU DE L'IMPOSSIBILITE  
D'UTILISER CE PRODUIT, OU  
RESULTANT DE DEFAUTS DU  
PRODUIT. CERTAINS ETATS  
INTERDISANT L'EXCLUSION OU LA  
RESTRICTION DES DOMMAGES  
ACCESSIONAUX OU CONSECUITIFS,  
LES RESTRICTIONS  
SUSMENTIONNEES PEUVENT NE PAS  
VOUS CONCERNER.

Garmin se réserve le droit exclusif de  
réparer l'appareil ou le logiciel, de les  
remplacer (par un produit de  
remplacement neuf ou entièrement  
révisé) ou de proposer le remboursement  
integral du prix d'achat à son entière  
discretion. CE TYPE DE RECOURS  
SERA VOTRE RECOURS UNIQUE ET  
EXCLUSIF POUR TOUTE RUPTURE DE  
GARANTIE.

Pour bénéficier d'un service sous  
garantie, contactez votre revendeur agréé

Garmin ou appelez le service d'assistance produit de Garmin pour obtenir les instructions relatives à l'expédition du produit, ainsi qu'un numéro de suivi RMA. Emballez avec soin l'appareil en y joignant une copie de l'original de la facture, qui fera office de preuve d'achat dans le cas de réparations sous garantie. Inscrivez lisiblement le numéro de suivi sur l'extérieur du paquet. Envoyez le périphérique, frais de port prépayés, à un centre de services sous garantie Garmin.

**Achats dans le cadre d'enchères en ligne** : les produits achetés au cours d'enchères en ligne ne peuvent faire l'objet de rabais ou d'autres offres spéciales proposées par la garantie de Garmin. Les confirmations de vente aux enchères en ligne ne sont pas acceptées dans le cadre d'une vérification sous garantie. Pour bénéficier d'un service sous garantie, l'original ou une copie de la facture dressée par le premier revendeur doit être présenté. Garmin ne procédera à aucun remplacement de composant manquant sur tout produit acheté dans le cadre d'enchères en ligne.

**Achats internationaux** : selon les pays, une garantie distincte peut être accordée par les distributeurs internationaux pour les appareils achetés hors des Etats-Unis. Le cas échéant, cette garantie est fournie par le distributeur du pays d'achat et ledit distributeur prend en charge les services locaux nécessaires pour votre appareil. Les garanties distributeur sont valides uniquement dans les zones de distribution visées. En cas de problème, les appareils achetés aux Etats-Unis ou au Canada doivent être renvoyés aux ateliers de réparations Garmin du Royaume-Uni, des Etats-Unis, du Canada ou de Taïwan.

### Informazioni importanti sulla sicurezza e sul prodotto

#### AVVERTENZA

Il mancato rispetto delle indicazioni fornite di seguito potrebbe causare incidenti e lesioni gravi o mortali.

#### Avvertenze sulla salute

- In presenza di pacemaker o di altri dispositivi elettronici interni, consultare

il medico prima di utilizzare la fascia cardio.

- Consultare sempre il medico prima di iniziare o modificare un programma di allenamento.
- Il dispositivo Garmin, la fascia cardio e altri accessori sono dispositivi di tipo consumer, non dispositivi medici, e non sono concepiti per la diagnosi, il trattamento, la cura né la prevenzione di alcuna malattia. Il dispositivo e gli accessori potrebbero creare interferenze con sorgenti elettriche esterne.
- I dati sulla frequenza cardiaca hanno valore puramente indicativo, per cui non viene ammessa alcuna responsabilità in caso di eventuali letture errate.
- I rilevatori di attività Garmin si basano su sensori che rilevano il movimento. I dati e le informazioni fornite dai rilevatori di attività Garmin sono una stima dell'attività svolta, ma non sono totalmente precisi e ciò include i dati sui passi, il sonno, la distanza e le calorie.

#### **Avvisi sulla navigazione**

Se il dispositivo Garmin utilizza o accetta prodotti mappa, attenersi alle presenti linee guida per usufruire di una navigazione sicura.

- Confrontare attentamente le informazioni visualizzate dal dispositivo con l'ambiente circostante facendo inoltre attenzione alle note ai navigatori, alle carte ufficiali e alle leggi in vigore. Per motivi di sicurezza, risolvere eventuali incongruenze prima di continuare la navigazione e fare riferimento ai cartelli presenti e alle condizioni.
- Utilizzare il dispositivo solo come ausilio alla navigazione. Non utilizzare il dispositivo per ottenere misurazioni precise della direzione, della distanza, della posizione o della topografia.

#### **Avvisi sulla navigazione in linea retta**

Se il dispositivo Garmin è in grado di suggerire percorsi in linea retta per varie attività all'aperto, ad esempio il ciclismo, l'escursionismo e per gli ATV, attenersi alle presenti linee guida per usufruire di una navigazione in linea retta sicura.

- Seguire sempre il buon senso nel prendere decisioni per la navigazione in linea retta. Il dispositivo Garmin è progettato per fornire esclusivamente suggerimenti sui percorsi, ma non esonerà il conducente dal prestare la massima attenzione e da una preparazione adeguata durante le attività all'aperto. Non seguire i suggerimenti sul percorso nel caso in cui suggeriscano un'infrazione al codice della strada, oppure nel caso in cui il conducente possa essere messo in una situazione pericolosa.
- Confrontare sempre attentamente le informazioni visualizzate sul dispositivo con tutte le informazioni per la navigazione disponibili, inclusi segnali e condizioni del percorso, condizioni meteo e altri fattori che possono influire sulla sicurezza durante la navigazione. Per motivi di sicurezza, risolvere eventuali incongruenze prima di continuare la navigazione e fare riferimento ai cartelli presenti e alle condizioni.
- Prestare sempre attenzione alle conseguenze per l'ambiente e ai rischi

dell'attività prima di praticarla, in particolare all'impatto del meteo e delle condizioni di viaggio correlate al meteo sulla sicurezza dell'attività. Assicurarsi di disporre di tutto l'occorrente necessario per l'attività prima di inoltrarsi in percorsi e sentieri sconosciuti.

#### **Avvisi sulla batteria**

In questo dispositivo è possibile utilizzare una batteria agli ioni di litio. Le batterie a pila possono essere utilizzate nell'accessorio.

Il mancato rispetto delle seguenti linee guida potrebbe compromettere la durata delle batterie, danneggiare il dispositivo e causare incendi, combustioni chimiche, perdita di elettroliti e/o lesioni.

- Evitare l'esposizione del dispositivo a fonti di calore o temperature elevate, ad esempio in un veicolo incustodito parcheggiato al sole. Per evitare possibili danni, rimuovere il dispositivo dal veicolo o riporlo lontano dai raggi diretti del sole, ad esempio nella custodia.

- Non disassemblare, modificare, riprodurre, forare o danneggiare il dispositivo o le batterie.
- Non immergere o esporre il dispositivo o le batterie all'acqua o ad altri liquidi, nonché a incendi, esplosioni e altri rischi.
- Non utilizzare oggetti acuminati per rimuovere le batterie.
- **TENERE LE BATTERIE LONTANO DALLA PORTATA DEI BAMBINI.**
- **NON METTERE MAI LE BATTERIE IN BOCCA.** Ingerire le batterie causa bruciature chimiche, perforazione di tessuti molli e morte. Si possono verificare bruciature gravi entro 2 ore dall'ingestione. Avvisare immediatamente il medico.
- Le batterie a pila di ricambio possono contenere materiale in perclorato, per cui potrebbe essere richiesto un trattamento speciale. Visitare il sito Web [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Non utilizzare un cavo di alimentazione e/o dati non approvato o fornito da Garmin.
- Se si utilizza un caricabatteria esterno, utilizzare esclusivamente l'accessorio Garmin approvato per il prodotto in uso.
- Sostituire le batterie solo con batterie di ricambio corrette, onde evitare il rischio di incendi o esplosioni. Per acquistare una batteria di ricambio, rivolgersi al rivenditore Garmin o visitare il sito Web Garmin.
- Non utilizzare il dispositivo a temperature fuori dall'intervallo specificato nel manuale stampato nella confezione del prodotto.
- Quando non si utilizza il dispositivo per un periodo di tempo prolungato, conservarlo nell'intervallo di temperature specificato nel manuale stampato nella confezione del prodotto.
- Non rimuovere o cercare di rimuovere la batteria presente all'interno dello strumento.
- Per un corretto smaltimento del dispositivo/batterie in conformità alle leggi e disposizioni locali, contattare le autorità locali preposte.

**Programmi ambientali per i prodotti**  
Le informazioni sul programma di riciclo dei prodotti Garmin, sulle direttive WEEE, RoHS, REACH e su altri programmi di conformità sono reperibili sul sito Web [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

**Dichiarazione di conformità**

Con il presente documento, Garmin dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni in materia previste dalla Direttiva 1999/5/CE. Per visualizzare la versione integrale della Dichiarazione di conformità, visitare il sito [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

**Contratto di licenza software**

L'USO DEL DISPOSITIVO IMPLICA L'ACCETTAZIONE DEI TERMINI E DELLE CONDIZIONI SPECIFICATI NEL SEGUENTE CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE. LEGGERE ATTENTAMENTE IL PRESENTE CONTRATTO.

Garmin Ltd. e sue affiliate ("Garmin") concedono una licenza limitata per l'utilizzo del software integrato in questo dispositivo (il "Software") in forma binaria

eseguibile per il normale funzionamento del prodotto. Il titolo, i diritti di proprietà e di proprietà intellettuale relativi al Software sono esclusivi di Garmin e/o dei rispettivi fornitori di terze parti.

L'utente prende atto che il Software è di proprietà di Garmin e/o dei rispettivi fornitori di terze parti ed è protetto dalle leggi sul copyright in vigore negli Stati Uniti d'America e dai trattati internazionali sul copyright. L'utente riconosce inoltre che la struttura, l'organizzazione e il codice del Software, di cui non viene fornito il codice sorgente, sono considerati segreti commerciali di Garmin e/o dei rispettivi fornitori di terze parti e che il Software in formato sorgente resta un segreto commerciale di Garmin e/o dei rispettivi fornitori di terze parti. L'utente accetta di non decompilare, disassemblare, modificare, decodificare o convertire in formato leggibile il Software o parte di esso né di creare altri prodotti basati sul Software. L'utente accetta di non esportare o riesportare il Software in qualsiasi Paese in violazione delle leggi sul controllo delle esportazioni in vigore negli Stati Uniti d'America o delle norme

per il controllo delle esportazioni da qualsiasi altro Paese.

#### **Informazioni sui dati mappa**

Garmin utilizza una serie di fonti statali e private. Tutte le fonti di dati possono contenere dati imprecisi e incompleti. In alcuni paesi, le informazioni su mappe complete e precise non sono disponibili o sono proibitive in termini di costi.

#### **Garanzia**

##### **La garanzia è prestata dal Venditore:**

- al Consumatore ossia, ai sensi dell'art. 3, D.Lgs. 6 ottobre 2005, alla "persona fisica che agisce per scopi estranei all'attività imprenditoriale o professionale eventualmente svolta", sulla base della medesima norma istitutiva del cosi detto Codice del consumo. In base a detta legge la durata della garanzia è di 24 mesi decorrenti dalla data di consegna del prodotto al Consumatore. La garanzia copre solo i difetti di conformità o d'origine, cioè preesistenti alla consegna del bene al Consumatore e non copre i difetti legati ad un'errata installazione o ad errato uso dello stesso;

- al Professionista, ossia ai sensi del citato art. 3 206/05, alla "persona fisica o giuridica che agisce nell'esercizio della propria attività imprenditoriale o professionale, ovvero un suo intermediario" nei limiti di quanto previsto dagli artt. 1490 ss c.c. e nei termini di cui all'art. 1495 c.c.

#### **Garanzia Prodotto**

Il Prodotto, a cui è riferita la presente garanzia, è garantito esente da difetti originari di conformità per un periodo di 24 mesi dalla data di consegna all'utente finale, conformemente a quanto previsto dal D.Lgs. 206/05.

La preghiamo, prima di prendere possesso del prodotto, di verificare, assieme al Venditore, se il prodotto è conforme alle Sue aspettative. Laddove il Venditore si occupi anche della installazione del Prodotto, La preghiamo, inoltre, di verificarne il corretto funzionamento, eventualmente eseguendo una prova d'uso reale.

#### **Procedura**

Qualora intenda avvalersi dei diritti di cui alle presenti condizioni di garanzia, la preghiamo di visitare il sito web di Garmin

Italia ([www.garmin.it](http://www.garmin.it)) onde ottenere le informazioni circa l'esatta modalità di consegna o spedizione dei prodotti. Con le limitazioni specificate in seguito, e qualora sussistano le condizioni per riconoscere la garanzia ai sensi del D.Lgs. 206/05, il prodotto verrà riparato senza nessun costo relativo alle spese strettamente necessarie per la riparazione e quindi rispedito in porto franco al Venditore. Resta fermo quanto disposto dall'art. 130, D.Lgs. 206/05 in particolare quanto all'oggettiva impossibilità o l'eccessiva onerosità della riparazione. Per i prodotti in garanzia il Consumatore nulla deve al Venditore a titolo di contributo spese di trasporto o di gestione. Laddove il prodotto dovesse essere inviato nonostante il periodo di garanzia sia scaduto ovvero risulti che trattasi di difetto non coperto dalla Garanzia, ovvero il prodotto sia privo di difetti, Garmin Italia addeberà al Venditore i costi del trasporto, amministrativi e tecnici sostenuti.

#### **Limiti nel caso di intervento in garanzia**

La garanzia di Garmin Italia non copre i difetti originari manifestatisi oltre il termine di durata della garanzia, i difetti che non preesistevano alla consegna del prodotto, i guasti derivanti da negligenza o trascuratezza nell'uso, da errata installazione o manutenzione, erroneo immagazzinaggio e/o conservazione, da manutenzione effettuata da personale non autorizzato, da danni di trasporto, corrosione o per strumenti in cui il numero di matricola sia stato in qualche modo alterato o cancellato. Garmin Italia non può essere ritenuta responsabile per danni causati durante l'installazione o come conseguenza di un'installazione scorretta. La presente Garanzia non copre i controlli periodici, gli allineamenti e le calibrazioni originarie e successive, prove in mare o su terra, o spiegazioni pratiche sull'uso del prodotto a meno che non siano specificatamente necessari per il ripristino funzionale della parte sostituita coperta dalla garanzia.

La garanzia non copre altresì difetti derivanti da incidenti, calamità naturali od

altre cause fra le quali, a titolo meramente esemplificativo, pioggia, grandine o fulmini.

La garanzia non copre i danni conseguenti a sovraccarichi di corrente dovuti alla rete cui il prodotto dovesse essere collegato o causati da altre apparecchiature, sistemi o componenti in occasione di impropria connessione o uso non autorizzato o permesso del prodotto ivi compreso nel caso di eventuale utilizzo di un caricabatteria di modello differente rispetto a quello fornito con il prodotto. I materiali soggetti ad usura (inclusi fusibili, batterie, cinghie, ventole o le parti meccaniche connesse) sono specificatamente esclusi dalla presente Garanzia.

L'eventuale rottura di sigilli o la precedente manomissione del prodotto escludono la possibilità di avvalersi della Garanzia.

La presente Garanzia non copre le ore di lavoro straordinario. La Garanzia Garmin Italia non copre eventuali differenze di colorazione, di materiale o aspetto sussistenti tra quanto a titolo indicativo, illustrato nella pubblicità, nei cataloghi o

su Internet, che non siano state oggetto di specifico reclamo al momento della consegna del prodotto.

Tutti i prodotti Garmin Italia sono considerati ausili allo svolgimento dell'attività a cui sono destinati. È quindi esclusivamente responsabilità dell'utente usare la prudenza e il giudizio necessari durante il loro utilizzo.

Garmin Italia non risponderà dell'eventuale inosservanza delle normali regole di diligenza e prudenza ed altresì, nel caso di utilizzo a bordo di autoveicoli, velivoli, natanti o di altri mezzi di trasporto non risponderà della violazione delle norme, disposizioni delle autorità o regolamenti disciplinanti la loro circolazione e non risponderà dei danni eventualmente causati a terzi ed alla persona del Consumatore.

#### **Assistenza oltre i termini di garanzia**

Qualora il prodotto in Suo possesso manifestasse problemi di funzionamento oltre i termini di garanzia, ovvero per quanto entro i 24 mesi di vita fosse stato danneggiato o abbisognasse comunque di interventi tecnici per cause che non rientrano fra quelle coperte dalla

garanzia, La preghiamo di contattare telefonicamente il Customer Care Garmin al numero indicato sul sito [www.garmin.it](http://www.garmin.it) al fine di concordare la modalità di invio dello strumento per riparazione o verifica. Ricordiamo che in caso di assistenza fuori garanzia le spese di trasporto sono a carico del Consumatore, come pure i costi di riparazione, verifica, aggiornamento software o eventuale reset delle apparecchiature.

## Wichtige Sicherheits- und Produktinformationen

### ⚠️ **WARNUNG**

Falls Sie folgende Warnungen nicht beachten, könnte es zu einem Unfall oder medizinischen Notfall mit schweren oder sogar tödlichen Verletzungen kommen.

#### Gesundheitswarnungen

- Wenn Sie einen Herzschrittmacher oder sonstige elektronische Geräte implantiert haben, lassen Sie sich vor Anwendung eines Herzfrequenzsensors von Ihrem Arzt beraten.

- Lassen Sie sich stets von Ihrem Arzt beraten, bevor Sie ein Trainingsprogramm beginnen oder ändern.
- Das Garmin Gerät, der Herzfrequenzsensor und anderes Zubehör sind Verbraucherprodukte und keine medizinischen Geräte. Sie sind nicht zur Diagnose, Behandlung, Heilung oder Prävention von Krankheiten vorgesehen. Das Gerät und das Zubehör können durch externe elektrische Quellen gestört werden.
- Die Herzfrequenzmesswerte dienen nur als Referenz. Für Folgen, die sich aus falschen Messwerten ergeben, wird keine Haftung übernommen.
- Garmin Fitness Tracker beziehen Informationen von Sensoren, die Ihre Aktivitäten verfolgen. Die von diesen Garmin Fitness Trackern bereitgestellten Daten und Informationen schätzen Ihre Aktivität möglichst genau ein, sind u. U. aber nicht zu 100 % genau. Dies umfasst Daten zu Schrittzahl, Schlaf, Distanz und Kalorienverbrauch.

## **Warnhinweise für die Navigation**

Falls Ihr Garmin Gerät Kartenprodukte verwendet oder unterstützt, folgen Sie diesen Richtlinien, um eine sichere Navigation zu gewährleisten.

- Vergleichen Sie stets sorgfältig die auf dem Gerät angezeigten Informationen mit allen anderen verfügbaren Informationsquellen, z. B. visuellen Signalen, lokalen Bestimmungen und Einschränkungen für Schifffahrtswege sowie mit Karten. Aus Sicherheitsgründen sollten Sie Abweichungen oder Fragen klären, bevor Sie die Navigation fortsetzen, und Sie sollten Schilder und Bedingungen beachten.
- Verwenden Sie dieses Gerät lediglich als Navigationshilfe. Verwenden Sie das Gerät nicht, um damit exakte Richtungs-, Entferungs-, Positions- oder topografische Messungen durchzuführen.

## **Warnungen zur Luftlinien-Navigation**

Wenn das Garmin Gerät Luftlinien für verschiedene Outdoor-Aktivitäten wie Radfahren, Wandern und für Quads

vorschlagen kann, folgen Sie diesen Richtlinien, um eine sichere Luftlinien-Navigation zu gewährleisten.

- Verlassen Sie sich bei Entscheidungen bezüglich der Luftlinien-Navigation auf den gesunden Menschenverstand. Das Garmin Gerät wurde entwickelt, um Routenvorschläge zu unterbreiten. Es soll nicht die Aufmerksamkeit des Benutzers und eine ordnungsgemäße Vorbereitung für Outdoor-Aktivitäten ersetzen. Halten Sie sich nicht an Routenvorschläge, wenn diese eine ungesetzliche Route beinhalten oder Sie in eine gefährliche Situation bringen würden.
- Beachten Sie immer aufmerksam alle verfügbaren Informationen und Navigationshilfen, z. B. Schilder und Schilder und Bedingungen für Wege/ Pfade, Wetterbedingungen und andere Faktoren, die sich während der Navigation auf die Sicherheit auswirken können. Aus Sicherheitsgründen sollten Sie Diskrepanzen zwischen dem Gerät und realen Schildern und Bedingungen stets klären, bevor Sie die Fahrt

- fortsetzen. Im Zweifelsfall müssen Sie immer Schilder und Bedingungen beachten.
- Beachten Sie stets Umweltbedingungen und die jeweiligen Risiken, bevor Sie mit Aktivitäten im Gelände beginnen. Das gilt insbesondere für Auswirkungen, die Wetter und wetterbedingte Bedingungen der Wege/Pfade auf die Sicherheit der Aktivität haben können. Vergewissern Sie sich, dass Sie über die richtige Ausrüstung und Vorräte für die Aktivität verfügen, bevor Sie auf unbekannten Wegen und Pfaden navigieren.
- 
- #### Akkuwarnungen
- In diesem Gerät kann ein Lithium-Ionen-Akku verwendet werden. Knopfzellen können für das Zubehör verwendet werden. Ein Missachten dieser Richtlinien kann zur Verkürzung der Betriebsdauer der Batterien oder zu Schäden am Gerät, zu Feuer, chemischen Verätzungen, Auslaufen des Elektrolyts und/oder Verletzungen führen.
- Halten Sie das Gerät von Hitzequellen oder Umgebungen mit hohen Temperaturen fern, z. B. direkter Sonneneinstrahlung in einem Fahrzeug. Nehmen Sie den Sensor zur Vermeidung möglicher Schäden aus dem Fahrzeug, oder lagern Sie ihn so, dass er vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt ist (beispielsweise im Handschuhfach).
  - Das Gerät oder die Batterien dürfen nicht zerlegt, verändert, zu einem neuen Produkt verarbeitet, durchbohrt oder beschädigt werden.
  - Tauchen Sie Gerät oder Akkus nicht in Wasser ein, und setzen Sie sie nicht Wasser oder anderen Flüssigkeiten, Feuer, Explosionsen oder anderen Gefahrenquellen aus.
  - Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände zum Entnehmen der auswechselbaren Batterien.
  - **BEWAHREN SIE DIE BATTERIEN AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUF.**
  - **NEHMEN SIE BATTERIEN NIEMALS IN DEN MUND.** Ein Verschlucken kann zu chemischen Verätzungen,

- einer Perforation von Weichgewebe und tödlichen Verletzungen führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten. Suchen Sie umgehend einen Arzt auf.
- Austauschbare Knopfzellen können Perchlorate enthalten. Möglicherweise ist eine spezielle Handhabung erforderlich. Siehe [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Verwenden Sie kein Netzkabel und/oder Datenkabel, das nicht von Garmin zugelassen oder bereitgestellt wurde.
- Als externes Ladegerät darf nur für das Produkt zugelassenes Garmin Zubehör verwendet werden.
- Ersetzen Sie die Akkus nur mit korrekten Ersatzakkus. Bei Verwendung anderer Batterien besteht Brand- oder Explosionsgefahr. Wenden Sie sich zum Kauf von Ersatzakkus an einen Garmin Händler, oder besuchen Sie die Garmin Website.
- Das Gerät darf nicht außerhalb des Temperaturbereichs betrieben werden,

der im gedruckten Handbuch aus dem Lieferumfang angegeben ist.

- Wenn das Gerät für einen längeren Zeitraum aufbewahrt wird, muss die Lagertemperatur innerhalb des Bereichs liegen, der im gedruckten Handbuch aus dem Lieferumfang angegeben ist.
- Nicht auswechselbare Akkus dürfen nicht entfernt werden.
- Wenden Sie sich zur ordnungsgemäßen, im Einklang mit anwendbaren örtlichen Gesetzen und Bestimmungen stehenden Entsorgung von Gerät und/oder Akku an die zuständige Abfallentsorgungsstelle.

#### **Umweltschutzprogramme für das Produkt**

Informationen zum Produktrecyclingprogramm von Garmin sowie zur WEEE-, RoHS- und REACH-Richtlinie und zu anderen Programmen zur Einhaltung von Richtlinien finden Sie unter [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

### **Konformitätserklärung**

Garmin erklärt hiermit, dass dieses Produkt den wesentlichen Anforderungen und weiteren relevanten Vorschriften der Direktive 1999/5/EG entspricht. Sie finden die vollständige Konformitätserklärung unter [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

### **Software-Lizenzvereinbarung**

DURCH DIE VERWENDUNG DES GERÄTS STIMMEN SIE DEN BEDINGUNGEN DER FOLGENDEN SOFTWARE-LIZENZVEREINBARUNG ZU. LESEN SIE DIE LIZENZVEREINBARUNG AUFMERKSAM DURCH. Garmin Ltd. und deren Tochtergesellschaften („Garmin“) gewähren Ihnen im Rahmen des normalen Betriebs dieses Geräts eine beschränkte Lizenz zur Verwendung der in diesem Gerät im Binärformat integrierten Software (die „Software“). Verfügungsrechte, Eigentumsrechte und Rechte am geistigen Eigentum an der Software verbleiben bei Garmin und/oder deren Drittanbietern.

Sie erkennen an, dass die Software Eigentum von Garmin und/oder deren

Drittanbietern ist und durch die Urheberrechte der Vereinigten Staaten von Amerika und internationale Abkommen zum Urheberrecht geschützt ist. Weiterhin erkennen Sie an, dass Struktur, Organisation und Code der Software, für die kein Quellcode zur Verfügung gestellt wird, wertvolle Betriebsgeheimnisse von Garmin und/oder deren Drittanbietern sind und dass der Quellcode der Software ein wertvolles Betriebsgeheimnis von Garmin und/oder deren Drittanbietern bleibt. Sie verpflichten sich, die Software oder Teile davon nicht zu dekomprimieren, zu deassemblieren, zu verändern, zurückzusassemblieren, zurückzuentwickeln, in eine allgemein lesbare Form umzuwandeln oder ein von der Software abgeleitetes Werk zu erstellen. Sie verpflichten sich, die Software nicht in ein Land zu exportieren oder zu reexportieren, das nicht im Einklang mit den Exportkontrollgesetzen der Vereinigten Staaten von Amerika oder den Exportkontrollgesetzen eines anderen, in diesem Zusammenhang relevanten Landes steht.

### **Kartendaten-Informationen**

Garmin verwendet eine Kombination aus öffentlichen und privaten Datenquellen. Nahezu alle Datenquellen enthalten in bestimmtem Ausmaß ungenaue oder unvollständige Daten. In einigen Ländern sind vollständige und genaue Karteninformationen nicht erhältlich oder unverhältnismäßig teuer.

### **Eingeschränkte Gewährleistung**

Für dieses Garmin Produkt gilt ab dem Kaufdatum eine einjährige Garantie auf Material- und Verarbeitungsfehler. Innerhalb dieses Zeitraums repariert oder ersetzt Garmin nach eigenem Ermessen alle bei ordnungsgemäßer Verwendung ausgefallenen Komponenten. Diese Reparatur- und Austauscharbeiten sind für den Kunden in Bezug auf Teile und Arbeitszeit unter der Voraussetzung kostenlos, dass dieser die Transportkosten übernimmt. Diese Gewährleistung findet keine Anwendung auf: (i) kosmetische Schäden, z. B. Kratzer oder Dellen, (ii) Verschleißteile wie Batterien, sofern Produktschäden nicht auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind,

(iii) durch Unfälle, Missbrauch, unsachgemäße Verwendung, Wasser, Überschwemmung, Feuer oder andere höhere Gewalt oder äußere Ursachen hervorgerufene Schäden, (iv) Schäden aufgrund einer Wartung durch nicht von Garmin autorisierte Dienstanbieter, (v) Schäden an einem Produkt, das ohne die ausdrückliche Genehmigung von Garmin modifiziert oder geändert wurde oder (vi) Schäden an einem Produkt, das mit Netz- und/oder Datenkabeln verbunden wurde, die nicht von Garmin bereitgestellt wurden. Darüber hinaus behält Garmin sich das Recht vor, Garantieansprüche für Produkte oder Dienstleistungen abzulehnen, die unter Verstoß gegen die Gesetze eines Landes erworben und/oder verwendet werden. Unsere Navigationsprodukte sind ausschließlich als Navigationshilfe vorgesehen und dürfen nicht für Zwecke verwendet werden, die präzise Messungen von Richtungen, Distanzen, Positionen oder Topografien erfordern. Garmin übernimmt keinerlei Gewährleistungen im Hinblick auf die

Richtigkeit oder Vollständigkeit der Kartendaten.  
Auf Reparaturen findet eine Gewährleistung von 90 Tagen Anwendung. Falls für das eingesendete Gerät weiterhin die ursprüngliche Garantie gilt, beträgt die neue Garantie 90 Tage oder bis zum Ende der ursprünglichen einjährigen Garantie, wobei der jeweils längere Zeitraum Anwendung findet.

**DIE HIERIN AUFGEFÜHRten GEWÄHRLEISTUNGEN UND RECHTSMITTEL GELTEN EXKLUSIV UND SCHLIESSEN JEGLICHE AUSDRÜCKLICHEN, STILLSCHWEIGENDEN ODER GESETZLICHEN GEWÄHRLEISTUNGEN AUS, EINSCHLIESSLICH JEGLICHER GESETZLICHEN ODER ANDERWEITIGEN GEWÄHRLEISTUNG DER HANDELSTAUGLICHKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. DIESE GARANTIE GEWÄHRT IHNEN BESTIMMTE GESETZLICHE RECHTE, DIE VON LAND ZU LAND VARIEREN KÖNNEN.**

IN KEINERLEI FALL HAFTET Garmin FÜR BEILÄUFIG ENTSTANDENE, KONKRETE, INDIREKTE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN, DIE DURCH DIE SACH- ODER UNSACHGEMÄSSE VERWENDUNG, DIE NICHTVERWENDBARKEIT DIESES PRODUKTS ODER DEFEKTE DES PRODUKTS ENTSTEHEN. IN EINIGEN LÄNDERN IST DER AUSSCHLUSS VON BEILÄUFIG ENTSTANDENEN SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN NICHT GESTATTET. IN EINEM SOLCHEN FALL TREFFEN DIE VORGENANNTEN AUSSCHLÜSSE NICHT AUF SIE ZU.

Garmin behält sich das ausschließliche Recht vor, das Gerät oder die Software nach eigenem Ermessens zu reparieren oder zu ersetzen (durch ein neues oder überholtes Ersatzprodukt) oder den vollständigen Kaufpreis zu erstatten. DIESSE RECHTSMITTEL SIND DIE EINZIGEN IHNEN IM FALLE EINES GARANTIEANSPRUCHS ZUR VERFÜGUNG STEHENDEN RECHTSMITTEL.

Wenden Sie sich bei Garantieansprüchen an einen Garmin Vertragshändler vor Ort, oder wenden Sie sich telefonisch an den Support von Garmin, um Rücksendeanweisungen und eine RMA-Nummer zu erhalten. Verpacken Sie das Gerät sicher, und legen Sie eine Kopie der Originalquittung bei, die als Kaufbeleg für Garantiereparaturen erforderlich ist. Schreiben Sie die RMA-Nummer deutlich lesbar auf die Außenseite des Pakets. Senden Sie das Gerät frankiert an ein Service-Center von Garmin.

**Käufe über Onlineaktionen:** Für Produkte, die über Onlineauktionen erworben wurden, besteht keinerlei Anspruch auf Rabatte oder andere, sich aus der Garantie ergebende Sonderangebote von Garmin. Online-Auktionsbestätigungen werden für Garantieansprüche nicht akzeptiert. Hierfür ist das Original oder eine Kopie des Kaufbelegs des ursprünglichen Einzelhändlers erforderlich. Garmin ersetzt keine fehlenden Komponenten bei Paketsendungen, die über Online-Auktionen erworben wurden.

**Internationale Käufe:** Für über internationale Vertriebspartner außerhalb der USA erworbene Geräte gilt möglicherweise abhängig vom jeweiligen Land eine separate Garantie. Sofern zutreffend wird diese Garantie von dem Vertriebspartner im jeweiligen Land angeboten, der auch den lokalen Service für das Gerät durchführt. Garantien von Vertriebspartnern gelten nur in dem für den Vertrieb vorgesehenen Gebiet. In den USA oder Kanada erworbene Geräte müssen für Kundendienstzwecke an ein Service-Center von Garmin in Großbritannien, Nordirland, den USA, Kanada oder Taiwan geschickt werden.

### Información importante sobre el producto y tu seguridad

#### ⚠ ADVERTENCIA

Si no se cumplen las siguientes advertencias, se pueden provocar accidentes o acontecimientos médicos que tengan como consecuencia la muerte o lesiones graves.

### Avisos sobre la salud

- Si llevas implantado un marcapasos o cualquier otro dispositivo electrónico interno, consulta con tu médico antes de utilizar un monitor de frecuencia cardíaca.
- Consulta siempre con tu médico antes de empezar o modificar cualquier programa de ejercicios.
- El dispositivo Garmin, el monitor de frecuencia cardíaca y otros accesorios son dispositivos destinados al consumidor y no dispositivos médicos, y no están diseñados para diagnosticar, tratar, curar o prevenir ninguna enfermedad. El dispositivo y los accesorios pueden sufrir interferencias de fuentes eléctricas externas.
- Las mediciones de la frecuencia cardíaca son únicamente de referencia y no se acepta ninguna responsabilidad derivada de una medición errónea.
- Los dispositivos de seguimiento de la actividad Garmin incorporan sensores que registran el movimiento. Los datos y la información que proporcionan los

dispositivos de seguimiento de la actividad Garmin, que incluyen pasos, sueño, distancia y calorías, son una estimación de tu actividad, pero es posible que no sean completamente precisos.

### Avisos sobre navegación

Si tu dispositivo Garmin utiliza o admite productos de mapas, sigue estas indicaciones para garantizar una navegación segura.

- Compara siempre con atención la información que aparece en el dispositivo con todas las fuentes de navegación disponibles, incluida la información de señales, las regulaciones y restricciones locales de los canales de navegación y los mapas. Para tu seguridad, resuelve siempre cualquier discrepancia o pregunta antes de continuar con la navegación y presta atención a las señales de circulación y a las condiciones existentes.
- Utiliza esta unidad sólo como ayuda para la navegación. No intentes utilizar la unidad para cualquier otro propósito

que requiera mediciones precisas de la dirección, la distancia, la ubicación o la topografía.

### Avisos sobre navegación fuera de carretera

Si tu dispositivo Garmin tiene la opción de sugerir rutas fuera de carretera para distintas actividades al aire libre como, por ejemplo, ciclismo, excursionismo o actividades en vehículo todoterreno, sigue estas directrices para garantizar una navegación segura fuera de carretera.

- Utiliza siempre tu mejor criterio y haz uso del sentido común cuando tomes decisiones relacionadas con la navegación fuera de carretera. El dispositivo Garmin se ha diseñado únicamente con el fin de proporcionarte sugerencias para tu ruta. No es un sustituto de la atención y la preparación adecuada para las actividades al aire libre. No sigas las sugerencias de ruta si indican un trayecto ilegal o si implican que te encuentres en una posición no segura.

- Compara siempre atentamente la información que se muestra en el dispositivo con todas las fuentes de navegación disponibles, entre las que se incluyen las señales y condiciones de los senderos, las condiciones meteorológicas y otros factores que puedan afectar a la seguridad durante la navegación. Para tu seguridad, resuelve siempre cualquier discrepancia antes de continuar con la navegación y presta atención a las señales y a las condiciones existentes.
- Ten siempre en cuenta los efectos sobre el medioambiente y los riesgos inherentes de la actividad antes de embarcarte en actividades fuera de carretera. Especialmente, ten en cuenta el impacto que tienen en la seguridad de la actividad que realices, el tiempo y las condiciones de los senderos derivadas de las condiciones meteorológicas. Asegúrate de que dispones del equipo y los suministros apropiados para la actividad antes de navegar por rutas y senderos con los que no estés familiarizado.

### Avisos sobre la pila

En este dispositivo se puede utilizar una pila de ión-litio. Se pueden utilizar pilas de tipo botón en el accesorio.

Si no se siguen estas indicaciones, puede reducirse el ciclo vital de las pilas o se pueden producir riesgos de daños al dispositivo, fuego, quemaduras químicas, fuga de electrolitos y heridas.

- No dejes el dispositivo expuesto a fuentes de calor o en lugares con altas temperaturas, como pudiera ser un vehículo aparcado al sol. Para evitar la posibilidad de que se dañe, retira el dispositivo del vehículo o guárdalo para que no quede expuesto a la luz solar directa (por ejemplo, colócalo en la guantera).
- No desmontes, modifiques, reacondiciones, perfores ni dañes el dispositivo o las pilas.
- No sumerjas el dispositivo o la pila, ni los expongas al agua u otros líquidos, fuego, explosiones u otros riesgos.
- No utilices un objeto puntiagudo para retirar las pilas extraíbles.
- **MANTÉN LAS PILAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.**
- **NO TE PONGAS NUNCA LAS PILAS EN LA BOCA.** La ingestión puede producir quemaduras químicas, perforación del tejido blando y la muerte. Se pueden producir quemaduras graves en un plazo de hasta 2 horas tras la digestión. Consigue atención médica de forma inmediata.
- Las pilas sustituibles de tipo botón pueden contener preclorato. Se deben manejar con precaución. Consulta [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- No utilices ningún cable de datos o de alimentación que Garmin no haya aprobado o suministrado.
- Si usas un cargador de batería externo, utiliza solo un accesorio de Garmin aprobado para el producto.
- Sustituye las pilas únicamente con pilas de sustitución adecuadas. Utilizar otras pilas conlleva un riesgo de fuego o explosión. Para comprar pilas de sustitución, pregunta a tu distribuidor de Garmin o visita el sitio web de Garmin.

- No manejes el dispositivo si la temperatura está fuera del intervalo indicado en la versión impresa del manual, incluido en la caja del producto.
- Cuando guardes el dispositivo durante un período de tiempo prolongado, consérvalo respetando el intervalo de temperatura que se indica en la versión impresa del manual, incluido en la caja del producto.
- No retires ni intentes retirar la batería no sustituible por el usuario.
- Ponte en contacto con el servicio local de recogida de basura para desechar el dispositivo o la pila de forma que cumpla todas las leyes y normativas locales aplicables.

#### **Programas medioambientales para el producto**

Puedes consultar la información acerca del programa de reciclado de productos de Garmin y la directiva WEEE, RoHS y REACH, así como de otros programas de cumplimiento en [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### **Declaración de conformidad**

Por la presente, Garmin declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 1999/5/CE. Para ver la Declaración de conformidad completa, visita [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### **Acuerdo de licencia del software**

AL UTILIZAR EL DISPOSITIVO, EL USUARIO SE COMPROMETE A RESPETAR LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DEL SIGUIENTE ACUERDO DE LICENCIA DEL SOFTWARE. EL USUARIO DEBERÁ LEER ESTE ACUERDO ATENTAMENTE.

Garmin Ltd. y sus subsidiarias ("Garmin") conceden al usuario una licencia limitada para utilizar el software incluido en este dispositivo (el "Software") en formato binario ejecutable durante el uso normal del producto. La titularidad, los derechos de propiedad y los derechos de propiedad intelectual del Software seguirán perteneciendo a Garmin y/o sus terceros proveedores.

El usuario reconoce que el Software es propiedad de Garmin y/o sus terceros proveedores, y que está protegido por las leyes de propiedad intelectual de Estados Unidos y tratados internacionales de copyright. También reconoce que la estructura, la organización y el código del Software, del que no se facilita el código fuente, son secretos comerciales valiosos de Garmin y/o sus terceros proveedores, y que el Software en su formato de código fuente es un secreto comercial valioso de Garmin y/o sus terceros proveedores. Por la presente, el usuario se compromete a no descompilar, desmontar, modificar, invertir el montaje, utilizar técnicas de ingeniería inversa o reducir a un formato legible para las personas el Software o cualquier parte de éste ni crear cualquier producto derivado a partir del Software. Asimismo, se compromete a no exportar ni reexportar el Software a ningún país que contravenga las leyes de control de las exportaciones de Estados Unidos o de cualquier otro país aplicable.

#### **Información sobre datos de mapas**

Garmin utiliza una serie de fuentes de datos privadas y gubernamentales. Prácticamente todas las fuentes de datos contienen algunos datos inexactos o incompletos. En algunos países, la información completa y precisa de mapas no está disponible o lo está a un precio muy elevado.

#### **Garantía limitada**

Este producto de Garmin está garantizado frente a defectos de materiales o mano de obra durante un año a partir de la fecha de compra. En este periodo, Garmin puede, según su criterio, reparar o sustituir cualquier componente que no funcione correctamente. Estas reparaciones o sustituciones se realizarán sin coste alguno para el cliente en concepto de piezas o mano de obra, siempre y cuando el cliente se haga responsable de los gastos de envío. Esta garantía no se aplica a: (i) los daños estéticos, tales como arañazos, marcas o abolladuras; (ii) las piezas consumibles, tales como las baterías, a no ser que el daño se haya producido por un defecto de los

materiales o de la mano de obra; (iii) los daños provocados por accidentes, uso inadecuado, el agua, inundaciones, fuego, otras causas de fuerza mayor o causas externas; (iv) los daños provocados por reparaciones realizadas por un proveedor de servicio no autorizado por Garmin; o (v) los daños ocurridos en productos que hayan sido modificados o alterados sin la autorización por escrito de Garmin; (vi) los daños ocurridos en productos conectados a la fuente de alimentación y/o cables de datos no suministrados por Garmin. Además, Garmin se reserva el derecho a rechazar reclamaciones de garantía de productos o servicios obtenidos y/o utilizados en contra de las leyes de cualquier país.

Nuestros productos de navegación se han diseñado solamente para proporcionar ayuda durante el viaje y no deberán utilizarse con ningún propósito que requiera el cálculo preciso de una dirección, distancia, ubicación o topografía. Garmin no garantiza la precisión ni la integridad de los datos de mapas.

Las reparaciones tienen una garantía de 90 días. Si la unidad enviada está cubierta por la garantía original, la nueva garantía es de 90 días o hasta el final del periodo de garantía original de un año, siendo aplicable el periodo de mayor duración.

**LAS GARANTÍAS Y RECURSOS AQUÍ EXPRESADOS SON EXCLUSIVOS Y SUSTITUYEN A CUALESQUIERA OTRAS GARANTÍAS, YA SEAN EXPRESAS, IMPLÍCITAS O REGLAMENTARIAS, INCLUIDAS LAS RESPONSABILIDADES ORIGINADAS POR CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIALIZIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, YA SEAN REGLAMENTARIAS O DE OTRO TIPO. ESTA GARANTÍA PROPORCIONA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS QUE PUEDEN VARIAR SEGÚN LA REGIÓN.**  
**BAJO NINGÚN CONCEPTO Garmin SE HARÁ RESPONSABLE POR DAÑOS IMPREVISTOS, ESPECIALES, INDIRECTOS O EMERGENTES, TANTO SI SON RESULTADO DE LA UTILIZACIÓN, MALA UTILIZACIÓN O**

**DESCONOCIMIENTO DEL MANEJO DE ESTE PRODUCTO, COMO SI LO SON POR DEFECTOS EN ESTE. EN ALGUNOS ESTADOS, NO SE PERMITE LA EXCLUSIÓN DE DAÑOS IMPREVISTOS O EMERGENTES, POR LO QUE ES POSIBLE QUE LAS LIMITACIONES ANTES MENCIONADAS NO SEAN DE APLICACIÓN EN EL CASO DEL USUARIO.**

Garmin se reserva, a su entera discreción, el derecho exclusivo de reparación o sustitución (por un producto nuevo o recién reparado) del dispositivo o del software del mismo, así como el reembolso completo del precio de compra. **ESTE RECURSO SERÁ ÚNICO Y EXCLUSIVO EN CASO DE INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA.** Para obtener los servicios de garantía, ponte en contacto con el distribuidor local autorizado de Garmin o llama al departamento de asistencia de Garmin para obtener instrucciones para el envío y un número de seguimiento RMA. Embala de forma segura el dispositivo e incluye una copia de la factura original (es necesaria como comprobante de

compra para las reparaciones bajo garantía). Escribe claramente el número de seguimiento en el exterior del paquete. Envía el dispositivo con los gastos de envío prepagados a cualquier estación de servicio de garantía de Garmin.

**Compras en subastas en línea:** los productos que se adquieren a través de subastas en línea no pueden formar parte de los descuentos u otras ofertas especiales de la cobertura de la garantía de Garmin. No se aceptan las confirmaciones de subasta en línea como comprobante de garantía. Para recibir asistencia dentro del periodo de garantía, se necesita el original o una copia de la factura del establecimiento de compra original. Garmin no sustituirá componentes que falten de cualquier caja que se compre a través de una subasta en línea.

**Ventas internacionales:** según el país, los distribuidores internacionales pueden ofrecer una garantía por separado para los dispositivos adquiridos fuera de Estados Unidos. Si corresponde, los distribuidores locales de cada país

ofrecen esta garantía y son estos distribuidores los que proporcionan un servicio local para el dispositivo. Las garantías del distribuidor son válidas solamente en el área de distribución proyectada. Los dispositivos comprados en Estados Unidos o Canadá deben devolverse al centro de reparaciones autorizado por Garmin en el Reino Unido, Estados Unidos, Canadá o Taiwán para su reparación.

## Informações importantes de segurança e do produto

### ATENÇÃO

Não seguir os seguintes avisos pode resultar em acidente ou problema de saúde e, consequentemente, morte ou ferimentos graves.

#### Avisos relativos à saúde

- Caso tenha um "pacemaker" ou outro dispositivo eletrónico interno, consulte o seu médico antes de utilizar um monitor de ritmo cardíaco.
- Consulte sempre o seu médico antes de iniciar ou modificar um programa de exercícios.

- O dispositivo Garmin, o monitor de ritmo cardíaco, e outros acessórios são dispositivos para consumidores, não dispositivos médicos, e não se destinam à realização de diagnósticos, tratamentos, curas ou prevenção de doenças. O dispositivo e os acessórios podem registar interferências de fontes elétricas externas.
- As leituras do ritmo cardíaco são realizadas somente a título de referência; não aceitamos qualquer responsabilidade por leituras erradas.
- Os monitores de atividade Garmin dependem de sensores que monitorizam o seu movimento. Os dados e as informações fornecidos pelos monitores de atividade Garmin são uma estimativa da atividade que realiza, podendo não ser 100% precisos, que podem incluir dados referentes a passos dados, sono, distância e calorias.

#### Avisos de navegação

Se o seu dispositivo Garmin utilizar ou aceitar mapas, siga estas diretrizes para garantir uma navegação segura.

- Compare sempre com atenção as informações apresentadas no dispositivo com todas as fontes de navegação disponíveis, incluindo informações visuais, regras e restrições de cursos de água locais e mapas. Por razões de segurança, esclareça todas as discrepâncias ou dúvidas antes de continuar a navegação e respeite os sinais de trânsito e as condições.
- Utilize este dispositivo apenas como um auxiliar de navegação. Não tente utilizar o dispositivo para fins que exijam a medição precisa da direção, distância, localização ou topografia.

#### Avisos de navegação todo-o-terreno

Se o seu dispositivo Garmin sugerir rotas todo-o-terreno para várias atividades ao ar livre, como andar de bicicleta, pedestrianismo e para veículos todo-o-terreno, siga estas diretrizes para garantir uma navegação todo-o-terreno segura.

- Tenha sempre consciência e bom senso ao tomar decisões de navegação todo-o-terreno. O dispositivo Garmin destina-se apenas

ao fornecimento de sugestões de rota. Não substitua a atenção e a preparação adequada para as atividades ao ar livre. Não siga as sugestões de rota se estas sugerirem um percurso ilegal ou se o colocarem numa situação de perigo.

- Compare sempre com atenção as informações apresentadas no dispositivo com todas as fontes de navegação disponíveis, incluindo a sinalização e condições dos trilhos, as condições meteorológicas e outros fatores que possam afetar a segurança da navegação. Por razões de segurança, esclareça todas as discrepâncias antes de continuar a navegação e respeite a sinalização e as condições.
- Esteja sempre atento aos efeitos do ambiente e aos riscos inerentes da atividade antes de efetuar atividades todo-o-terreno. Tenha especial atenção ao impacto que o tempo e as condições dos trilhos relacionadas com o tempo podem ter na segurança da atividade. Certifique-se de que possui o equipamento e acessórios

adequados para a atividade antes de navegar em caminhos e trilhos desconhecidos.

#### Avisos relativos à bateria

Pode ser utilizada uma bateria de íões de lítio neste dispositivo. Podem ser utilizadas no pilhas-botão no acessório. Em caso de incumprimento destas diretrizes, a vida útil das baterias poderá diminuir ou estas poderão apresentar o risco de provocar danos ao dispositivo, incêndios, queimaduras químicas, fuga de eletrólitos e/ou ferimentos.

- Não deixe o dispositivo exposto a uma fonte de calor ou num local sujeito a temperaturas elevadas, por exemplo, ao sol num veículo abandonado. Para reduzir a possibilidade de danos, retire o dispositivo do veículo ou guarde-o num local afastado da exposição solar, tal como o porta-luvas.
- Não desmonte, modifique, tente voltar a montar, perfure nem danifique o dispositivo ou as baterias.
- Não molhe ou exponha o dispositivo ou as baterias a água ou outros líquidos, fogo, explosão ou outros elementos nocivos.
- Não utilize um objeto afiado para retirar as pilhas.
- **MANTENHA AS PILHAS/BATERIAS FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS.**
- **NUNCA PONHA AS PILHAS/ BATERIAS NA BOCA.** A ingestão pode levar a queimaduras químicas, perfuração de tecidos moles e morte. Podem ocorrer queimaduras graves 2 horas após a ingestão. Consulte o seu médico imediatamente.
- As pilhas-botão substitutíveis podem conter perchlorato. Podem requerer cuidados no manuseamento. Consulte [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Não utilize um cabo de dados e/ou alimentação que não tenha sido aprovado ou fornecido pela Garmin.
- Se utilizar um carregador de bateria externo, utilize apenas o acessório Garmin aprovado para o seu produto.
- Substitua as baterias apenas por baterias de substituição adequadas. A utilização de outras baterias

representa um risco de incêndio ou explosão. Para adquirir baterias de substituição, consulte o seu representante Garmin ou o website Garmin.

- Não opere o dispositivo fora do intervalo de temperatura especificado no manual impresso incluído na embalagem do produto.
- Quando guardar o dispositivo durante um longo período de tempo, guarde-o dentro do intervalo de temperatura especificado no manual impresso incluído na embalagem do produto.
- Não retire nem tente retirar a bateria não substituível pelo utilizador.
- Contacte o seu departamento local de tratamento de resíduos para eliminar corretamente o dispositivo/as baterias de acordo com as leis e os regulamentos locais aplicáveis.

#### **Programas ambientais de produtos**

Pode encontrar informações sobre o programa de reciclagem de produtos da Garmin e programas em conformidade com as normas WEEE, RoHS, REACH,

entre outras, em [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### **Declaração de conformidade**

Por este meio, a Garmin declara que este produto cumpre os requisitos fundamentais e restantes provisões aplicáveis constantes da Diretiva 1999/5/CE. Para ver a Declaração de conformidade completa, vá a [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### **Informação de dados do mapa**

A Garmin recorre a uma combinação de fontes de dados privadas e governamentais. Quase todas as fontes de dados contêm informações de alguma forma imprecisas ou incompletas. Em alguns países, não se encontram disponíveis informações do mapa completas e exatas ou as mesmas têm custos proibitivos.

#### **Garantia Limitada**

Este produto Garmin encontra-se garantido contra defeitos de materiais ou de fabrico durante um ano a partir da data de compra. Durante este período, a Garmin reparará ou substituirá, exclusivamente ao seu próprio critério, os

componentes que não apresentem o desempenho normal esperado. Esta reparação ou substituição será realizada sem qualquer encargo para o cliente no que respeita a peças e mão de obra, desde que o cliente se responsabilize pelos custos de transporte. Esta garantia não se aplica a: (i) danos externos, tais como riscos, amolgadelas e fendas; (ii) partes consumíveis, tais como pilhas, salvo se os danos no produto resultarem de um defeito de materiais ou de fabrico; (iii) danos resultantes de acidentes, uso excessivo ou incorreto, água, inundações, incêndios ou outras causas naturais ou externas; (iv) danos causados por reparações realizadas por qualquer pessoa que não é um fornecedor de serviços autorizado da Garmin; (v) danos em qualquer produto que tenha sido sujeito a modificações ou alterações sem a autorização da Garmin por escrito; ou (vi) danos em qualquer produto que tenha sido ligado a cabos de alimentação/dados não fornecidos pela Garmin. Além disso, a Garmin reserva-se o direito de recusar serviços de garantia de produtos ou reparações obtidos e/ou

utilizados em transgressão das leis de qualquer país.

Os produtos de navegação da Garmin foram concebidos para ser usados exclusivamente como auxiliares de viagens, não podendo nunca ser utilizados para quaisquer finalidades que requerem medições precisas da direção, distância, localização ou topografia. A Garmin não oferece quaisquer garantias quanto à exatidão ou precisão dos dados do mapa.

As reparações têm uma garantia de 90 dias. Se a unidade enviada ainda estiver coberta pela garantia original, a nova garantia será de 90 dias ou até ao final da garantia original de 1 ano, dependendo de qual tenha uma duração maior.

**AS GARANTIAS E RECURSOS ENUMERADOS NESTE DOCUMENTO SÃO EXCLUSIVOS E SUBSTITUEM QUALQUER OUTRA GARANTIA EXPLÍCITA, IMPLÍCITA OU ESTATUTÁRIA, INCLUINDO A RESPONSABILIDADE RESULTANTE DE QUALQUER GARANTIA DE COMERCIABILIDADE OU ADEQUAÇÃO**

PARA UM DETERMINADO FIM, ESTATUTÁRIO OU OUTRO. ESTA GARANTIA CONCEDE-LHE DIREITOS LEGAIS ESPECÍFICOS, QUE PODEM VARIAZ DE ESTADO PARA ESTADO. A Garmin NÃO SERÁ RESPONSÁVEL, EM QUAISQUER CIRCUNSTÂNCIAS, POR DANOS INCIDENTAIS, ESPECIAIS, INDIRETOS OU CONSEQUENTES, CAUSADOS PELA UTILIZAÇÃO, MÁ UTILIZAÇÃO OU INCAPACIDADE DE UTILIZAR ESTE PRODUTO OU POR DEFEITOS NO MESMO. ALGUNS ESTADOS NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO DE DANOS ACIDENTAIS OU CONSEQUENCIAIS, PELO QUE AS LIMITAÇÕES ACIMA PODERÃO NÃO SER APLICÁVEIS NO SEU CASO.

A Garmin reserva-se o direito exclusivo de reparar ou substituir (com um produto de substituição novo ou renovado) o dispositivo ou software ou oferecer um reembolso total do preço de compra à sua exclusiva discreção. TAL RECURSO CONSTITUIRÁ O ÚNICO E EXCLUSIVO RECURSO DO PROPRIETÁRIO EM CASO DE VIOLAÇÃO DE GARANTIA.

Para obter serviços ao abrigo da garantia, contacte o seu representante autorizado Garmin, em alternativa, telefone para a Assistência ao Produto Garmin e obtenha instruções de envio e um número de controlo RMA. Embale com cuidado o dispositivo e uma cópia do recibo de compra original, necessária como comprovativo de compra para a obtenção de serviços de reparação ao abrigo da garantia. Escreva o número de controlo com nitidez no exterior da embalagem. O dispositivo deverá ser enviado a um dos balcões de serviços de garantia da Garmin (com gastos de envio pré-pagos).

**Compras em leilões online:** os produtos vendidos em leilões online não são passíveis de abatimento ou outra oferta especial por parte da cobertura de garantia da Garmin. Não se aceitam confirmações de compra em leilões online para verificação da garantia. Para obtenção do serviço de garantia, é necessário o original ou cópia do recibo de compra do comerciante original. A Garmin não substitui componentes em

falta de qualquer embalagem adquirida através de leilões online.

**Compras internacionais:** dependendo do país, os distribuidores internacionais poderão fornecer uma garantia em separado para dispositivos comprados fora dos Estados Unidos. Se aplicável, tal garantia é fornecida pelo distribuidor local, o qual proporciona os serviços de reparação do dispositivo. As garantias dos distribuidores são válidas apenas na área a que se destinam. Os dispositivos adquiridos nos Estados Unidos ou Canadá deverão ser devolvidos ao centro de reparações Garmin no Reino Unido, Estados Unidos, Canadá ou Taiwan.

### **Belangrijke veiligheids- en productinformatie**

#### **⚠ WAARSCHUWING**

Als u de volgende waarschuwingen negeert, kan dit leiden tot een ongeval of verwondingen, wat de dood of ernstig letsel tot gevolg kan hebben.

#### **Waarschuwingen voor de gezondheid**

- Als u een pacemaker hebt of een ander geïmplanteerd elektronisch

toestel, raadpleeg dan uw arts voordat u een hartslagmeter gaat gebruiken.

- Neem altijd contact op met uw arts voordat u aan een trainingsprogramma begint of wanneer u een trainingsprogramma wilt aanpassen.
- Het toestel, de hartslagmeter en andere accessoires van Garmin zijn toestellen voor consumenten, geen medische toestellen, en zijn daarom niet bedoeld om medische aandoeningen te diagnosticeren, behandelen, genezen of voorkomen. Het toestel en de accessoires kunnen interferentie ondervinden van externe elektrische bronnen.
- Hartslagmetingen zijn ter referentie. Wij zijn niet verantwoordelijk voor de gevolgen van foutieve metingen.
- Garmin activiteiten-trackers maken gebruik van sensors die uw bewegingen volgen. De Garmin activiteiten-trackers geven een schatting van uw activiteiten, maar de stappen-, slaap-, afstand-, en caloriegegevens zijn mogelijk niet volledig accuraat.

## **Waarschuwingen met betrekking tot de navigatie**

Als uw Garmin toestel kaartproducten gebruikt of accepteert, volgt u deze richtlijnen voor een veilige navigatie.

- Vergelijk de informatie die het toestel weergeeft tijdens het navigeren altijd met alle beschikbare navigatiebronnen, inclusief informatie van visuele waarnemingen, lokale voorschriften en beperkingen voor waterwegen, en kaarten. Los uit veiligheidsoverwegingen eventuele verschillen of zaken die u zich afvraagt altijd op voordat u verdergaat met uw reis en houd rekening met wegwijsers en omstandigheden.
- Gebruik dit toestel uitsluitend als navigatiehulpmiddel. Gebruik het toestel niet voor enig doel waarbij precieze bepalingen van richting, afstand, locatie of topografie zijn vereist.

## **Waarschuwingen voor offroadnavigatie**

Als uw Garmin toestel offroadroutes voorstelt voor diverse buitenactiviteiten,

zoals fietsen, wandelen en terreinvoertuigen, volgt u deze richtlijnen voor een veilige offroadnavigatie.

- Houd altijd rekening met mogelijke gevaren en gebruik uw gezonde verstand als u beslissingen met betrekking tot offroadnavigatie neemt. Het Garmin toestel is ontworpen om alleen aanwijzingen over te volgen routes te geven. Het toestel is geen vervanging voor oplettendheid en een goede voorbereiding op outdooractiviteiten. Volg de routesuggesties niet als deze een niet-toegestane koers voorstellen of u in een onveilige situatie brengen.
- Vergelijk de informatie die op het scherm wordt weergegeven altijd met alle beschikbare navigatiebronnen, waaronder borden, terreinomstandigheden, weersomstandigheden en andere factoren die de veiligheid tijdens het navigeren in gevaar kunnen brengen. Los uit veiligheidsoverwegingen eventuele onduidelijkheden in de navigatie altijd op voordat u uw route

- hervat en houd rekening met borden en omstandigheden onderweg.
- Houd altijd rekening met de invloed van de omgeving en de bij de activiteit te verwachten gevaren alvorens activiteiten te ondernemen. Let met name op de invloed van het weer en de weersomstandigheden op de veiligheid van uw activiteit. Zorg ervoor dat u de juiste uitrusting en benodigdheden voor uw activiteit hebt alvorens over onbekende routes en paden te navigeren.

#### Batterijwaarschuwingen

U kunt een lithium-ionbatterij gebruiken in dit toestel. U kunt knoopcelbatterijen gebruiken in het accessoire.

Het niet opvolgen van deze richtlijnen kan tot gevolg hebben dat de levensduur van de batterij wordt verkort, of dat het risico ontstaat van schade aan het toestel, brand, chemische ontbranding, elektrolytische lekkage en/of letsel.

- Stel het toestel niet bloot aan warmtebronnen of situaties met hoge temperaturen, zoals direct zonlicht in afgesloten voertuigen. Ter voorkoming

van beschadigingen raden we u aan het toestel uit het voertuig te verwijderen en niet in direct zonlicht te plaatsen, maar bijvoorbeeld in het handschoenenkastje.

- Haal het toestel of de batterijen niet uit elkaar, pas het toestel of de batterijen niet aan, prik er geen gaten in en beschadig het toestel of de batterijen niet.
- Dompel het toestel of de batterijen niet onder in water of een andere vloeistof en stel niet bloot aan vuur, explosies of andere gevaren.
- Gebruik nooit een scherp voorwerp om de batterij te verwijderen.
- BEWAAR BATTERIJEN BIJTEN HET BEREIK VAN KINDEREN.**
- STOP BATTERIJEN NOOT IN UW MOND.** Inslikken kan leiden tot chemische brandwonden, perforatie van zachte weefsels en overlijden. Ernstige verbrandingen kunnen optreden binnen 2 uur na inslikken. Zoek onmiddellijk medische hulp.
- Vervangbare knoopcelbatterijen kunnen perchloraten bevatten. Voorzichtigheid is geboden. Zie

- [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/  
perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Gebruik geen voedingskabel en/of gegevenskabel die niet is goedgekeurd of meegeleverd door Garmin.
  - Gebruik alleen een Garmin accessoire dat voor uw toestel is toegestaan, wanneer u een externe batterylader wilt gebruiken.
  - Vervang batterijen alleen door vervangingsbatterijen van het juiste type. Gebruik van andere batterijen kan tot brand- en explosiegevaar leiden. Ga voor vervangingsbatterijen naar uw Garmin dealer of de Garmin website.
  - Gebruik het toestel alleen binnen het temperatuurbereik dat is vermeld in de handleiding in de productverpakking.
  - Als u het toestel gedurende langere tijd wilt opbergen, neem dan het temperatuurbereik in acht dat is vermeld in de handleiding in de productverpakking.
  - Verwijder de niet door de gebruiker te vervangen batterij niet en probeer dit ook niet.
- Neem volgens de plaatselijke regelgeving contact op met de afvalverwerker om het toestel/batterijen af te danken.
- 
- Productmilieuprogramma's**
- Informatie over het hergebruikprogramma van Garmin en informatie over naleving van WEEE, RoHS, REACH en andere programma's vindt u op [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).
- Conformiteitsverklaring**
- Hierbij verklaart Garmin dat dit product voldoet aan de basiseisen en overige relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG. De volledige conformiteitsverklaring kunt u lezen op [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).
- Informatie over de kaartgegevens**
- Garmin gebruikt deels gegevensbronnen van de overheid en deels particuliere gegevensbronnen. Vrijwel alle gegevensbronnen bevatten een bepaalde mate van onnauwkeurigheid. In sommige landen zijn volledige en nauwkeurige kaartgegevens niet beschikbaar of onbetaalbaar.

### **Beperkte garantie**

Dit Garmin product wordt gegarandeerd vrij te zijn van defecten in materiaal en techniek gedurende één jaar na de aankoopdatum. Binnen deze periode zal Garmin alle onderdelen waarvan een normaal gebruik niet mogelijk is, naar eigen keuze repareren of vervangen. Voor dergelijke reparaties of vervangingen zullen aan de klant geen kosten worden factureerd voor onderdelen of arbeid, op voorwaarde dat de klant verantwoordelijk blijft voor eventuele transportkosten. Deze garantie is niet van toepassing op: (i) Cosmetische schade, zoals krassen, sneden en deuken; (ii) verbruiksgoederen, zoals batterijen, tenzij productschade het gevolg is van defect materiaal of ondeugdelijk vakmanschap; (iii) schade als gevolg van ongelukken, misbruik, verkeerd gebruik, water, overstroming, brand of andere natuurrampen of externe oorzaken; (iv) schade als gevolg van onderhoud uitgevoerd door personen die niet door Garmin bevoegd zijn verklaard tot het uitvoeren van onderhoud; (v) schade aan een product dat is veranderd

zonder de schriftelijke toestemming van Garmin; of (vi) schade aan een product dat is aangesloten op voeding en/of gegevenskabels die niet door Garmin zijn meegeleverd. Bovendien behoudt Garmin zich het recht voor garantieclaims af te wijzen voor producten of diensten die zijn verkregen en/of gebruikt in strijd met de wetten van een land.

Onze navigatieproducten zijn uitsluitend bestemd voor gebruik als hulp bij het reizen en mogen niet worden gebruikt voor doeleinden waarbij precieze metingen van richting, afstand, locatie of topografie vereist zijn. Garmin geeft geen enkele garantie op de nauwkeurigheid of volledigheid van de kaartgegevens. Er is 90 dagen garantie op reparaties. Als het toestel ter reparatie wordt opgestuurd tijdens de originele garantiperiode, duurt de nieuwe garantiperiode 90 dagen of tot het einde van de originele garantiperiode van 1 jaar, naargelang welke periode het langst duurt.  
**DE GENOEMDE GARANTIES EN VERHAALMOGELIJKHEDEN ZIJN EXCLUSIEF EN IN PLAATS VAN ALLE OVERIGE GARANTIES,**

**UITDRUKKELIJK OF IMPLICIET OF WETTELijk, INCLUSIEF ENIGE AANSPRAKELijkHEID ONDER ENIGE GARANTIE VOOR VERKOOPBAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, WETTELijk OF ANDERS. DEZE GARANTIE GEEFT U SPECIFIEKE RECHTEN, DIE VAN STAAT TOT STAAT KUNNEN VARIËREN.**  
IN GEEN ENKEL GEVAL ZAL Garmin AANSPRAKELijk ZIJN VOOR ENIGE INCIDENTELE, SPECIALE, INDIRECTE OF GEVOLGSCHADE, OF DEZE NU HET RESULTAAT IS VAN HET GEBRUIK, MISBRUIK OF ONVERMOGEN OM DIT PRODUCT TE GEBRUIKEN, OF VAN EEN DEFECT VAN HET PRODUCT. IN BEPAALDE STATEN IS DE UITSLUITING VAN INCIDENTELE OF GEVOLGSCHADE NIET TOEGESTAAN. DE BOVENSTAANDE BEPERKINGEN ZIJN MOGELijk NIET OP U VAN TOEPASSING.  
Garmin behoudt het exclusieve recht om naar eigen keuze het toestel of de software te repareren, of vervangen (door

een nieuw of gereviseerd vervangend product) of een volledige teruggave van de aankoopsprijs te bieden. **EEN DERGELIKE VERHAALMOGELijkHEID ZAL UW ENIGE EN EXCLUSIEVE VERHAALMOGELijkHEID ZIJN INDIEN DE GARANTIE NIET WORDT GERESPECTEERD.**

Neem contact op met een gecertificeerde Garmin dealer voor garantieservices, of neem telefonisch contact op met Garmin Productondersteuning voor verzendinstructies en een RMA-trackingnummer. Verpak het toestel deugdelijk en voeg een kopie van de oorspronkelijke verkoopnota bij als aankoopbewijs voor reparaties die onder de garantie vallen. Vermeld het trackingnummer duidelijk op de buitenkant van de verpakking. Verzend het toestel naar een garantieservicestation van Garmin. De vrachtkosten moeten vooruit zijn betaald.  
**Aankopen via onlineveilingen:**  
Producten die zijn aangekocht via onlineveilingen komen volgens de garantie niet in aanmerking voor

kortingen en andere aanbiedingen van Garmin. Aankoopbevestigingen van onlineveilingen worden niet geaccepteerd als garantiebewijs. Om gebruik te kunnen maken van de garantieservice, is de oorspronkelijke of een kopie van de aankoopnota vereist van de winkel waar u het systeem hebt gekocht. Garmin vervangt geen onderdelen van pakketten die zijn aangeschaft via een onlineveiling. **Internationale aankopen:** Distributeurs buiten de Verenigde Staten verstrekken mogelijk een aparte garantie voor toestellen die buiten de Verenigde Staten zijn aangeschaft. Dit kan per land verschillen. Indien van toepassing wordt deze garantie verstrekt door de lokale binnenlandse distributeur die ook lokaal service voor het toestel verleent. Garanties door distributeurs zijn alleen geldig in het gebied waarvoor de distributie is bedoeld. Toestellen die zijn gekocht in de Verenigde Staten of Canada moeten voor service worden geretourneerd naar het servicekantoor van Garmin in het Verenigd Koninkrijk, de Verenigde Staten, Canada of Taiwan.

## Vigtige produkt- og sikkerhedsinformationer

### ⚠ ADVARSEL

Hvis de følgende advarsler ignoreres, kan det resultere i ulykker eller sygdomstilfælde med død eller alvorlige personskader til følge.

#### Advarsler vedr. dit helbred

- Hvis du har en pacemaker eller en anden indopereret elektronisk enhed, skal du konsultere din læge, før du bruger en pulsmåler.
- Konsulter altid din læge, inden du starter eller ændrer et træningsprogram.
- Garmin enheden, pulsmåleren og andet tilbehør er rettet mod forbrugere. Det er ikke medicinsk udstyr, og det er ikke beregnet til at diagnosticere, behandle, helbrede eller forebygge sygdom. Enheden og tilbehøret kan påvirkes negativt af interferens fra eksterne elektricitetskilder.
- Hjertefrekvensmålingerne skal kun ses som en reference, og Garmin påtager

sig intet ansvar for konsekvenser af eventuelle fejlagtige målinger.

- Garmin aktivitetstrækere anvender sensorer, der registrerer dine bevægelser. Data og oplysninger fra Garmin aktivitetstrækere giver et estimeret indtryk af din aktivitet, men er muligvis ikke helt nøjagtige, dette kan gælde for data om bl.a. skridt, søvn, distance og kalorier.

#### **Advarsler vedr. navigation**

Hvis din Garmin enhed bruger eller accepterer kortprodukter, skal du følge disse retningslinjer for at få en sikker navigation.

- Du skal altid omhyggeligt sammenholde de oplysninger, der vises på enheden, med alle tilgængelige navigationskilder, bl.a. oplysninger fra synsindtryk, lokale regler og begrænsninger for vandveje og kort. Af sikkerhedsmæssige grunde skal du altid løse eventuelle uoverensstemmelser, før du fortsætter navigationen, og rette dig efter opstillede skilte og betingelser.

- Brug kun denne enhed som en navigationshjælp. Brug ikke enheden til formål, der kræver præcise målinger af retning, afstand, position eller topografi.

#### **Advarsler i forbindelse med off-road navigation**

Hvis din Garmin enhed kan forslå off-road ruter til forskellige udendørsaktiviteter, f.eks. cykling, vandring og kørsel med ATV-køretøjer, skal du følge disse retningslinjer for at få en sikker off-road navigation.

- Brug altid din egen dømmekraft, og vær fornuftig, når du træffer beslutninger om off-road navigation. Garmin enheden er kun designet til at komme med forslag til ruter. Det er ikke en erstathning for opmærksomhed og ordentlig forberedelse i forbindelse med udendørsaktiviteter. Følg ikke ruteforslag, hvis de foreslår en ulovlige handling eller bringer dig i en usikker situation.
- Du skal altid sammenholde informationer, der vises på enheden, med alle tilgængelige

navigationskilder, bl.a. oplysninger fra skilte om stier, rutens tilstand, vejforhold og andre faktorer, der kan påvirke sikkerheden under navigationen. Af sikkerhedsmæssige grunde skal du altid finde en løsning på eventuelle uoverensstemmelser, før du fortsætter navigationen, og rette dig efter skilte og forhold.

- Du skal altid være opmærksom på omgivelsernes beskaffenhed og aktivitetens risikoelementer, for du påbegynder off-road aktiviteter. Vær særligt opmærksom på den indvirkning vejret og vejrelaterede ruteforhold kan have på aktivitetens sikkerhed. Sørg for, at du har det korrekte udstyr og forsyninger til aktiviteten, før du navigerer på stier og ruter, du ikke har kendskab til.

#### Batteriadvarsler

Der kan bruges et lithiumionbatteri i denne enhed. Knapcellebatterier kan bruges i tilbehøret.

Hvis disse retningslinjer ikke overholdes, kan batterierne få en kortere levetid eller forårsage beskadigelse af enheden,

brand, kemisk forbrænding, elektrolytlækage og/eller personskade.

- Efterlad ikke enheden utsat for en varmekilde eller på et sted med høj temperatur, som f.eks. i solen i et uovervåget køretøj. Du kan undgå at beskadige enheden ved at fjerne den fra køretøjet eller opbevare den uden for direkte sollys, f.eks. i handskerummet.
- Du må ikke adskille, ændre, modificere, punktere eller beskadige enheden eller batterierne.
- Du må ikke nedslænke enheden eller batterierne i vand eller nogen form for væske, ild, eksplosioner eller andre former for fare.
- Brug ikke en skarp genstand til at fjerne de udskiftelige batterier.
- **OPBEVAR BATTERIERNE UDEN FOR BØRNS RÆKKEVIDDE.**
- **BATTERIER MÅ ALDRIG PUTTES I MUNDEN.** Hvis de sluges, kan det medføre kemiske forbrændinger, perforering af blødt væv og død. Der kan opstå alvorlige forbrændinger inden for 2 timer efter indtagelsen. Søg straks lægehjælp.

- Knapcellebatterier, der kan udskiftes, kan indeholde perkloratmateriale. Særlig håndtering kan være nødvendig. Se [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Brug ikke strøm- og/eller datakabler, der ikke er godkendt af eller leveres af Garmin.
- Hvis du bruger en ekstern batteriplader, skal du kun bruge det Garmin tilbehør, der er godkendt til produktet.
- Udskift kun batterierne med korrekte, nye batterier. Ved brug af andre typer batterier er der fare for brand eller eksplosion. Kontakt din Garmin forhandler, eller besøg Garmin webstedet, hvis du vil købe nye batterier.
- Brug ikke enheden uden for de temperaturområder, der er angivet i den trykte brugervejledning i produktets emballage.
- Ved opbevaring af enheden i en længere periode skal den opbevares inden for de temperaturområder, der er angivet i den trykte brugervejledning i produktets emballage.
- Du må ikke fjerne eller forsøge at fjerne batteriet, der ikke kan udskiftes af brugeren.
- Kontakt din lokale genbrugsstation for at få oplysninger om korrekt bortskaffelse af enheden/batteriet i overensstemmelse med gældende love og regulative.

#### Miljøvenlige produktprogrammer

Oplysninger om Garmin produktgenanvendelsesprogrammet og WEEE, RoHS, REACH og andre overvågningsprogrammer kan findes på [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Overensstemmelseserklæring

Garmin erklærer hermed, at dette produkt overholder de essentielle krav og andre relevante dele af direktivet 1999/5/EC. Hvis du vil se hele

overensstemmelseserklæringen, skal du gå til [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### Information om kortdata

Garmin anvender en kombination af officielle og private datakilder. Næsten alle datakilder indeholder nogle unøjagtige eller ufuldstændige data. I

visse lande er fuldstændig og nøjagtig kortinformation enten ikke tilgængelig, eller den er uforholdsmaessigt dyr.

#### Begrænset garanti

Dette Garmin produkt garanteres at være fri for fejl og mangler i materialer og udførelse i ét år fra købsdatoen. I denne periode vil Garmin efter eget valg reparere eller udskifte alle komponenter, der ikke fungerer ved normal brug. Sådanne reparationer eller udskiftninger foretages uden beregning for kunden, hvad angår reservedele og arbejdsløn, mens kunden er ansvarlig for eventuelle transportomkostninger. Denne garanti dækker ikke: (i) kosmetiske skader som f.eks. ridser, skrammer og buler; (ii) forbrugssartikler som f.eks. batterier, medmindre der er opstået produktskader pga. en defekt i materialer eller udførelse; (iii) skader forårsaget af ulykker, forkert brug, misbrug, vand, oversvømmelse, brand eller andre naturkatastrofer eller udefrakommende årsager; (iv) skader pga. service, der er udført af en person, som ikke er en autoriseret serviceudbyder Garmin; eller (v) skader på et produkt, som er blevet modifieret eller ændret

uden skriftlig tilladelse fra Garmin, eller (vi) skader på et produkt, som er blevet sluttet til strøm- og/eller datakabler, der ikke kommer fra Garmin. Garmin forbeholder sig desuden ret til at afvise garantikrav angående produkter eller tjenester, der erhverves og/eller bruges i modstrid med lovgevningen i noget land. Vores navigationsprodukter er beregnet til kun at blive brugt som et rejsehjælpemiddel og må ikke anvendes til noget formål, som kræver nøjagtig mätning af retning, afstand, position eller topografi. Garmin udsteder ingen garanti for, at kordataene er nøjagtige eller komplette.

Reparationer har en garantiperiode på 90 dage. Hvis den oprindelige garanti for den enhed, der sendes ind, stadig gælder, er den nye garantiperiode på 90 dage eller til slutningen af den oprindelige 1-årige garantiperiode - den længste af disse perioder er gældende.

DE OMTALTE GARANTIER OG  
FEJLRETTELSER ER UDTØMMENDE  
OG TRÆDER I STEDET FOR ALLE  
ANDRE GARANTIER, BÅDE  
UDTRYKKELIGE, UNDERFORSTÅEDE

OG LOVMÆSSIGE, HERUNDER EVENTUELT ANSVAR SOM FØLGE AF GARANTI FOR SALGBARHED ELLER EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL, SOM MÅTTE SKYLDSES LOVMÆSSIGE ELLER ANDRE FORHOLD. DENNE GARANTI GIVER DIG BESTEMTE JURIDISKE RETTIGHEDER, SOM KAN VARIERE FRA LAND TIL LAND. UNDER INGEN OMSTÅNDIGHEDER ER Garmin ANSVARLIG FOR NOGEN EKSTRASKADER, SÆRLIGE SKADER, INDIREKTE SKADER ELLER FØLGESKADER, HVAD ENTEN DE SKYLDSES BRUG, MISBRUG ELLER MANGLENDE EVNE TIL BRUG AF DETTE PRODUKT ELLER FEJL OG MANGLER VED PRODUKTET. NOGLE LANDE TILLADER IKKE UDELUKKELSE AF ANSVAR FOR INDIREKTE TAB ELLER FØLGESKADER, SÅ OVENSTÅENDE BEGRÆNSNINGER GÆLDER MULIGVIS IKKE FOR DIG. Garmin forbeholder sig den fulde ret til efter eget skøn at reparere eller udskifte enheden eller softwaren (med et nyt eller nyligt grundigt efterset erstatningsprodukt) eller tilbyde fuld

refundering af købsprisen. DEN VALGTE LØSNING ER DIN ENESTE LØSNING PÅ ETHVERT BRUD PÅ GARANTIEN. Kontakt den lokale autoriserede Garmin forhandler for at få garantiservice, eller ring til Garmin produktsupport for forsendelsesinstruktioner og et RMA-registreringsnummer. Pak enheden sikkert ind, og vedlæg en kopi af den originale faktura, der kræves som bevis for købet, med henblik på reparation i henhold til garantien. Skriv registreringsnummeret tydeligt uden på pakken. Enheden skal sendes med forudbetalt fragt til en Garmin garantiservicestation.

**Køb fra onlineauktioner:** Produkter, som er købt gennem onlineauktioner, berettiger ikke til rabatter eller andre særlibud fra Garmin garantidækning. Onlineauktionsbekræftelser accepteres ikke som bevis på krav om garanti. Der kræves en original faktura fra forhandleren (eller en kopi af den) for at få garantiservice. Garmin vil ikke erstatte manglende dele fra en pakke, der er købt på en onlineauktion.

**Internationale køb:** Der udstedes muligvis en separat garanti af internationale forhandlere for enheder, som er købt uden for USA afhængigt af landet. Hvis en sådan garanti findes, gives den af den lokale forhandler i landet, og denne forhandler yder lokal service til din enhed. Forhandlergarantier gælder kun i de tilsvigtede distributionsområder. Enheder, som er købt i USA eller Canada, skal returneres til et Garmin servicecenter i Storbritannien, USA, Canada eller Taiwan for service.

## Viktig sikkerhets- og produktinformasjon

### ⚠ ADVARSEL

Hvis du ikke tar hensyn til følgende advarsler, kan det føre til ulykke eller medisinsk hendelse med dødsfall eller alvorlig personskade som følge.

#### Helseadvarsler

- Hvis du har en pacemaker eller annen elektronisk enhet i kroppen, må du kontakte legen din før du bruker en pulsmåler.

- Kontakt alltid legen din før du starter eller endrer et treningsprogram.
- Garmin enheten, pulsmåleren og annet tilbehør er forbrukerutstyr, ikke medisinsk utstyr, og er ikke beregnet til å stille diagnose, behandle eller forhindre sykdom. Enheten og tilbehøret kan forstyrres av eksterne elektriske kilder.
- Pulsvålesningene er bare for referanse, og vi tar ikke ansvar for konsekvensene ved eventuelle feilavlesninger.
- Garmin aktivitetsmålere avhenger av sensorer som sporer bevegelsen din. Dataene og informasjonen fra Garmin aktivitetsmålere er en beregning av aktiviteten din, men de er kanskje ikke helt nøyaktige. Dette inkluderer data om skritt, sovn, avstand og kalorier.

#### Navigasjonsadvarsler

Hvis Garmin enheten bruker eller mottar kartprodukter, må du følge disse retningslinjene for å sikre trygg navigering.

- Du må alltid sammenligne informasjon som vises på enheten, nøyne med alle

- tilgjengelige navigasjonskilder, inkludert informasjon fra egne observasjoner, lokale bestemmelser og begrensninger for vannveier og kart. For sikkerhets skyld må eventuelle uoverensstemmelser eller spørsmål alltid oppklares før du fortsetter å navigere. Følg skilt, og ta hensyn til forholdene.
- Bruk denne enheten utelukkende som navigeringshjelp. Ikke bruk enheten til andre formål som krever nøyaktig måling av retning, avstand, beliggenhet eller topografi.

**Advarsler om navigering utenfor vei**  
Hvis Garmin enheten kan foreslå ruter utenfor vei til ulike utendørsaktiviteter, for eksempel sykling, foturer og terrengbilkjøring, må du følge disse retningslinjene for å sikre trygg navigering utenfor vei.

- Bruk alltid sunn fornuft og vis folkevett når du tar avgjørelser om navigering utenfor vei. Garmin enheten kan bare gi forslag til kjøreruter. Den erstatter ikke behovet for å følge med på veien eller riktige forberedelser til

utendørsaktiviteter. Ikke følg ruteforslagene hvis de foreslår en ulovlig rute, eller hvis det vil sette deg i en risikabel situasjon.

- Sammenlign alltid informasjonen som vises på enheten, nøyne med alle tilgjengelige navigeringsskilder, inkludert stiskilt, forholdene på stien, værforhold og andre faktorer som kan påvirke sikkerheten mens du navigerer. For sikkerhets skyld må eventuelle uoverensstemmelser alltid oppklares før du fortsetter å navigere. Følg skilt, og ta hensyn til forholdene.
- Vær alltid oppmerksom på innvirkninger fra miljøet og risikoene forbundet med aktiviteten før du legger ut på aktiviteter utenfor vei, spesielt hva vær og værrelaterte stiforhold kan ha å si for hvor sikkert det er å gjennomføre aktiviteten. Sørg for at du har riktig utstyr og tilbehør for aktivitetene før du navigerer langs spor og stier du ikke kjenner.

## Batteriadvarsler

Et litiumionbatteri kan brukes i denne enheten. Knappcellebatterier kan brukes i tilbehøret.

Hvis disse retningslinjene ikke overholdes, kan levetiden til batteriene bli forkortet, eller det kan oppstå fare for skade på enheten, brann, kjemiske brannsår, elektrolytleckasje og/eller personskader.

- Ikke la enheten ligge ved en varmekilde eller et sted med høy temperatur, for eksempel i solen i en bil uten tilsyn. Unngå mulighet for skade ved å ta enheten ut av bilen eller oppbevare den i hanskerommet, slik at den ikke utsettes for direkte sollys.
- Ikke demonter, endre, bearbeid, punkter eller ødelegg enheten eller batteriene.
- Ikke senk enheten eller batteriene ned i eller utsett den for vann eller andre væsker, ild, eksplosjoner eller andre farer.
- Ikke ta ut de utskiftbare batteriene med en skarp gjenstand.

- **OPPBEVAR BATTERIENE UTILGJENGELIG FOR BARN.**
- **DU MÅ ALDRI PUTTE BATTERIER I MUNNEN.** Svelging av batterier kan føre til kjemiske brannsår, perforering av mykt vev og dødsfall. Alvorlige brannskader kan forekomme innen to timer etter svelging. Oppsök medisinsk hjelp umiddelbart.
- Utbyttbare knappcellebatterier kan inneholde perchloratmateriale. Spesiell håndtering kan være påkrevd. Se [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Ikke bruk en strøm- og/eller datakabel som ikke er godkjent eller levert av Garmin.
- Hvis du bruker en ekstern batterilader, skal du bare bruke Garmin tilbehøret som er godkjent for produktet.
- Batteriene skal bare byttes ut med riktige, tilsvarende batterier. Bruk av andre batterier medfører fare for brann eller eksplosjon. Du kan kjøpe et ekstra batteri hos forhandleren for Garmin eller på nettstedet for Garmin.

- Ikke bruk enheten hvis temperaturen er utenfor områdene som er angitt i brukerveileddingen i produktesken.
- Når du skal pakke vekk enheten over lengre tid, bør den oppbevares på et sted som er innenfor temperaturområdene som er angitt i brukerveileddingen i produktesken.
- Ikke ta ut eller prøv å ta ut batteriet. Det skal ikke byttes ut av bruker.
- Kontakt den lokale avfallsstasjonen for å kassere enheten/batteriene i henhold til lokale lover og regler.

#### Miljøprogrammer for produkter

Du finner mer informasjon om produktresirkuleringsprogrammet til Garmin samt WEEE, RoHS, REACH og andre samsvarsprogrammer på [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Samsvarserklæring

Herved erklærer Garmin at dette produktet samsvarer med hovedkravene og andre relevante bestemmelser i direktivet 1999/5/EF. Du finner hele samsvarserklæringen på [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### Kartdatainformasjon

Garmin bruker en kombinasjon av offentlige og private datakilder. Så å si alle datakilder inneholder noen uriktige eller ufullstendige data. I noen land er fullstendig og nøyaktig kartinformasjon enten ikke tilgjengelig eller uforholdsmessig dyr.

#### Begrenset garanti

Dette Garmin produktet garanteres å være feilfritt med hensyn til materiell og utførelse i ett år fra kjøpsdatoen. I denne perioden vil Garmin, etter eget valg, reparere eller skifte ut enhver komponent som ikke fungerer ved normal bruk. Slike reparasjoner eller utskiftinger utføres kostnadsfritt for kunden, både når det gjelder deler og arbeid, forutsatt at kunden selv dekker eventuelle transportkostnader. Denne garantien gjelder ikke: (i) kosmetiske skader, for eksempel riper, hakker og bulker; (ii) forbruksdeler, for eksempel batterier, med mindre produktet har blitt skadet på grunn av en defekt i materialet eller utførelsen; (iii) skade som skyldes uhell, misbruk, feil bruk, vann, flom, brann eller andre naturhendelser eller eksterne årsaker; (iv)

skade som skyldes service som er utført av personer som ikke er autoriserte serviceleverandører for Garmin; eller (v) skade på et produkt som har blitt endret uten skriftlig tillatelse fra Garmin, eller (vi) skade på et produkt som er koblet til strøm- og/eller datakabler fra andre leverandører enn Garmin. I tillegg forbeholder Garmin seg retten til å nekte garantikrav mot produkter eller tjenester som er innhentet og/eller som brukes i strid med lovene i et hvilket som helst land.

Våre navigasjonsprodukter er kun beregnet på bruk som reisehjelp og skal ikke brukes til eventuelle formål som krever nøyaktig måling av retning, avstand, posisjon eller topografi. Garmin gir ingen garanti for nøyaktigheten eller fullstendigheten til kartdataene.

Reparasjoner har en garanti på 90 dager. Hvis enheten som sendes inn, fortsatt er dekket av den opprinnelige garantien, gjelder den nye garantien i 90 dager eller til den opprinnelige garantien på ett år utløper, avhengig av hvilken av dem som varer lengst.

GARANTIENE OG RETTSMIDLENE SOM ER NEDFELT HER, ER EKSKLUSIVE OG ERSTATTER ALLE ANDRE GARANTIER, UTTRYKKELIGE, UNDERFORSTÅTTE ELLER LOVPÅLAGTE, INKLUDERT ETHVERT ERSTATNINGSANSVAR SOM OPPSTÅR SOM ET RESULTAT AV GARANTIER OM SALGBARHET, EGNETHET FOR ET BESTEMT FORMÅL, LOVPÅLAGTE ELLER ANDRE. DENNE GARANTEN GIR DEG SPESIFIKKE JURIDISKE RETTIGHETER SOM KAN VARIERE FRA DELSTAT TIL DELSTAT. UNDER INGEN OMSTENDIGHETER SKAL Garmin HOLDES ERSTATNINGSANSVARLIG FOR EVENTUELLE TILFELDIGE, SPESIELLE ELLER INDIREKTE SKADER ELLER FØLGESKADER SOM SKYLDSES BRUK, FEILAKTIG BRUK ELLER MANGLENDE EVNE TIL Å BRUKE PRODUKTET ELLER PRODUKTEFEIL. NOEN DELSTATER TILLATER IKKE ANSVARSFRASKRIVELSE VED TILFELDIGE SKADER OG FØLGESKADER, OG DET ER DERFOR

**MULIG AT BEGRENSNINGENE  
OVENFOR IKKE GJELDER FOR DEG.**  
Garmin forbeholder seg retten til, etter egen vurdering, å reparere eller erstatte (med et nytt eller nylig reparert produkt) enheten eller programvaren, eller tilby full refusjon av kjøpesummen. **DETTE RETTSMIDDELET VIL VÆRE DITT ENESTE OG EKSKLUSIVE RETTSMIDDEL VED EVENTUELLE GARANTIBRUDD.**

Hvis du ønsker garantiservice, kan du kontakte din nærmeste Garmin autoriserte forhandler eller ringe Garmin produktstøtte for å få instruksjoner om frakt og et RMA-sporingsnummer. Pakk enheten godt inn, og legg ved en kopi av kvitteringen, som kreves som kjøpsbevis for å kunne motta garantiservice. Skriv sporingsnummeret tydelig på utsiden av pakken. Send enheten med betalt porto til et hvilket som helst Garmin verksted som tilbyr garantiservice.

**Kjøp på Internett-auksjoner:** Produkter som er kjøpt gjennom Internett-auksjoner, kvalifiserer ikke til rabatter eller andre spesialtilbud knyttet til garantidekning fra Garmin. Bekreftelser fra auksjoner på

Internett godtas ikke som dokumentasjon i garantisaker. Det kreves en original eller kopi av kvitteringen fra det opprinnelige utsalgsstedet for at en reparasjon skal dekkes av garantien. Garmin vil ikke erstatte manglende komponenter fra en pakke som er kjøpt gjennom en Internett-auksjon.

**Internasjonale kjøp:** En separat garanti kan gis av internasjonale distributører for enheter som er kjøpt utenfor USA, avhengig av landet. Hvis det er aktuelt, gis denne garantien av den lokale distributøren, og denne distributøren utfører lokal service på enheten. Distributørgarantier er bare gyldige i området for tiltenkt distribusjon. Enheter som er kjøpt i USA eller Canada, må returneres til Garmin servicesenteret i Storbritannia, USA, Canada eller Taiwan for service.

## Tärkeitä turvallisuus- ja tuotetietoja

### ⚠ VAROITUS

Seuraavien varoitusten laiminlyönti voi aiheuttaa onnettomuuden tai

häättilanteen, joka voi johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkaantumiseen.

#### Terveysvaroitukset

- Jos käytät sydämentahdistinta tai muuta sisäästä sähkölaitetta, keskustele lääkärin kanssa ennen sykemittarin käyttämistä.
- Keskustele aina lääkärin kanssa ennen kunto-ohjelman aloittamista tai muuttamista.
- Garmin laite, sykemittari ja muit lisävarusteet ovat kulutajalaitteita, eivät lääketieteellisiä laitteita, eikä niitä ole tarkoitettu sairauksien diagnostointiin, hoitoon, parantamiseen eikä estämiseen. Ulkoiset sähkönlähteet saatavat häiritä laitteen ja lisävarusteiden toimintaa.
- Sykelukemat ovat ainoastaan viitteellisiä, eikä valmistaja ole vastuussa virheellisten lukemien seurauskiristä.
- Garmin aktiivisuusrannekkeiden toiminta perustuu liikkeitäsi seuraaviin antureihin. Garmin aktiivisuusrannekkeet antavat arvion aktiivisuudestasi, mutta niiden antamat

tiedot esimerkiksi askeleista, unesta, matkasta ja kaloreista eivät väittämättä ole täysin tarkkoja.

#### Navigointivaroitukset

Jos Garmin laite käyttää karttatuotteita tai hyväksyy ne, varmista navigoinnin turvallisuus noudattamalla näitä ohjeita.

- Vertaa laitteen antamia tietoja navigoinnin aikana kaikkiin muihin mahdollisiin navigointikeinoihin, kuten näköhavaintoihin, paikallisiin vesiliikennesääntöihin ja karttoihin. Selvitä turvallisuuden vuoksi kaikki epäselvyydet tai kysymykset aina ennen navigoinnin jatkamista ja noudata liikennerkkejä, tienviittoja ja liikenneolosuhteita.
- Laite on tarkoitettu ainoastaan navigoinnin avuksi. Älä yritä käyttää laitetta mihinkään käyttötarkoitukseen, joka edellyttää tarkkaa suunnan, etäisyyden, paikan tai topografian mittautusta.

#### Maastonavigointivaroitukset

Jos Garmin laite voi ehdottaa maastoreittejä ulkoiluun, kuten pyöräilyyn, patikointiin ja mönkijöille, varmista

- maastonavigoinnin turvallisuus noudata malla näitä ohjeita.
- Käytä aina harkintaa ja tervettä järkeä, kun teet päätöksiä navigoinnista maastossa. Garmin laite antaa ainoastaan reittiehdotuksia. Se ei korvaa tarkkaavaisuutta ja huolletta valmistautumista ulkoiluun. Älä seuraa reittiehdotuksia, jos niissä ehdotetaan laiton reittiä tai joutuisit vaaralliseen tilanteeseen niitä seuraamalla.
  - Vertaa aina laitteessa näkyviä tietoja kaikkiin käytettävissä oleviin navigointilähteisiin, kuten tienviitoihin, polun olosuhteisiin, sääolo-suhteisiin ja muihin tekijöihin, jotka voivat vaikuttaa turvallisuuteen navigoitaessa. Selvitä turvallisuuden vuoksi kaikki ristiriita- suudet aina ennen navigoinnin jatkamista, noudata liikennemerkejä ja huomioi olosuhteet.
  - Huomioi aina ympäristön vaikutukset ja toiminnan luontaiset riskit, ennen kuin lähdet maastoon, erityisesti sään ja siihen liittyvien polun olosuhteiden vaikutukset turvallisuuteen. Varmista, että varusteesi sopivat toimintaan,

ennen kuin lähdet navigoimaan vieraille polulle ja teille.

#### Akkuvaroitukset

Laitteessa voi käyttää litiumioniakkua.

Lisävarusteessa voi käyttää nappiparistoja.

Jos näitä ohjeita ei noudata, akku käyttöökä saattaa lyhentyä, tai akku saattaa vahingoittaa laitetta tai aiheuttaa tulipalon, palovammoja, akkunestevuodon ja/tai fyysisiä vammoja.

- Älä jätä laitetta läheille lämmönlähdeksi tai kuumaan paikkaan, kuten auringossa olevaan valvomattomaan ajoneuvoon. Voit estää vaurioita irrottamalla laitteen ajoneuvosta tai säilyttämällä sitä pois suorasta auringonpaisteesta, esimerkiksi hansikaslokerossa.
- Älä pura, muuta, muokkaa, lävistä tai vahingoita laitetta tai akkuja.
- Älä upota laitetta veteen tai muihin nesteisiin äläkä altista sitä tulelle, räjähdyksille tai muille vaaroille.
- Älä irrota vaihdettavia akkuja terävällä esineellä.

- **SÄILYTÄ AKUT POISSA LASTEN ULOTTUVILTA.**
- **ÄLÄ KOSKAAN LAITA AKKUJA SUUHUN.** Ne voivat aiheuttaa kemiallisia palovammoja, vahingoittaa pehmytkudosia ja aiheuttaa kuoleman. Ne voivat aiheuttaa vakavia palovammoja kahden tunnin kulussa nilemisestä. Ota yhteys lääkärin väliinomästi.
- Vaihdettavat nappiparistot saattavat sisältää perkloroattimateriaalia. Saattaa vaatia erityiskäsittelyä. Lisätietoja on osoitteessa [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Älä käytä muuta kuin yhtiön Garmin hyväksymää tai toimittamaa virta- ja/tai datakaapelia.
- Jos käytät ulkoista laturia, käytä vain Garmin lisävarustetta, joka on hyväksytty käytettäväksi laitteessa.
- Käytä ainoastaan oikeanlaisia vaihtoakkuja. Muiden akkujen käyttäminen voi aiheuttaa tulipalon tai räjähdyksen. Saat lisätietoja vaihtoakuista Garmin myyjältä tai Garmin sivustosta.
- Älä käytä laitetta paikassa, jonka lämpötila on matalampi tai korkeampi kuin tuotteen pakauksessa olevassa painetussa oppaassa.
- Kun et käytä laitetta pitkään aikaan, säilytä sitä tuotteen pakauksessa olevan painetun oppaan mukaisessa lämpötilassa.
- Älä poista tai yrityä poistaa akkuja, joka ei ole käyttäjän vaihdettavissa.
- Hävitä laite/akut/paristot paikallisten jätehuoltomääräysten mukaisesti.

#### Tuotteiden ympäristöohjelmat

Tietoja yhtiön Garmin tuotteiden kierrätysohjelmasta sekä WEEE-, RoHS-, REACH-ohjelmista ja muista ohjelmista on osoitteessa [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Vaativuudenmukaisusvakuutus

Garmin vakuuttaa täten, että tämä tuote on direktiivin 1999/5/EY olennaisen vaativuuden ja muiden määräysten mukainen. Katso koko vaativuudenmukaisusvakuutusosoitteesta [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

### **Tietoa karttatiiedoista**

Garmin käyttää sekä julkishallinnon että yksityisiä tietolähteitä. Lähes kaikissa tietolähteissä on joitakin väärinä tai puutteellisia tietoja. Joistakin maista ei ole saatavissa täydellisiä ja tarkkoja karttatietoja, tai ne ovat erittäin kalliita.

### **Rajoitettu takuu**

Myönnämme tämän Garmin tuotteen materiaaleille ja työlle yhden vuoden virheettömyystakuun ostopäivästä alkaen. Tämän jakson aikana Garmin valintansa mukaan joko korjaa tai vaihtaa osat, jotka vioituvat normaalissa käytössä. Nämä korjaukset ja vaihdot ovat asiakkaalle maksuttomia osien ja työn osalta. Asiakas on vastuussa kuljetuskuluista. Tämä takuu ei koske (i) kosmeettisia vaurioita, kuten naarmut, kolhat ja lommot, (ii) kuluvia osia, kuten akut, ellei vaurio ole aiheutunut materiaali- tai valmistusviasta, (iii) vahinkoja, jotka aiheutuvat onnettomuudesta, väärinkäytöstä, virheellisestä käytöstä tai veden, tulvan, tulen tai muun luonnonilmiön aiheuttamista vaurioista, (iv) vaurioita, jotka aiheutuvat muun kuin valtuutetun Garmin huoltohenkilön tekemistä

huoltotoimenpiteistä, (v) ilman yhtiön Garmin kirjallista lupaa muokattuun tai muutettuun tuotteeseen aiheutuneita vaurioita tai (vi) muilla kuin yhtiön Garmin toimittamilla virta- ja/tai datakaapeleilla liitetyn laitteen vaurioita. Lisäksi Garmin pidättää oikeuden hylätä takuuvaatimukset sellaisten tuotteiden tai palveluiden kohdalla, jotka on hankittu ja/tai joita on käytetty minkä tahansa valtion lakienvastaisesti. Navigointituotteemme on tarkoitettu käytettäväksi vain matkustamisen apuna eikä niitä tule käyttää mihinkään sellaiseen tarkoitukseen, joka edellyttää tarkkaa suunnan, etäisyyden, sijainnin tai topografin mittauusta. Garmin ei takaa karttatioiden tarkkuutta tai kattavuutta. Korjauksilla on 90 päivän takuu. Jos laitteen alkuperäinen takuu on vielä voimassa, uusi takuu kestää 90 päivää tai alkuperäisen yhden vuoden takuun loppuun sen mukaan, kumpaan on enemmän aikaa.  
**TÄSSÄ ESITETYT TAKUUT JA HYVITYKSET OVAT POISSULKEVIA JA NE KORVAAVAT KAikki MUUT NIMENOMAISET, OLETETUT JA**

LAKISÄÄTEISET TAKUUT,  
ESIMERKIKSI TAKUUN, JOKA  
AIHEUTUU VASTUUSTA TUOTTEEN  
MYYNTIKELPOISUDESTA TAI  
SOPIVUDESTA TIETTYYN  
TARKOITUKSEEN. TÄMÄ TAKUU  
ANTAA KÄYTTÄJÄLLE TIETTYJÄ LAIN  
MUKAISIA OIKEUKSIA, JOTKA  
VAIHELEVAT OSAVALTIOITTAIN JA  
MAITTAIN.

Garmin EI OLE MISSÄÄN  
TILANTEESSA VASTUUSSA  
VÄLLILLISISTÄ, ERITYISISTÄ,  
EPÄSUORISTA TAI SEURANNAISISTA  
VAHINGOISTA, RIUPPUMATTIA SITÄ,  
JOHTUVATKO NE TUOTTEEN  
VÄÄRINKÄYTÖSTÄ, VIRHEELLISESTÄ  
KÄYTÖSTÄ, TAITAMOTTOMASTA  
KÄYTÖSTÄ VAI TUOTTEEN  
PUUTTEISTA. JOTKIN VALTIOT EIVÄT  
SALLI VÄLLILLISTEN TAI  
SEURANNAISTEN VAHINKOJEN POIS  
RAJAAMISTA TAI RAJOITTAMISTA,  
JOTEN YLLÄ OLEVAT RAJOITUKSET  
EIVÄT EHÄKÄ KOSKE KAICKIA  
KÄYTTÄJIÄ.

Garmin pidättää yksinomaisen oikeuden  
korjata tai vaihtaa laitteen tai ohjelmiston

(uuteen tai huollettuun korvaavaan  
tuotteeseen) tai palauttaa ostohinnan  
kokonaisuudessaan yksinomaisen  
harkintansa mukaisesti. TÄMÄ HYVITYS  
ON AINOAA KÄYTÄJÄÄN SAAMA  
HYVITYS TAKUURIKKOMUKSESTA.  
Saat takuuuholtoa ottamalla yhteiden  
paikalliseen yhtiöön Garmin valtuutettuun  
myyjään tai pyytämällä lähetysohjeet ja  
RMA-seurantumeron yhtiöön Garmin  
puhelintuesta. Pakkaa laite ja  
alkuperäisen ostokutin kopio huolellisesti.  
Kuitti tarvitaan ostotodistukseksi  
takuukorjauksesta varten. Kirjoita  
seurantumero selkeästi paketin  
ulkopintaan. Lähetä laite rahtikulut  
maksuttina mihin tahansa yhtiöön Garmin  
takuuuhulotokeskukseen.

**Verkkohuutokauppaostokset:**  
verkkohuutokaupoista ostetut tuotteet  
eivät ole ostohyvitysten tai muiden yhtiöön  
Garmin takuiden erikoistarjousten piirissä.  
Verkkohuutokauppojen vahvistukset eivät  
käy takuuuhuutista. Takuupalvelun  
saamisen ehtona on vähiittäismyyjältä  
saatu alkuperäinen ostokutti tai sen  
kopio. Garmin ei korvaa

verkkohuutokaupasta hankituista pakkausista puuttuvia osia.

**Kansainväliset ostot:** Yhdysvaltain ulkopuolella kansainvälisiltä jälleenmyjiltä ostettuja järjestelmää varten voi maan mukaan olla erillinen takuu. Mahdollisen takun myöntää paikallinen maakohtainen jakelija, joka tarjoaa paikallista huoltoa laitteelle. Jakelijan takuu ovat voimassa ainoastaan tarkoitettuna jakelualueella. Yhdysvalloissa tai Kanadassa ostetut laitteet on palautettava yhtiön Garmin huoltokesukseen Isossa-Britanniassa, Yhdysvalloissa, Kanadassa tai Taiwanissa.

## Viktig säkerhets- och produktinformation

### ⚠ VARNING

Om du inte uppmärksammar följande varningar kan det resultera i olyckor eller medicinska situationer som kan sluta med dödsfall eller allvarlig personskada.

### Hälsovarningar

- Om du har en pacemaker eller något annat elektroniskt implantat ska du

rådgöra med din läkare innan du använder en pulsmätare.

- Rådgör alltid med din läkare innan du börjar eller ändrar ett träningsprogram.
- Garmin enheten, pulsmätaren och andra tillbehör är konsumentenheter, inte medicinsk utrustning. De är inte avsedda att diagnosticera, behandla, bota eller förhindra sjukdomar. Enheten och tillbehören kan påverkas av störningar från externa elektriska källor.
- Pulsmätarens mätvärden fungerar endast som referens och inget ansvar tas för konsekvenserna av eventuella felaktiga mätvärden.
- Garmin aktivitetsmätare förlitar sig på sensorer som spårar din rörelse. Data och information som Garmin aktivitetsmätare tillhandahåller är en uppskattning av din aktivitet, men kanske inte stämmer helt. Detta kan gälla data om steg, sömn, distans och kalorier.

## **Navigeringsvarningar**

Om din Garmin enhet använder eller kan hantera kartprodukter följer du dessa riktlinjer för säker navigering.

- Jämför alltid noggrant den information som enheten visar med alla tillgängliga navigeringskällor, inklusive information från visuella iakttagelser, lokala farvattensbestämmelser och begränsningar samt karter. Åtgärda alltid för säkerhets skull alla avvikeler eller frågor innan du fortsätter navigeringen och uppmärksamma alla skyltar och förhållanden.
- Använd den här enheten endast som navigationshjälp. Försök inte att använda enheten för något ändamål där exakt mätning av riktning, avstånd, plats eller topografi krävs.

## **Terrängnavigeringsvarningar**

Om Garmin enheten kan föreslå terrängrutter för olika utomhusaktiviteter, t.ex. cykling, vandring och fordon för alla terränger följer du dessa riktlinjer för säker terrängnavigering.

- Använd alltid ett gott omdöme och sunt förfuft när du navigerar i terräng.

Garmin enheten är utformad för att endast ge ruttförslag. Den kan inte ersätta din egen uppmärksamhet och god förberedelse för friluftaktiviteter.

Följ inte ruttförslagen om de medför en olaglig manöver eller skulle försätta dig i en situation som inte är säker.

- Du ska alltid noggrant jämföra information som enheten visar med alla tillgängliga navigeringskällor inklusive vägskyltar, vägförhållanden, trafikstockning, väderleksförhållanden och andra faktorer som kan påverka säkerheten under körsning. Åtgärda alltid för säkerhets skull alla avvikeler innan du fortsätter navigeringen och uppmärksamma alla skyltar och förhållanden.
- Tänk alltid på miljöpåverkan och de risker som kan uppstå innan du utövar terrängaktiviteter, framför allt hur vädret och väderrelaterade förhållanden på terrängleden kan påverka din säkerhet under aktiviteten. Se till att du är lämpligt klädd och har rätt utrustning för din aktivitet innan du navigerar på obekanta stigar och leder.

## Batterivarningar

Ett litiumjonbatteri kan användas i enheten. Knappcellsbatterier kan användas i tillbehöret.

Om dessa riktlinjer inte följs kan batteriernas livslängd förkortas eller så kan de orsaka skada på enheten, brand, kemisk brännskada, elektrolytläckage och/eller personska.

- Utsätt inte enheten för värmekällor och lämna den inte på en varm plats, t.ex. i en bil parkerad i solen. För att förhindra att skador uppstår ska enheten tas med från bilen eller skyddas från direkt solljus, till exempel genom att den läggs i handskfacket.
- Du får inte ta isär, ändra, punktera eller skada enheten eller batterierna.
- Du får inte sänka ned enheten eller batterierna i vatten eller utsätta dem för andra vätskor, brand, explosion eller annan fara.
- Använd inte vassa föremål när du tar bort de löstagbara batterierna.
- **HÅLL BATTERIERNA UTM  
RÄCKHÅLL FÖR BARN.**
- **STOPPA ALDRIG ETT BATTERI I  
MUNNEN.** Om batterierna sväljs kan det leda till kemiska brännskador, perforering av mjukvävnad samt dödsfall. Allvarliga brännskador kan uppstå inom två timmar efter förtäring. Sök läkarvård omedelbart.
- Utbytbara knappcellsbatterier kan innehålla perkloratmaterial. Särskild hantering kan gälla. Se [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Använd inte någon strömkabel och/eller datakabel som inte godkänts eller levereras av Garmin.
- Använd bara Garmin tillbehör som är godkända för din produkt om du vill använda en extern batteriladdare.
- Vid byte ska batterierna ersättas med rätt sorts batterier. Om du använder andra batterier finns risk för brand eller explosion. Hos din Garmin återförsäljare eller på Garmin webbplatsen finns information om var du köper ersättningsbatterier.
- Använd inte enheten utanför de temperaturområden som anges i den tryckta användarhandboken i produktförpackningen.

- Om du ska förvara enheten under en längre tid ska du förvara den inom de temperaturområden som finns angivna i den tryckta användarhandboken i produktförpackningen.
- Försök inte ta bort ett batteri som inte går att byta ut av användaren.
- Kontakta lokala avfallsmyndigheter för information om var du kan kasta enheten/batterierna i enlighet med lokala lagar och bestämmelser.

#### Miljöprogram för produkter

Information om Garmin produktåtervinningsprogram och WEEE, RoHS, REACH och andra kompatibilitetsprogram hittar du på [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Överensstämmelseförklaring

Härmed intygar Garmin att den här produkten uppfyller de grundläggande kraven och andra tillämpliga föreskrifter i direktiv 1999/5/EC.

Överensstämmelseförklaringen i sin helhet finns på [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### Information om kartdata

Garmin använder en kombination av privata datakällor och datakällor från myndigheter. Så gott som alla datakällor innehåller en del felaktiga eller ofullständiga data. I vissa länder är fullständig och exakt kartinformation inte tillgänglig eller oöverkomligt dyr.

#### Begränsad garanti

Den här produkten från Garmin garanteras vara fri från defekter i material och utförande i ett år från inköpsdatumet. Under denna tid kommer Garmin att efter eget gottfinnande reparera eller ersätta komponenter som inte fungerar vid normal användning. Sådana reparationer eller ersättningar görs utan någon avgift för kunden vad gäller delar eller arbete, förutsatt att kunden står för alla transportkostnader. Den här garantin gäller inte för: (i) kosmetiska skador, t.ex. repor, hack och bulor, (ii) förbrukningsdelar, t.ex. batterier, såvida inte produktskadan uppstått p.g.a. defekter i material eller arbete, (iii) skada orsakad av olycka, miss bruk, vatten, översvämnning, brand eller andra naturhändelser eller ytterre orsaker, (iv)

skada orsakad av service utförd av någon som inte är behörig serviceleverantör åt Garmin eller (v) skada på en produkt som har modifierats eller ändrats utan skriftligt tillstånd från Garmin, eller (vi) skada på en produkt som har anslutits till ström- och/eller datakablar som inte tillhandahålls av Garmin. Garmin förbehåller sig dessutom rätten att avslå garantianspråk avseende produkter eller tjänster som anskaffats och/eller använts på något sätt som strider mot något lands lagar.

Våra navigeringsprodukter är endast avsedda att användas som hjälp vid resa och får inte användas till något ändamål som kräver exakt mätning av riktning, sträcka, plats eller topografi. Garmin lämnar inga garantier angående kartuppgifternas riktighet eller fullständighet.

Vi lämnar 90 dagars garanti på reparationer. Om enheten fortfarande täcks av den ursprungliga garantin gäller den nya garantin i 90 dagar eller till slutet av den ursprungliga ettårs garantin, beroende på vad som inträffar först.

GARANTIERNAS OCH  
GOTTGÖRELSENA SOM ANGES HÄR  
GÄLLER MED ENSAMRÄTT OCH I  
STÄLLET FÖR ALLA ANDRA  
GARANTIER, UTTRYCKLIGA,  
UNDERFÖRSTÄDDA ELLER  
LAGSTIFTADE, INKLUSIVE ALL  
ANSVARSSKYLDIGHET SOM HÄRRÖR  
FRÅN NÅGON GARANTI OM  
SÄLJBARHET ELLER LÄMLIGHET  
FÖR ETT VISST ÄNDAMÅL,  
LAGSTIFTAD ELLER ANNAN. DENNA  
GARANTI GER DIG SPECIFICA  
LAGLIGA RÄTTIGHETER SOM KAN  
VARIERA FRÅN STAT TILL STAT.  
Garmin SKA UNDER INGA  
OMSTÄNDIGHETER HÄLLAS  
ANSVARIGT FÖR NÅGRA  
TILLFÄLLIGA, SÄRSKILDA, INDIREKTA  
SKADOR ELLER FÖLJDSKADOR,  
VARE SIG DE ORSAKAS AV  
ANVÄNDNING, MISSBRUK ELLER  
OFÖRMÅGA ATT ANVÄND  
PRODUKTEN ELLER AV DEFEKTER I  
PRODUKTEN. VISSA STATER  
TILLÄTER INTET BEGRÄNSNING AV  
TILLFÄLLIGA SKADOR ELLER  
FÖLJDSKADOR, SÅ OVNÄSTE

## BEGRÄNSNINGAR KANSKE INTE GÄLLER DIG.

Garmin har efter eget gottfinnande ensamrätt att reparera eller ersätta enheten eller programvaran (med en ny eller nyrenoverad ersättningsprodukt) eller erbjuda full återbetalning av inköpspriset. DENNA KOMPENSATION ÄR DIN ENDA KOMPENSATION FÖR EN ÖVERTRÄDELSE AV GARANTIN. Erhält garantiservice genom att kontakta din lokala återförsäljare auktoriserad av Garmin eller genom att ringa till Garmin produkt support för anvisningar angående frakt och RMA-nummer. Förfacka enheten noga med en kopia av originalinköpsbeviset. Kvittot krävs som inköpsbevis för garantireparationer. Skriv RMA-numret tydligt på paketets utsida. Skicka enheten med frakten betald till valfritt garantiserviceställe för Garmin.

**Inköp via online-auktion:** Produkter som köps via online-auktioner är inte kvalificerade för rabatter eller andra specialerbjudanden från Garmin garantin. Bekräftelser på onlineauktion godkänns inte som garantiverifikation. Om du vill ha garantiservice måste du ha det

ursprungliga inköpskvittot, eller en kopia av den, från ursprungsåterförsäljaren. Garmin ersätter inte komponenter som saknas från en förpackning som köpts via en online-auktion.

**Internationella inköp:** En separat garanti kan tillhandahållas av internationella distributörer för enheter som inköpts utanför USA beroende på land. Om tillämpligt tillhandahålls denna garanti av den lokala, inhemska distributören och denna distributör tillhandahåller service lokalt för din enhet. Distributörsgarantier är endast giltiga i det avsedda distributionsområdet. Enheter som inköpts i USA eller Kanada måste returneras till ett servicecenter för Garmin i Storbritannien, USA, Kanada eller Taiwan för service.

## Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa i produktu

### ⚠ OSTRZEŻENIE

Zignorowanie poniższych ostrzeżeń może prowadzić do wypadków lub zdarzeń medycznych skutkujących śmiercią lub poważnymi obrażeniami ciała.

### Ostrzeżenia dotyczące zdrowia

- W przypadku rozrusznika serca lub innego wewnętrznego urządzenia elektronicznego przed użyciem czujnika tętna należy skonsultować się z lekarzem.
- Przed rozpoczęciem lub wprowadzeniem zmian w programie ćwiczeń należy zawsze skonsultować się z lekarzem.
- Urządzenie firmy Garmin, czujnik tętna i inne akcesoria należą do urządzeń klasy użytkowej — nie są urządzeniami medycznymi i nie są przeznaczone do diagnostyki, lagodzenia objawów, leczenia lub zapobiegania jakimkolwiek chorobom. Urządzenie i stosowane z nim akcesoria mogą być podatne na zakłócenia pochodzące z zewnętrznych źródeł elektrycznych.
- Odczyty tętna służą wyłącznie do celów informacyjnych i mogą być błędne, za co nie ponosimy żadnej odpowiedzialności.
- Monitory aktywności firmy Garmin wykorzystują czujniki śledzące Twój ruch. Dane zebrane przez monitory

aktywności firmy Garmin odzwierciedlają Twoją aktywność jedynie w przybliżeniu — informacje o wykonanych krokach, śnie, pokonanej odległości i kalorach mogą nie być w 100% dokładne.

### Ostrzeżenia dotyczące korzystania z funkcji nawigacji

W przypadku urządzeń firmy Garmin, które zawierają mapy lub mogą ich używać, stosowanie się do ich wskazówek zapewni bezpieczną nawigację:

- Zawsze należy dokładnie porównywać informacje widoczne na wyświetlaczu ze wszystkimi dostępnymi źródłami nawigacji, w tym z oznaczeniami, lokalnymi przepisami i ograniczeniami obowiązującymi na szlaku wodnym oraz mapami. Ze względu na bezpieczeństwo przed kontynuowaniem jazdy z użyciem urządzenia należy wyjaśnić wszelkie rozbieżności, rozstrzygnąć wszelkie wątpliwości oraz stosować się do znaków drogowych, dostosowując

sposób poruszania się do panujących warunków.

- Urządzenie należy traktować tylko jako pomoc nawigacyjną. Nie należy korzystać z urządzenia do celów wymagających dokładnych pomiarów kierunku, odległości, lokalizacji lub celów topograficznych.

#### Ostrzeżenia dotyczące nawigacji po bezdrożach

W przypadku urządzeń firmy Garmin z funkcją wyznaczania tras po bezdrożach dla takich aktywności na świeżym powietrzu, jak jazda rowerem, piesze wędrówki czy jazda terenowa, stosowanie się do ich wskazówek zapewnia bezpieczną nawigację po bezdrożach.

- Podejmując decyzje dotyczące jazdy po bezdrożach z zastosowaniem urządzeń nawigacyjnych, należy zawsze samemu oceniać sytuację i kierować się rozsądkiem. Jedynym zadaniem urządzenia Garmin jest przekazywanie wskazówek dotyczących trasy przejazdu. Nie zwalnia to jednak z obowiązku

zachowania pełnej koncentracji i właściwego przygotowania do aktywnej turystyki w terenie. Ze wskazówek dotyczących trasy przejazdu nie należy korzystać, jeśli sugerują trasę niezgodną z obowiązującymi przepisami lub gdy zastosowanie się do nich może zagrozić bezpieczeństwu użytkownika.

- Należy dokładnie porównywać informacje pokazywane na wyświetlaczu ze wszystkimi innymi dostępnymi źródłami informacji, łącznie z oznakowaniem szlaku, warunkami panującymi na szlaku i warunkami pogodowymi, a także wziąć pod uwagę wszystkie czynniki, które mogłyby wpływać na bezpieczeństwo w trakcie podróży. Ze względu na bezpieczeństwo przed kontynuowaniem jazdy z użyciem urządzenia nawigacyjnego należy rozstrzygnąć wszelkie wątpliwości oraz stosować się do znaków i warunków na drodze.
- Przed wyruszeniem w trasę po bezdrożach należy rozważyć aspekty środowiskowe oraz związane z tym

zagrożenia, a zwłaszcza wpływ jaki mogą mieć na nasze bezpieczeństwo warunki pogodowe na szlaku. Przed wyruszeniem w trasę po nieznanych ścieżkach i szlakach, należy upewnić się, że posiadany sprzęt i zaopatrzenie są adekwatne do podejmowanej wypyawy.

#### Ostrzeżenia dotyczące baterii

Urządzenie może być zasilane baterią litowo-jonową. W akcesorium można używać baterii pastylkowych. Nieprzestrzeganie poniższych zaleceń może doprowadzić do skrócenia czasu sprawnego działania baterii, a nawet grozić uszkodzeniem urządzenia, pożarem, oparzeniem substancjami chemicznymi, wyciekiem elektrolitu i/lub zranieniem.

- Urządzenia nie należy pozostawiać w pobliżu źródeł ciepła ani w miejscach narażonych na działanie wysokiej temperatury, np. w samochodzie zaparkowanym na słońcu. Aby uniknąć ryzyka uszkodzenia urządzenia, należy je wyjąć z samochodu albo ukryć

w miejscu nienarażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, np. w schowku w desce rozdzielczej.

- Nie wolno rozbierać urządzenia ani baterii na części, modyfikować, odnawiać, przedziurawiać ani w jakikolwiek inny sposób naruszać integralności ich obudowy.
- Urządzenie i baterie należy chronić przed kontaktem i zanurzeniem w wodzie i innych płynach, a także chronić przed ogniem, wybuchami i innymi zagrożeniami.
- Wymiennej baterii nie wolno wyciągać przy użyciu ostro zakończonego przedmiotu.
- **BATERIE NALEŻY PRZECHOWYWAĆ W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA DZIECI.**
- **NIE WKŁADAĆ BATERII DO UST.**  
Polknięcie baterii może grozić oparzeniem chemicznym, przebiciem tkanek miękkiej oraz śmiercią. Poważne oparzenia mogą wystąpić po 2 godzinach od polknienia. Należy niezwłocznie skontaktować się z lekarzem.

- Wymienne baterie pastylkowe mogą zawierać nadchloran. Konieczny może być specjalny sposób postępowania. Patrz strona [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Nie używać przewodu zasilającego i/lub przewodu do przesyłu danych, który nie został zatwierdzony do użytku lub dostarczony przez firmę Garmin.
- Należy korzystać wyłącznie z ładowarki zewnętrznej sygnowanej marką Garmin i przeznaczonej dla danego modelu urządzenia.
- Baterię oryginalną można zastąpić wyłącznie baterią zamienną odpowiedniego typu. Użycie innej baterii wiąże się z niebezpieczeństwem pożaru bądź eksplozji. Odpowiednią baterię zamienną można nabyć u dealera firmy Garmin, a także na stronie internetowej firmy Garmin.
- Urządzenia nie wolno używać w temperaturach wykraczających poza zakres podany w wydrukowanym podręczniku użytkownika dołączonym do opakowania produktu.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy je przechowywać w temperaturze określonej w wydrukowanym podręczniku użytkownika dołączonym do opakowania produktu.
- Podejmowanie jakichkolwiek prób wymontowania tej baterii jest zabronione.
- Zużyte urządzenie/baterię nienadającą się do dalszego użytku należy przekazać do punktu utylizacji i powtórnego przetwarzania odpadów zgodnie z prawem i przepisami obowiązującymi na danym obszarze.

#### **Programy ochrony środowiska dotyczące produktu**

Informacje na temat programu recyklingu produktu firmy Garmin oraz dyrektyw WEEE, RoHS i REACH, a także innych programów można znaleźć na stronie [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### **Deklaracja zgodności**

Firma Garmin niniejszym deklaruje, że ten produkt spełnia zasadnicze wymagania dyrektywy 1999/5/WE i inne

określone w niej warunki. Treść deklaracji zgodności można znaleźć na stronie [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### Dane kartograficzne

Firma Garmin wykorzystujemy różne rzadowe i prywatne źródła danych. Praktycznie wszystkie źródła danych zawierają pewne niedokładne lub niepełne informacje. W niektórych krajach pełne i dokładne dane kartograficzne nie są dostępne lub ich cena jest zbyt wysoka.

#### Ograniczona gwarancja

Niniejsza gwarancja Garmin jest gwarancją producenta, która przenosi na konsumenta prawa niezależne od praw wynikających z praw ochrony konsumenta (rękojmia), przy czym niniejszy dokument tych ostatnich nie ogranicza ani nie wyklucza. Niniejsza gwarancja pozostaje w mocy przez okres dwóch (2) lat od daty zakupu produktu Garmin w Polsce.

**Prawa ochrony konsumenta:** W razie wykrycia wady produktu Garmin, konsument może skorzystać z praw wynikających z następujących przepisów:

- Ustawa z 23 kwietnia 1964 kodeks cywilny (tekst jednolity Dz.U. poz. 121 z późniejszymi zmianami)

Konsumentowi przysługuje prawo wyboru wnoszenia roszczeń z tytułu Ograniczonej Gwarancji Garmin lub praw ochrony konsumenta.

#### Zakres Gwarancji:

Niniejsza gwarancja stanowi, że zakupiony produkt Garmin będzie wolny od wszelkich wad produkcyjnych i materiałowych przez okres dwóch lat od daty zakupu. W tym okresie Garmin może wedle własnego uznania naprawić lub wymienić wszelkie komponenty, które zepsują się w warunkach normalnego użytkowania. Rzeczone naprawy lub wymiany zostaną dokonane bez obciążania klienta kosztami części, robocizny i transportu. Niniejsza gwarancja nie ma zastosowania do: (i) uszkodzeń kosmetycznych, np. zadrapań, ubytków i wgnieień; (ii) elementów eksploatacyjnych, np. baterii, o ile uszkodzenie produktu nie wynika z wady materiałowej lub produkcyjnej; (iii) uszkodzeń spowodowanych wypadkami, nadużyciem, niewłaściwym

użytkowaniem, powodzą, pożarem lub innymi zdarzeniami siły wyższej lub czynnikami zewnętrznymi; (iv) uszkodzeń spowodowanych wykonaniem usług przez osoby niebędące autoryzowanymi usługodawcami Garmin; (v) uszkodzeń produktu, który został poddany modyfikacjom lub przeróbkom bez pisemnej zgody Garmin; lub (vi) uszkodzeń produktu, który został podłączony do źródła zasilania i/lub przewodów do transmisji danych, które nie zostały dostarczone przez Garmin. Ponadto Garmin zastrzega sobie prawo do odmowy uznania gwarancji w odniesieniu do produktów lub usług uzyskanych i/lub wykorzystanych z naruszeniem polskiego prawa. Nasze produkty nawigacyjne stanowią wyłącznie pomoc w planowaniu podróży i nie należy ich wykorzystywać do żadnych celów wymagających precyzyjnego pomiaru kierunku, odległości, położenia ani topografii. Garmin nie udziela żadnej gwarancji w zakresie dokładności ani kompletności danych związanych z wgranymi w niniejszym produkcie mapami.

Aby skorzystać z obsługi gwarancyjnej należy skontaktować się z lokalnym autoryzowanym dealerem Garmin lub zadzwonić do Działu Wsparcia Technicznego Garmin w celu uzyskania wytłycznych co do wysyłki oraz otrzymania numeru reklamacji - RMA. W Polsce usługi Wsparcia Produktu zapewnia Garmin Polska, Adgar Park West I, Al. Jerozolimskie 181, 02-222 Warszawa Polska telefon: 00 800 441 24 54, mail: [poland.support@garmin.com](mailto:poland.support@garmin.com) Garmin może wedle własnej decyzji naprawić lub wymienić (na nowy lub nowo naprawiony produkt zastępczy) urządzenie lub oprogramowanie lub zaproponować klientowi zwrot pełnej ceny zakupu w ciągu 14 dni od daty otrzymania wadliwego urządzenia. Jeżeli w ramach realizacji swoich zobowiązań Garmin dostarczy klientowi wolne od wad urządzenie, wymieni wadliwe urządzenie lub przeprowadzi znaczące naprawy urządzenia w ramach gwarancji, bieg okresu gwarancji rozpocznie się na nowo od momentu dostarczenia pozbawionego wad urządzenia lub zwrotu naprawionego

urządzenia do końca oryginalnego okresu gwarancji.

W innych przypadkach okres gwarancji zostanie przedłużony o czas, w którym użytkowanie urządzenia było niemożliwe wskutek wady urządzenia objętej gwarancją.

**Ograniczenie odpowiedzialności wobec osób trzecich i użytkowników komercyjnych:** Garmin w żadnym przypadku nie ponosi odpowiedzialności za żadne straty, które nie zostały spowodowane przez naruszenie niniejszej gwarancji przez Garmin, ani za żadne szkody uboczne, specjalne, pośrednie ani wynikowe, w tym za utratę danych, utratę zysków lub utratę sposobności, niezależnie od tego, czy wynikają one z użycia, niewłaściwego użytkowania lub niemożności użycia niniejszego produktu czy z wad produktu. Niniejsze ograniczenie nie ma zastosowania do (i) zgony lub szkód cielesnych; (ii) oszustwa; (iii) świadomego wprowadzenia w błąd; lub (iv) innych rodzajów odpowiedzialności, których z mocy prawa nie można ograniczyć ani wykluczyć.

Garmin nie gwarantuje, nie oświadcza i nie zapewnia, że będzie w stanie naprawić lub wymienić każdy produkt Garmin na mocy niniejszej gwarancji bez ryzyka związanego z informacjami i/lub danymi przechowywanymi na urządzeniu Garmin i/lub ich utraty.

**Prywatność:** Wszelkie informacje dotyczące klienta otrzymane w procesie gwarancyjnym będą przechowywane przez Garmin zgodnie z Polityką Prywatności Garmin, z którą można się zapoznać pod adresem [www.garmin.com/pl-PL/legal/privacy-statement](http://www.garmin.com/pl-PL/legal/privacy-statement)

**Istotne ograniczenia usług:** Garmin może ograniczyć świadczenie usług do terytorium EOG i Szwajcarii. Usługi serwisowe w odniesieniu do produktów Garmin może świadczyć wyłącznie Garmin lub autoryzowane Centra Serwisowe Garmin

**Zakupy na aukcjach internetowych:** Produkty zakupione na aukcjach internetowych nie podlegają ochronie gwarancyjnej Garmin. Potwierdzenia zakupu w ramach aukcji internetowych nie będą przyjmowane w celu weryfikacji gwarancji. W większości przypadków

w celu skorzystania z usług gwarancyjnych niezbędny jest dowód zakupu od pierwotnego sprzedawcy.

**Ogólne:** Jeżeli jakikolwiek zapis niniejszej gwarancji uznany zostanie za niezgodny z prawem lub niewykonalny, zostanie wylączony z niniejszej gwarancji, co pozostaje bez wpływu dla zgodności z prawem i wykonalności pozostałych warunków gwarancji.

## Důležité bezpečnostní informace a informace o produkту

### ⚠ VAROVÁNÍ

Pokud nebudete věnovat pozornost následujícím varováním, můžete se vystavit nebezpečí nehody nebo zdravotní události, která může vést ke smrti nebo vážnému zranění.

#### Zdravotní varování

- Pokud máte kardiostimulátor nebo jiné implantované elektronické zařízení, před zahájením používání snímače srdceňního tepu se poradte se svým lékařem.

- Před zahájením nebo úpravou každého cvičebního programu se vždy poradte se svým lékařem.
- Zařízení Garmin, monitor srdečního tepu a další příslušenství jsou spotřební zařízení, nikoli lékařská zařízení, a nejsou určena k diagnostice, ošetření, léčení ani prevenci chorob. Tato zařízení a příslušenství mohou podléhat rušení z externích elektrických zdrojů.
- Záznamy o srdečním tepu slouží pouze pro referenci a nepřijímáme žádnou odpovědnost za důsledky chybných záznamů.
- Zařízení Garmin pro sledování aktivity využívají snímače, které sledují vaš pohyb. Zařízením získaná data a informace pro sledování aktivity Garmin poskytují odhad vaší aktivity, nedávají však zcela přesný obraz, například při počítání kroků, spánku, vzdálenosti nebo kalorií.

#### Varování týkající se navigace

Pokud vaše zařízení Garmin používá nebo přijímá mapové produkty, zajistěte bezpečnou navigaci podle těchto pokynů.

- Vždy pečlivě srovnávejte informace zobrazené v zařízení se všemi ostatními zdroji navigace, včetně informací zrakových výjemu, místních pravidel a omezení vodních cest a map. Z bezpečnostních důvodů vždy před pokračováním v navigaci vyřešte veškeré nesrovnalosti nebo otázky a podíde se místnímu značení a podmínkám.
- Toto zařízení používejte pouze jako navigační pomůcku. Nepoužívejte toto zařízení pro účely vyžadující přesné měření směru, vzdálenosti, polohy nebo místopisu.

#### **Varování pro navigaci mimo silnice**

- Dokáže-li vaše zařízení Garmin navrhovat trasy mimo silnice pro různé venkovní aktivity, např. cyklistiku, turistiku a univerzální terénní vozidla, zajistěte bezpečnou navigaci mimo silnice podle těchto pokynů.
- Při rozhodování o navigaci mimo silnice vždy společejte na svůj nejlepší úsudek a říďte se vlastním zdravým rozumem. Zařízení Garmin je stavěno tak, aby navrhovalo pouze

možné trasy. Neslouží jako náhrada pozornosti a pečlivé přípravy na venkovní aktivity. Nesledujte návrhy tras, pokud tyto návrhy obsahují protizákonné kurzy, nebo by vás zavedly do nebezpečné situace.

- Vždy pečlivě srovnávejte informace zobrazené v zařízení se všemi ostatními zdroji navigace, včetně turistických značek, situace na cestě, aktuálního počasí a dalších faktorů, které mohou ovlivnit bezpečnost během navigace. Z bezpečnostních důvodů vždy před pokračováním v cestě vyřešte veškeré nesrovnalosti a podíde se místnímu značení a situaci.

- Před zahájením aktivit mimo silnice mějte vždy na paměti možné dopady na životní prostředí a vlastní rizika aktivity, především možný vliv počasí a situace na cestě související s počasím na bezpečnost aktivity. Před navigací po neznámých cestách a stezkách se ujistěte, že pro aktivitu máte správnou výbavu a příslušenství.

### **Upozornění k používání baterií**

V tomto zařízení lze používat lithium-iontovou baterii. V příslušenství lze používat knoflikové baterie.

Pokud byste se neřidili těmito pokyny, mohlo by dojít ke zkrácení životnosti baterie nebo k nebezpečí poškození zařízení, požáru, chemickému spálení, k výtečení elektrolytu nebo k úrazu.

- Nevystavujte zařízení působení tepelného zdroje a nenechávejte ho na místech s vysokou teplotou, například na slunci v opuštěném vozidle. Chcete-li se vyhnout možným škodám, odstraňte zařízení z vozidla a nenechávejte ho na místech vystavených přímému slunečnímu záření, například na palubní desce.
- Zařízení ani baterie nerozberajte, neupravujte, znova nevyrábějte, nepropichujte ani nepoškozujte.
- Neponořujte zařízení ani baterie do vody nebo do jiné kapaliny. Dále nesmí přijít do styku s ohněm a nesmí být vystaveny výbuchu ani jinému riziku.
- K vyjmutí vyjímatelných baterií nepoužívejte ostré předměty.

- **BATERIE UDRŽUJTE MIMO DOSAH DĚtí.**

- **BATERIE NIKDY NEVKLÁDEJTE DO ÚST.** Polknutí může způsobit chemické spáleniny, perforaci měkkých tkání nebo smrt. Velmi vážné spáleniny se mohou vyskytnout během 2 hodin po požeru. Okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.

- Vyměnitelné knoflikové baterie mohou obsahovat chloristanový materiál. Může být vyžadována speciální manipulace. Další informace naleznete na adrese [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).

- Nepoužívejte napájecí a/nebo datový kabel, který není schválen nebo dodán společností Garmin.

- Pokud používáte externí nabíječku baterií, používejte pouze příslušenství společnosti Garmin schválené pro váš produkt.

- Baterie vyměňujte pouze za odpovídající náhradní baterii. Použití jiných typů baterií představuje riziko požáru nebo výbuchu. Chcete-li zakoupit náhradní baterii, navštivte

prodejce Garmin nebo webové stránky Garmin.

- Zařízení neprovozujte při teplotách mimo rozmezí, která jsou uvedena v tištěném návodu, který je součástí balení produktu.
- Je-li třeba zařízení uchovávat delší dobu, skladujte ho při teplotách uvedených v tištěném návodu, který je součástí balení produktu.
- Neodstraňujte nebo se nepokoušejte odstranit uživateli nevyměnitelnou baterii.
- Informace o likvidaci zařízení/baterií v souladu s platními místními zákony a nařízeními získáte u místního střediska pro likvidaci odpadů.

#### **Produktové ekologické programy**

Informace o programu recyklace produktů Garmin a o programech WEEE, RoHS, REACH a dalších vyhovujících programech naleznete na adrese [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### **Prohlášení o shodě**

Společnost Garmin tímto prohlašuje, že produkt odpovídá základním požadavkům

a dalším relevantním ustanovením směrnice 1999/5/EC. Plné znění Prohlášení o shodě naleznete na webových stránkách [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### **Informace o mapových datech**

Společnost Garmin využívá kombinaci státních a soukromých zdrojů dat. Téměř všechny zdroje dat obsahují určitá nepřesná nebo neúplná data. Kompletní a přesná mapová data nejsou v některých zemích vůbec k dispozici nebo jsou nepřiměřeně nákladná.

#### **Omezená záruka**

Na produkt společnosti Garmin je poskytována záruka, že bude bez vad materiálu a zpracování po dobu jednoho roku od data zakoupení. Společnost Garmin si vyhrazuje výhradní právo opravit nebo vyměnit jakékoli součást, která při běžném používání selže. Náklady za práci a opravy a výměnu dilů nebudou účtovány zákazníkovi s výhradou, že zákazník bude zodpovědný za jakékoli přepravní náklady. Tato záruka se nevztahuje na: (i) kosmetické vady jako poškrábání, odření

a promáčknutí; (ii) spotřební součásti, jako baterie, pokud nedošlo k poškození v důsledku vady materiálu nebo zpracování; (iii) poškození způsobené nehodou, nedbalostí, nesprávným používáním, vodou, záplavou, ohněm nebo jinými přirodními živly a vnějšími vlivy; (iv) poškození způsobené provozováním služeb poskytovatelem neautorizovaným společností Garmin; (v) poškození produktu, který byl upraven nebo změněn bez písemného svolení společnosti Garmin, nebo (vi) poškození produktu, který byl připojen ke zdroji napájení a/nebo k datovým kabelům, které nejsou dodávány společností Garmin. Společnost Garmin si navíc vyhrazuje právo odmítout reklamační nároky na produkty nebo služby, které byly získány nebo jsou používány v rozporu se zákony jakékoli země.

Naše navigační produkty slouží jako cestovní pomůcka a nesmí se používat k jakémkoli účelům vyžadujícím přesné měření směru, vzdálenosti, pozice nebo místopisu. Společnost Garmin

neposkytuje záruku na přesnost nebo úplnost mapových dat.

Na opravy je poskytována 90denní záruka. Pokud odeslaná jednotka stále podléhá původní záruce, poté bude nová záruka 90 dní nebo bude pokračovat do konce původní jednoleté záruky, podle toho, které doba bude delší.

**ZÁRUKY A NÁHRADY UVEDENÉ V TOMTO DOKUMENTU JSOU VÝHRADNÍ A NAHRAZUJÍ VŠECHNY OSTATNÍ VÝSLOVNÉ, PŘEDPOKLÁDANÉ NEBO ZÁKONNÉ ZÁRUKY, VČETNĚ JAKÉKOLI ODPOVĚDNOSTI VYPLÝVAJÍCÍ Z OBCHODNÍCH ZÁRUK NEBO ZÁRUK VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚCEL, ZÁKONNÝCH NEBO JINÝCH ZÁRUK.**

TATO ZÁRUKA VÁM POSKYTUJE SPECIFICKÁ ZÁKONNÁ PRÁVA, KTERÁ SE MOHOU V RŮZNÝCH STÁTECH LIŠIT.

**SPOLEČNOST Garmin NENÍ V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ ODPOVĚDNÁ ZA JAKÉKOLI NÁHODNÉ, ZVLÁŠTNÍ, NEPŘÍMÉ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY ZPŮSOBENÉ POUŽÍVÁNÍM, NESPRÁVNÝM POUŽÍVÁNÍM NEBO NEMOŽNOSTÍ**

**POUŽIT TENTO VÝROBEK NEBO ŠKODY ZPŮSOBENÉ VADOU VÝROBKU. V NĚKTERÝCH STÁTECH NENÍ POVOLENO VYLOUČENÍ ODPOVĚDNOSTI ZA NÁHODNÉ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY, V TAKOVÉM PŘÍPADĚ SE VÁS VÝše UVEDENÉ OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI NETÝKÁ.** Společnost Garmin si ponechává výlučné právo podle vlastního uvážení opravit nebo nahradit (novým nebo renovovaným) náhradami produktů) zařízení nebo software nebo nabídnot plnou náhradu nákupní ceny. **TENTO NÁROK BUDE VAŠÍM JEDINÝM A VÝLUČNÝM NÁROKEM PŘI JAKÉMKOLI PORUŠENÍ ZÁRUKY.** Chcete-li uznat záruční opravu, obrátte se na místního autorizovaného prodejce produktů Garmin nebo zavolejte na oddělení podpory produktů společnosti Garmin s žádostí o zaslání pokynů a reklamačního čísla RMA. Zařízení řádně zabalte a přiložte kopii původní účtenky, která je pro záruční opravy nutná jako doklad o zakoupení. Vnější stranu balíku viditelně označte číslem RMA. Uhradte náklady za přepravné a odeslete zařízení

do jakéhokoli záručního servisního střediska společnosti Garmin.

**Zakoupení v online aukci:** U produktů zakoupených prostřednictvím online aukcí nevzniká podle záruky společnosti Garmin nárok na slevu nebo jinou speciální nabídku. Potvrzení z online aukce nejsou k ověření záruky přijímány. Chcete-li uznat záruční opravu, je nutný originál nebo kopie původní účtenky od původního prodejce produktů. Společnost Garmin neposkytne náhradu za chybějící součásti z jakéhokoli balení zakoupeného prostřednictvím online aukce.

**Zakoupení v jiném státě:** Na zařízení zakoupená mimo území Spojených států může být poskytnuta samostatná záruka mezinárodními distributory v závislosti na zemi zakoupení. Pokud je to možné, je tato záruka poskytována místním vnitrostátním distributorům a tento distributor také zajišťuje místní servis zařízení. Záruky distributora jsou platné pouze na území předpokládané distribuce. Zařízení zakoupená ve Spojených státech a Kanadě musí být na servis vráceny servisnímu středisku společnosti Garmin ve Spojeném

království, Spojených státech, Kanadě nebo Tchaj-wanu.

## Pomembne informacije o varnosti in izdelku

### OPOZORILO

Neupoštevanje naslednjih opozoril lahko privede do nesreč ali zdravstvenega zapleta s smrtnim izidom ali hudimi telesnimi poškodbami.

#### Zdravstvena opozorila

- Če imate srčni spodbujevalnik ali drugo vsajeno elektronsko napravo, se pred uporabo merilnika srčnega utripa posvetujte s svojim zdravnikom.
- Preden začnete izvajati ali spreminjati kateri koli program vadbe, se obrnite na svojega zdravnika.
- Naprava Garmin, merilnik srčnega utripa in druga dodatna oprema so potrošniške naprave in ne medicinski pomočki ter niso namenjeni diagnosticiranju, zdravljenju ali preprečevanju bolezni. Napravo in dodatno opremo lahko motijo zunanjii električni viri.

- Odčitki srčnega utripa služijo zgolj za referenco. Za posledice kakršnih koli napačnih odčitkov ne odgovarjamo.
- Sledilniki dejavnosti Garmin delujejo na podlagi senzorjev, ki spremljajo vaše gibanje. Podatki in informacije iz sledilnikov dejavnosti Garmin so ocena vaše dejavnosti, vendar morda niso popolnoma točni, kar lahko vključuje število korakov, spanje, razdaljo in podatke o kalonjah.

#### Opozorila glede navigacije

Če naprava Garmin uporablja ali sprejema zemljevide ulic, upoštevajte te smernice za zagotavljanje varne navigacije.

- Vedno pazljivo primerjajte informacije, ki so prikazane na napravi, z vsemi razpoložljivimi navigacijskimi viri, vključno z informacijami, ki jih dobite z opazovanjem, lokalnimi pravili in omejitvami za vodne poti ter zemljevidi. Iz varnostnih razlogov vedno odpravite neskladja ali razrešite vprašanja, preden nadaljujete z navigacijo, in upoštevajte postavljene znake ter razmere na poti.

- Napravo uporabljajte samo kot navigacijski pripomoček. Naprave ne poskušajte uporabljati v namene, ki zahtevajo natančno merjenje smeri, razdalje, lokacije ali zemeljskega površja.

#### **Opozorila glede navigacije izven cest**

- Če lahko vaša naprava Garmin predlaga načrtovane poti izven cest za različne dejavnosti na prostem, na primer kolesarjenje, pohodništvo in vožnjo s terenskimi vozili, sledite tem smernicam, da zagotovite varno navigacijo izven cest.
- Ko sprejemate odločitve pri navigaciji izven cest, bodite vedno previdni in razumni. Naprava Garmin je zasnovana tako, da vam le predlaga pot vožnje, ni pa zamenjava za pozornost in ustrezno pripravo za dejavnosti v naravi. Ne sledite predlogom poti, če ti zahtevajo nezakonit maneuver ali bi vas postavili v nevarno situacijo.
  - Vedno pozorno primerjajte informacije, ki so prikazane na enoti, z vsemi razpoložljivimi viri za navigacijo, vključno z znaki ter razmerami na

stezi, vremenskimi razmerami in drugimi dejavniki, ki lahko vplivajo na varno navigacijo. Iz varnostnih razlogov vedno odpravite neskladja, preden nadaljujete z navigacijo, in upoštevajte postavljene znake ter razmere na poti.

- Preden se odpravite na dejavnosti v naravi, bodite vedno pozorni na učinek okolja in privzeta tveganja dejavnosti, še posebej na vpliv, ki ga lahko imajo na varnost vaše dejavnosti vreme in z njim povezani pogoji na stezi. Pred navigacijo po neznanih poteh in stezah se prepričajte, da imate ustrezno opremo in potrebščine.

#### **Opozorila o baterijah**

V tej napravi lahko uporabljate litij-ionsko baterijo. V tej dodatni opremi lahko uporabljate gumbne baterije.

Če teh smernic ne upoštevate, lahko skrajšate življenjsko dobo baterij ali tvegatete poškodbe naprave, požar, kemične opeklbine, iztekanje elektrolita in/ali telesne poškodbe.

- Naprave ne pustite izpostavljenje viru topote ali na visoki temperaturi, na

primer na soncu v nenadzorovanem vozilu. Če želite preprečiti možnost poškodb, ob izstopu odstranite napravo iz vozila ali pa jo postavite izven neposredne sončne svetlobe, na primer v predal za drobnarje.

- Naprave ali baterij ne razstavljajte, spremnjajte, predelujte, prebadajte ali poškodujte.
- Naprave ali baterij ne potapljamte ali je izpostavljajte vodi ali drugim tekočinam, požarom, eksplozijam ali drugim nevarnostim.
- Za odstranjevanje baterij, ki jih lahko odstranite, ne uporabljajte ostrih predmetov.
- **BATERIJE HRANITE IZVEN DOSEGA OTROK.**
- **BATERIJ NE DAJAJTE V USTA.** Če jih pogolnete, lahko pride do kemičnih opeklin, predrija mehkega tkiva in smrti. Do resnih opeklin lahko pride v 2 urah od zaužitja. Takojo poiščite zdravniško pomoč.
- Zamenljive gumbne baterije lahko vsebujejo perklorat. Z njimi boste morda morali ravnavati drugače. Oglejte

si [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).

- Ne uporabljajte napajjalnega in/ali podatkovnega kabla, ki ga ni odobrila ali dobavila družba Garmin.
- Če uporabljate zunanjji polnilnik za baterije, uporabljajte samo dodatno opremo družbe Garmin, odobreno za vaš izdelek.
- Baterije zamenjajte le z ustreznimi nadomestnimi. Z uporabo drugih baterij tvegata požar ali eksplozija. Za nakup nadomestnih baterij se obrnite na prodajalca izdelkov Garmin ali obiščite spletno mesto Garmin.
- Naprave ne uporabljajte izven temperaturnih obsegov, navedenih v tiskanem priročniku v embalaži izdelka.
- Če napravo shranite za dlje časa, jo shranite v temperaturnih obsegih, navedenih v tiskanem priročniku v embalaži izdelka.
- Ne odstranite ali poskušajte odstraniti baterij, ki jih uporabniki ne morejo zamenjati.
- Za odlaganje naprave ali baterij v skladu z veljavnimi zakoni in predpisi

se obrnite na lokalno službo za odstranjevanje odpadkov.

#### **Okoljski programi za izdelke**

Informacije o programih družbe Garmin za recikliranje izdelkov in programih WEEE, RoHS, REACH ter drugih programih za skladnost si lahko ogledate na [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### **Izjava o skladnosti**

S tem Garmin izjavlja, da je izdelek skladen z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določili direktive 1999/5/ES. Če si želite ogledati celotno izjavo o skladnosti, obiščite [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### **Informacije o podatkih zemljevida**

Garmin uporablja kombinacijo vladnih in zasebnih podatkovnih virov. Skoraj vsi podatkovni viri do neke mere vsebujejo netočne ali nepopolne podatke. V nekaterih državah zemljepisni podatki niso na voljo ali pa so nedopustno dragi.

#### **Omejeno jamstvo**

Jamčimo, da bo izdelek Garmin brez okvar materiala ali tovorniških napak eno leto od dneva nakupa. V tem obdobju bo

Garmin pod lastnimi pogoji popravil ali zamenjal vse sestavne dele, ki so del običajne uporabe. Stroški za nadomestne dele ali delo pri tovrstnih popravilih in zamenjavi se ne zaračunajo stranki, če stranka prevzame stroške transporta. Jamstvo ne velja za: (i) kozmetične poškodbe, na primer praske, odgrnine in udrtine; (ii) potrošne dele, na primer baterije, razen če je do poškodb prišlo zaradi okvar materiala ali neustrezne izdelave; (iii) poškodbe, ki so posledica nesreč, zlorabe, nepravilne uporabe, vode, poplave, požara ali drugih naravnih ali zunanjih vzrokov; (iv) poškodbe, ki jih je povzročilo servisiranje oseb, ki niso pooblaščeni serviserji družbe Garmin; (v) poškodbe izdelka, ki je bil prilagojen ali spremenjen brez pisnega dovoljenja družbe Garmin ali (vi) poškodbe izdelka, povezane z napajalnimi in/ali podatkovnimi kabli, ki jih ne dobavi Garmin. Poleg tega si Garmin pridružuje pravico do zavrnitve jamstvenih zahtevkov za izdelke ali storitve, ki so bile pridobljene in/ali uporabljane v nasprotju z zakoni katere koli države.

Naši navigacijski izdelki so namenjeni zgolj kot pomoč pri potovanju in jih ne uporabljajte za natančno merjenje smeri, razdalje, kraja ali zemeljskega površja. Garmin ne jamči za natančnost ali celovitost podatkov zemljevidov. Popravila imajo 90-dnevno jamstvo. Če za poslano napravo še vedno velja izvirno jamstvo, velja novo jamstvo 90 dni ali do konca izvirenega enoletnega jamstva, kar je daljše obdobje.

VSEBOVANA JAMSTVA IN PRAVNA SREDSTVA SO ZAKONSKO ALI DRUGAČE IZKLJUČNA IN NADOMEŠČAJO DRUGE IZRAŽENE, NAKAZANE ALI ZAKONSKE, VKLJUČNO Z VSEMI JAMSTVI, KI IZHAJajo IZ JAMSTVA ZA TRŽENJE ALI ZA DOLOČEN NAMEN, ZAKONSKO ALI DRUGAČE. JAMSTVO VAM DAJE DOLOČENE ZAKONSKE PRAVICE, KI SE LAHKO RAZLIKUJEJO GLEDE NA DRŽAVO.

Garmin NIKAKOR NI ODGOVOREN ZA NAKLJUČNO, POSEBNO, POSREDNO ALI POSLEDIČNO ŠKODO, KI IZHAJA IZ UPORABE, NAPĀČNE UPORABE ALI NEZMOŽNOSTI UPORABE IZDELKA

ALI OKVAR IZDELKA. NEKATERE DRŽAVE NE DOVOLJUJEJO IZKLJUČITVE NAKLJUČNE ALI POSLEDIČNE ŠKODE, ZATO ZGORNJE OMEJITVE ZA VAS MORDA NE VELJAJO.

Garmin si pridržuje ekskluzivno pravico do popravila ali zamenjave (z novim ali obnovljenim nadomestnim izdelkom) naprave ali izdelka ali da ponudi celotno povračilo nakupne cene po lastni presoji. TO JE VAŠE EDINO IN IZKLJUČNO PRAVNO SREDSTVO V PRIMERU KRŠITVE JAMSTVENIH DOLOČIL. Če želite pridobiti jamstveno popravilo, se obmite na lokalnega pooblaščenega prodajalca izdelkov Garmin ali pokličite podporo za izdelke družbe Garmin, da dobite navodila za pošiljanje in številko RMA za sledenje. Varno zapakirajte napravo in kopijo izvirenega računa, ki je zahtevana kot dokaz nakupa za jamstvena popravila. Številko za sledenje jasno zapišite na zunanj stran paketa. Napravo pošljite, s plačanimi prevoznimi stroški, kateremu koli jamstvenemu servisu Garmin.

**Nakupi na spletnih dražbah:** izdelki, kupljeni prek spletnih dražb, ne izpolnjujejo pogojev za povračila stroškov ali drugih posebnih ponudb družbe Garmin. Potrdila o spletnih dražbah ne veljajo za potrditev garancije. Da bi pridobili jamstveni servis, potrebujete original ali kopijo računa izvirsnega prodajalca. Garmin ne bo nadomestil manjkajočih sestavnih delov iz kompletov, ki ste jih kupili na spletni dražbi.

**Mednarodni nakupi:** za nakupe izven Združenih držav je, odvisno od države, morda na voljo ločeno jamstvo, ki ga zagotovijo mednarodni prodajalci. V tem primeru jamstvo zagotovi lokalni prodajalec v državi nakupa, ki tudi zagotovi lokalni servis za napravo. Jamstva prodajalca veljajo samo na območjih predvidene prodaje. Naprave, kupljene v Združenih državah ali Kanadi, morajo biti v popravilo vrnjene v servisni center Garmin v Veliki Britaniji, Združenih državah, Kanadi ali Tajvanu.

## Važne informacije o sigurnosti i proizvodu

### ⚠ UPOZORENJE

Ako se ne pridržavate sljedećih upozorenja, može doći do nesreče ili situacije koja zahtijeva liječničku intervenciju, a koje mogu rezultirati smrtnim slučajem ili ozbiljnom ozljedom.

### Upozorenja za zdravje

- Ako vam je ugrađen elektrostimulator ili neki drugi elektronički uređaj, posavjetujte se s liječnikom prije korištenja monitora pulsa.
- Uvijek se posavjetujte s liječnikom prije no što započnete s programom vježbanja ili ga promijenite.
- Garmin uređaj, monitor pulsa i druga oprema potrošački su, a ne medicinski uređaji, te kao takvi nisu namijenjeni dijagnostici, tretiranju, liječenju niti sprječavanju bolesti. Uredaj i dodatna oprema podložni su smetnjama iz vanjskih izvora električnih smetnji.
- Očitanja pulsa služe samo kao referenca i tvrtka Garmin ne preuzima

nikakvu odgovornost za posljedice bilo kakvih pogrešnih očitanja.

- Garmin uređaji za praćenje aktivnosti vaše kretanje prate pomoći senzora. Podaci i informacije koji se prikupe pomoći Garmin uređaja za praćenje aktivnosti procjena su vaše aktivnosti, ali ne mogu biti potpuno točni. To mogu biti podaci o koracima, spavanju, udaljenosti i kalorijama.

#### Upozorenja za navigaciju

Ako vaš uređaj tvrtke Garmin koristi ili prihvata kartografske proizvode, za sigurnu navigaciju slijedite ove smjernice.

- Uvijek pažljivo uspoređujte informacije prikazane na uređaju sa svim dostupnim navigacijskim izvorima, uključujući vizualne informacije, lokalne pravilnike o vodenim putovima i karte. Iz sigurnosnih razloga obavezno rješite sve nejasnoće ili pitanja prije no što nastavite s navigacijom i poštujte postavljene prometne znakove i uvjete.
- Uredaj koristite isključivo kao pomoć u navigaciji. Uredaj ne koristite za postupke u kojima je potrebno

precizno mjerjenje smjera, udaljenosti, lokacije ili topografije.

#### Upozorenja za navigaciju van ceste

Ako vaš uređaj tvrtke Garmin može predlagati izvancestvene rute za različite aktivnosti na otvorenom, kao što su biciklizam, planinarenje i vožnja vozila za sve terene, za sigurnu navigaciju van ceste slijedite ove smjernice.

- Prilikom donošenja odluka o navigaciji van ceste uvijek se vodite najboljom procjenom i primijenite zdrav razum. Uredaj tvrtke Garmin dizajniran je samo za pružanje prijedloga prilikom navigacije rutorom. Nije zamjena za pozornost i ispravnu pripremljenost za aktivnosti na otvorenom. Nemojte slijediti prijedloge za rute ako je rječ o zabranjenim stazama ili ako bi vas one mogle dovesti u nesigurne situacije.
- Uvijek pažljivo usporedite informacije koje se prikazuju na uređaju sa svim dostupnim izvorima za navigaciju, uključujući znakove i uvjete na stazi, vremenske uvjete i druge čimbenike koji mogu utjecati na sigurnost za vrijeme navigiranja. Iz sigurnosnih

- razloga obavezno riješite sve nejasnoće ili pitanja prije no što nastavite s navigacijom i poštujte postavljene prometne znakove i uvjete.
- Uvijek vodite brigu o utjecajima okoline i rizicima određene aktivnosti prije no što krenete na aktivnosti na otvorenom te pazite na vremenske prilike i stanje staze koji bi mogli utjecati na sigurnost vaše aktivnosti. Obavezno provjerite nosite li ispravnu odjeću i opremu za vašu aktivnost prije no što krenete po nepoznatim putovima i stazama.

#### **Upozorenja za bateriju**

U ovom se uredaju može koristiti litij-ionska baterija. Baterije u obliku kovanica mogu se koristiti u dodatku.

Ako ne pratite ove smjernice, mogli biste skratiti vijek trajanja baterije ili riskirati oštećenje uredaja, požar, kemijske opekline, curenje elektrolita i/ili ozljede.

- Uredaj nemojte izlagati izvoru topline ili ga držati na visokim temperaturama, recimo na suncu u vozilu bez nadzora. Kako biste spriječili oštećenja, izvadite uredaj iz vozila ili ga maknите s

izravnog sunca, npr. u suvozačev pretinac.

- Uredaj ili baterije nemojte rastavljati, modificirati, ponovno sastavljati, bušiti niti oštećivati.
- Uredaj ili baterije nemojte uranjati niti izlagati vodi ili drugim tekućinama, vatri, eksploziji ili drugim opasnostima.
- Baterije koje se mogu vaditi nemojte vaditi pomoću oštih predmeta.
- **BATERIJE DRŽITE IZVAN DOHVATA DJECE.**
- **BATERIJE NIKAD NE STAVLJAJTE U USTA.** Gutanje baterija može uzrokovati kemijske opekline, pucanje mekog tkiva i smrt. Unutar 2 sata od gutanja baterija može doći do ozbiljnih opeklini. Odmah potražite liječničku pomoć.
- Zamjenjive baterije u obliku kovanica mogu sadržavati perklorat. Na njih se mogu primjenjivati posebni uvjeti rukovanja. Pogledajte [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Nemojte koristiti kabel za napajanje / prijenos podataka koji nije odobrila ili isporučila tvrtka Garmin.

- Ako koristite vanjski punjač baterije, koristite samo dodatnu opremu tvrtke Garmin koja je odobrena za vaš proizvod.
- Baterije zamjenite samo odgovarajućim zamjenskim baterijama. Upotrebom drugih baterija moglo bi doći do požara ili eksplozije. Želite li kupiti zamjenske baterije, obratite se distributeru proizvoda tvrtke Garmin ili posjetite web-mjesto tvrtke Garmin.
- Uredaj nemojte koristiti izvan raspona temperature naznačenog u tiskanom priručniku koji se nalazi u pakiranju uređaja.
- Prilikom skladištenja uređaja na dulje vremensko razdoblje, skladište ga u rasponu temperature naznačenom u tiskanom priručniku koji se nalazi u pakiranju uređaja.
- Ne vadite i ne pokušavajte izvaditi bateriju koja nije zamjenjiva.
- Obratite se lokalnoj jedinici za odlaganje otpada radi odlaganja uređaja/baterija u skladu s važećim lokalnim zakonima i propisima.

## Programi za očuvanje okoliša

Informacije o programu recikliranja tvrtke Garmin te programima WEEE, RoHS, REACH i drugim programima potražite na adresi [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Izjava o usklađenosti

Tvrta Garmin ovime izjavljuje da ovaj proizvod udovoljava osnovnim zahtjevima i drugim relevantnim odredbama Direktive 1999/5/EC. Ako želite pročitati cijelu Izjavu o usklađenosti, posjetite [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

## Informacije o podacima karte

Tvrta Garmin koristi kombinaciju državnih i privatnih izvora podataka. Gotovo svi izvori podataka sadrže neke netočne ili nepotpune podatke. U nekim državama potpune i precizne informacije na kartama nisu dostupne ili su vrlo skupe.

## Ograničeno jamstvo

Za ovaj proizvod tvrtke Garmin jamči se da neće imati pogrešaka u materijalu ili izradi do godinu dana od datuma kupnje. Unutar tog razdoblja Garmin će, po vlastitoj odluci, popraviti ili zamjeniti

komponente koje nisu ispravno radile prilikom uobičajene upotrebe. Takvi popravci ili zamjene bit će besplatni za korisnika za dijelove ili rad, pod uvjetom da korisnik podmri troškove transporta. Ovo jamstvo ne vrijedi za: (i) kozmetička oštećenja kao što su ogrebotine, zarezi i udubljenja; (ii) potrošne dijelove poput baterija, osim ako šteta nije uzrokovan manjkavim materijalima ili izradom; (iii) štetu uzrokovanu nesretnim slučajem, zlouporabom, nepravilnim korištenjem, vodom, poplavom, požarom ili drugim prirodnim nepogodama ili vanjskim uzrocima; (iv) štetu uzrokovanu servisiranjem od strane osobe koja nije ovlašteni serviser tvrtke Garmin; (v) štetu na proizvodima koji su modificirani ili preinaćeni bez pisаног dopuštenja tvrtke Garmin; ili (vi) štetu na proizvodima koji su priključeni na kabеле napajanja i/ili podatkovne kabele koje nije isporučila tvrtka Garmin. Isto tako, Garmin zadržava pravo odbijanja jamstvenih zahtjeva za proizvode ili usluge dobivene i/ili korištene u suprotnosti sa zakonima bilo koje države.

Naši navigacijski proizvodi namijenjeni su isključivo za upotrebu kao pomagala u putovanjima i ne smiju se koristiti u svrhu gdje su potrebna precizna mjerjenja smjera, udaljenosti, lokacije ili topografije. Garmin ne jamči preciznost i potpunost kartografskih podataka.

Jamstvo na popravke iznosi 90 dana. Ako je poslana jedinica još uvijek pokrivena izvornim jamstvom, onda novo jamstvo traje 90 dana ili do kraja izvornog jednogodišnjeg jamstva, ovisno što je duže.

**OVDJE NAVEDENA JAMSTVA I PRAVNI LIJEKOVI SU ISKLJUČIVI I SLUŽE UMJESTO SVIH DRUGIH JAMSTAVA IZRIČITIH, IMPLICIRANIH ILI ZAKONSKIH, UKLJUČUJUĆI SVAKU ZAKONSKU ILI DRUGU ODGOVORNOST KOJA PROIZLAZI IZ BILO KAKVOG JAMSTVA U SMISLU PODOBNOSTI ZA PRODAJU ILI ZA BILO KOJU POSEBNU SVRHU. OVO JAMSTVO DAJE VAM ODREĐENA ZAKONSKA PRAVA KOJA SE MOGU RAZLIKOVATI OVISNO O DRŽAVI. Garmin NI U KOJEM SLUČAJU NEĆE SNOSITI ODGOVORNOST ZA BILO**

KAKVA SLUČAJNA, POSEBNA,  
NEIZRAVNA ILI POSLJEDIĆNA  
OŠTEĆENJA, BEZ OBZIRA JESU LI  
REZULTAT UPOTREBE, POGREŠNE  
UPOTREBE ILI NEMOGUĆNOSTI  
UPOTREBE OVOG PROIZVODA ILI  
MANJKAVOSTI PROIZVODA. NEKE  
DRŽAVE NE DOPUŠTAJU  
ISKLJUČIVANJE SLUČAJNE ILI  
POSLJEDIĆNE ŠTETE TE SE GORNJA  
OGRAĐIĆENJA MOŽDA NEĆE  
PRIMJENJIVATI NA VAS.

Garmin zadržava isključivo pravo  
popravka ili zamjene (novim ili  
obnovljenim zamjenskim proizvodom)  
uredaja ili softvera ili povrata punog  
iznosa kupnje po svom nahođenju.  
**TAKAV PRAVNI LIJEK BIT ĆE VAŠ  
JEDINI I ISKLJUČIVI PRAVNI LIJEK U  
SLUČAUJU NEPOŠTOVANJA JAMSTVA.**  
Za dobivanje jamstvene usluge obratite  
se lokalnom ovlaštenom dobavljaču tvrtke  
Garmin ili nazovite službu za korisničku  
pomoći tvrtke Garmin kako biste dobili  
upute o otpremi i RMA broj za praćenje.  
Pravilno zapakirajte uređaj i priložite  
kopiju originalnog računa koji je potreban  
kao dokaz kupnje radi popravaka

obuhvaćenih jamstvom. Na vanjskoj  
strani pakiranja napišite broj za praćenje.  
Pošaljite uređaj s unaprijed plaćenom  
uslugom transporta bilo kojem servisu koji  
nudi jamstvene usluge tvrtke Garmin.

**Kupnja putem online aukcija:** Proizvodi  
kupljeni na online aukcijama ne podliježu  
popustima ili drugim posebnim ponudama  
unutar jamstva tvrtke Garmin. Potvrde  
online aukcija ne prihvataju se kao  
potvrda jamstva. Za dobivanje jamstvene  
usluge potreban je izvornik ili kopija  
računa od ovlaštenog dobavljača. Garmin  
neće zamijeniti komponente koje  
nedostaju iz paketa kupljenih putem  
online aukcije.

**Međunarodna kupovina:** Međunarodni  
distributeri mogu dati zasebno jamstvo za  
uređaje koji su kupljeni izvan Sjedinjenih  
Američkih Država, ovisno o državi. Ako je  
to primjenjivo, ovo jamstvo daje lokalni  
distributer koji osigurava i lokalno  
servisiranje vašeg uređaja. Jamstva  
distributera valjana su samo u području  
namijenjene distribucije. Uredaji kupljeni  
u SAD-u ili Kanadi za servisiranje se  
moraju slati servisnom centru tvrtke

Garmin и Ujedinjenom Kraljevstvu, SAD-u, Kanadi ili Tajvanu.

## Правила техники безопасности и сведения об изделии

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Пренебрежение следующими предупреждениями может привести к несчастному случаю или возникновению риска для здоровья и, как следствие, к получению серьезных травм или летальному исходу.

#### Предупреждения об опасности для здоровья

- Если у вас имеется кардиостимулятор или иное имплантированное электронное устройство, прежде чем использовать пульсометр, проконсультируйтесь с врачом.
- Перед выполнением или изменением программы тренировок проконсультируйтесь со своим лечащим врачом.
- Устройство Garmin, пульсометр и прочие принадлежности являются бытовыми, а не медицинскими

приборами. Они не предназначены для диагностики, лечения или профилактики заболеваний. Устройство и принадлежности чувствительны к воздействию помех от внешних электрических источников.

- Точность данных пульсометра не гарантируется. Производитель не несет ответственности за последствия неверно считанных данных.
- Устройства Garmin для отслеживания активности построены на основе датчиков перемещения. Данные и сведения, предоставляемые устройствами Garmin для отслеживания активности, представляют собой приблизительные, не являющиеся абсолютно точными показатели, включая количество шагов, данные о сне, расстоянии и калориях.

#### Предупреждения относительно навигации

Если ваше устройство Garmin использует и принимает данные

- картографических продуктов, соблюдайте следующие правила безопасности.
- Всегда внимательно сравнивайте информацию, отображаемую на устройстве, со сведениями всех доступных источников навигационных данных, включая информацию, получаемую в ходе непосредственного осмотра акватории и из морских карт. Для обеспечения безопасности следует прояснить все вопросы и расхождения прежде, чем продолжить движение по маршруту, а также соблюдать требования всех ограничивающих дорожных знаков и следить за дорожными условиями.
  - Используйте данное устройство только в качестве вспомогательного средства для навигации. Не используйте его для выполнения задач, требующих точных измерений направления, расстояния, местоположения или иных топографических данных.

### Предупреждения относительно внедорожных маршрутов

Если ваше устройство Garmin может предлагать внедорожные маршруты для пеших походов, поездок на велосипедах и внедорожном транспорте, соблюдайте следующие правила безопасности навигации по внедорожным маршрутам.

- Во время движения по внедорожным маршрутам соблюдайте осторожность и всегда руководствуйтесь здравым смыслом. Устройство Garmin предназначено только для прокладки возможных маршрутов. Оно не способно заменить ваше внимание и должную подготовку к поездке или походу. Не следуйте по маршрутам, предложенным устройством, если такие маршруты предполагают передвижение по запретным зонам или создание опасной ситуации.
- Во время движения по маршруту следует внимательно сравнивать информацию, отображаемую на экране устройства, с данными всех

доступных источников навигационных данных, включая дорожные знаки, указатели, погодные условия и другие факторы, которые могут повлиять на безопасность во время путешествия. Для обеспечения безопасности следует прояснить все расхождения, прежде чем продолжать движение по маршруту; при движении следует соблюдать требования дорожных знаков и следить за дорожными условиями.

- Предпринимая поездку или поход по внедорожному маршруту, следует помнить об условиях окружающей среды и связанных рисках, в особенности это касается погоды и влияния погодных условий на состояние тропы/дорогки и, соответственно, вашу безопасность. Перед тем как отправиться в путешествие по незнакомым маршрутам и тропам, убедитесь в наличии соответствующей экипировки и снаряжения.

#### Предупреждения по использованию батареи

В это устройство можно устанавливать литий-ионный аккумулятор. В аксессуар можно устанавливать элементы питания таблеточного типа. Несоблюдение данных указаний может привести к сокращению срока службы элементов питания или стать потенциальной причиной повреждения устройства, возгорания, химического ожога, протекания электролита и/или травмирования.

- Не подвергайте устройство воздействию высоких температур, например, не оставляйте его в жаркий солнечный день в припаркованном автомобиле. Во избежание повреждений храните устройство вне зоны воздействия прямых солнечных лучей, например, в бардачке автомобиля.
- Не разбирайте, не модифицируйте, не модернизируйте, не протыкайте и не повреждайте устройство или элементы питания.
- Не погружайте устройство или элементы питания в воду и не

допускайте попадания на них воды и других жидкостей, а также не допускайте воздействия огня, взрывов и пр.

- Не пользуйтесь острыми предметами для извлечения заменяемых элементов питания.
- **ХРАНИТЕ ЭЛЕМЕНТЫ ПИТАНИЯ В НЕДОСТУПНОМ ДЛЯ ДЕТЕЙ МЕСТЕ.**
- **НЕ КЛАДИТЕ ЭЛЕМЕНТЫ ПИТАНИЯ В РОТ.** Проглатывание может привести к получению химических ожогов, разрыву мягких тканей и летальному исходу. В течение 2 часов после проглатывания могут появиться серьезные ожоги. Следует незамедлительно обращаться за медицинской помощью.
- Сменные элементы питания таблеточного типа могут содержать перхлорат. При обращении с ними может потребоваться соблюдение особых правил. См. веб-страницу [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).
- Не используйте кабель питания и/или кабель передачи данных, не одобренный или не поставляемый компанией Garmin.
- В качестве внешнего зарядного устройства для батарей используйте только те принадлежности Garmin, которые предназначены для использования с вашим продуктом.
- Заменяйте батареи только элементами питания правильного типа. Использование других батарей может привести к пожару или взрыву. Информацию о приобретении батарей для замены можно получить у дилера Garmin или на веб-сайте Garmin.
- Не используйте устройство за пределами допустимого температурного диапазона, указанного в печатном руководстве из упаковки прибора.
- При длительном хранении соблюдайте допустимый температурный диапазон, указанный в печатном руководстве из упаковки прибора.

- Не извлекайте и не пытайтесь извлекать батарею, не предназначенную для самостоятельной замены пользователем.
- По вопросам утилизации устройства и элементов питания в соответствии с применимыми законами и нормативными требованиями обратитесь в местную службу по переработке отходов.

#### **Программы утилизации продуктов**

Информацию о программе утилизации продуктов Garmin и о соответствии требованиям директив WEEE, RoHS, REACH и др. см. на веб-сайте [www.garmin.com/aboutGarmin/environment](http://www.garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### **Заявление о соответствии**

Компания Garmin заявляет, что данное устройство соответствует всем основным требованиям и другим применимым положениям директивы 1999/5/ЕС. Полный текст Заявления о соответствии см. на веб-сайте [www.garmin.com/compliance](http://www.garmin.com/compliance).

#### **Картографические данные**

Компания Garmin использует данные, получаемые как из правительственныеых, так и из частных источников. Практически все источники данных содержат в некоторой степени неточную или неполную информацию. В некоторых странах полная и точная картографическая информация недоступна или чрезмерно дорога.

#### **Ограниченная гарантия**

На данное изделие компании Garmin предоставляется гарантия на отсутствие дефектов материалов и изготовления на срок один год с момента приобретения. В течение этого периода компания Garmin будет исключительно по своему усмотрению выполнять ремонт или замену компонентов, вышедших из строя при нормальной эксплуатации. Такой ремонт или замена выполняется без взимания стоимости деталей и работы с покупателя при условии, что он оплатит любые транспортные расходы. Настоящая гарантия не распространяется на: (i) косметические дефекты, например царапины, засечки

и вмятины; (ii) расходные материалы, например аккумуляторы, за исключением случаев, когда повреждение изделия вызвано дефектом материалов или изготовления; (iii) повреждения, ставшие следствием аварии, несоблюдения инструкций, неправильного использования, попадания воды, наводнения, пожара и прочих природных бедствий и явлений или внешних факторов; (iv) повреждения, вызванные техническим обслуживанием, выполненным лицами, не авторизованными компанией Garmin; (v) повреждения изделия, которое было модифицировано или изменено без письменного разрешения компании Garmin; или (vi) повреждения изделия, к которому были подключены кабели питания и/или передачи данных сторонних поставщиков (не Garmin). Кроме того, компания Garmin оставляет за собой право не принимать претензии по гарантии в отношении изделий или услуг, которые были приобретены и/или

использовались в нарушение законодательства страны.  
Наши устройства для навигации предназначены для использования в качестве вспомогательного средства для навигации и не могут использоваться с целью точного измерения направления, расстояния, позиции или топографических величин. Компания Garmin не предоставляет никакой гарантии относительно точности или полноты картографических данных. На ремонтные работы предоставляется 90-дневная гарантия. Если на отправленное устройство еще распространяется исходная гарантия, то новая гарантия действительна в течение 90 дней или до конца исходной 1-летней гарантии, в зависимости от того, какой из указанных периодов длиннее.

**УКАЗАННЫЕ В НАСТОЯЩЕМ ДОКУМЕНТЕ ГАРАНТИИ И МЕРЫ ЗАЩИТЫ ЯВЛЯЮТСЯ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНЫМИ И ЗАМЕНЯЮТ ВСЕ ДРУГИЕ ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ ЗАКОНОМ ИЛИ ИНЫМ ДОКУМЕНТОМ**

ГАРАНТИИ, БУДЬ ТО ЯВНЫЕ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ИЛИ ЗАКОНОДАТЕЛЬНО УСТАНОВЛЕННЫЕ, В ТОМ ЧИСЛЕ ЛЮБУЮ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ПО ГАРАНТИИ ВЫСОКИХ КОММЕРЧЕСКИХ И ПОТРЕБИТЕЛЬСКИХ КАЧЕСТВ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ КОНКРЕТНОЙ ЦЕЛИ. ДАННАЯ ГАРАНТИЯ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ВАМ ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ЮРИДИЧЕСКИЕ ПРАВА, КОТОРЫЕ МОГУТ ОТЛИЧАТЬСЯ В РАЗЛИЧНЫХ ШТАТАХ И ГОСУДАРСТВАХ. КОМПАНИЯ Garmin НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ ПОБОЧНЫЕ, ФАКТИЧЕСКИЕ, НЕПРЯМЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТОГО, ВЫЗВАНЫ ЛИ ОНИ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ, НЕПРАВИЛЬНЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТЬЮ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ ЛИБО ДЕФЕКТАМИ ИЗДЕЛИЯ. В

НЕКОТОРЫХ СТРАНАХ ЗАПРЕЩЕНО ИСКЛЮЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПОБОЧНЫЙ ИЛИ КОСВЕННЫЙ УЩЕРБ. В ТАКИХ СЛУЧАЯХ ВЫШЕПРИВЕДЕННЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ НЕ МОГУТ БЫТЬ ПРИМЕНЕНЫ.

Компания Garmin оставляет за собой исключительное право по своему усмотрению осуществлять ремонт или замену (на новое или восстановленное устройство) изделия или программного обеспечения либо предложить полное возмещение стоимости приобретения изделия. ТАКАЯ МЕРА ЯВЛЯЕТСЯ ЕДИНСТВЕННОЙ И ИСКЛЮЧИТЕЛЬНОЙ ДЛЯ КОМПЕНСАЦИИ ЛЮБОГО НАРУШЕНИЯ ГАРАНТИИ.

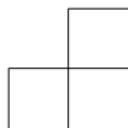
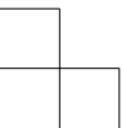
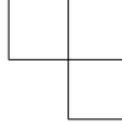
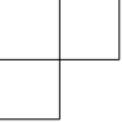
Для получения гарантийного обслуживания обратитесь к местному официальному дилеру Garmin или в службу поддержки Garmin за инструкциями по пересылке изделия и контрольным номером RMA. Надежно упакуйте устройство и копию чека, которая необходима для подтверждения факта покупки при

гарантийном ремонте. Разборчиво напишите контрольный номер на внешней стороне упаковки. Отправьте устройство с предварительной оплатой перевозки в любой центр гарантийного обслуживания Garmin.

**Покупка на аукционах в Интернете.** В отношении изделий, приобретенных на аукционах в Интернете, не действуют программы скидок и другие специальные предложения по гарантийному покрытию компании Garmin. Подтверждения аукционов в Интернете не принимаются как подтверждение покупки для целей гарантии. Для получения гарантийного обслуживания необходимо наличие оригинала или копии чека, предоставленного продавцом изделия. Компания Garmin не осуществляет замену отсутствующих компонентов в любых наборах, приобретенных на аукционах в Интернете.

**Приобретение за границей.** На устройства, приобретенные за пределами США, международными дистрибуторами должна предоставляться отдельная гарантия в

зависимости от страны. Если это положение применимо, такая гарантия предоставляется местным дистрибутором в пределах страны, и обслуживание устройства выполняется этим дистрибутором. Гарантии дистрибутора действуют только в регионах предполагаемого распространения. Устройства, приобретенные в США или Канаде, передаются для обслуживания в сервисный центр Garmin в Великобритании, США, Канаде или на Тайване.



© 2014 Garmin Ltd. or its subsidiaries  
Printed in Taiwan  
December 2015

190-00720-95\_0B

